

Primorski dnevnik

Postajna plačana v gotovini
Abb. postale I gruppo

Cena 500 lir

Leto XXXIX. Št. 42 (11.458)

TRST, nedelja, 20. februarja 1983

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 28. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni »Doberdob« v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni »Slovenija« pod Vojskim pri Idriji, do 8. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

Odkrito in spodbudno

Obiski državnih in diplomatskih so običajno pomembne etape v mednarodnih in meddržavnih odnosih, bodisi za potrjevanje pozitivnih trendov, bodisi za reševanje odprtih in sprotnih nastajajočih vprašanj. Tako je bilo tudi ob tokratnem uradnem obisku jugoslovanskega zveznega sekretarja za zunanje zadeve Lazara Mojsova v Rimu. Pomembnost njegovega obiska je poudarila tudi sam predsednik republike Pertini, ki je ob sprejemu Mojsova z njemu lastno toplotno govoril o svojih srečanjih in prijateljstvu s Titom in v veseljem sprejel vabilo, naj ponovno obišče Jugoslavijo.

Ob soglasni ugotovitvi, da se odnosi med Italijo in Jugoslavijo ugodno razvijajo v duhu politike dobrega sosedstva in stabilnosti v Evropi in v svetu, sta zunanja ministra Colombo in Mojsov zaključila tokratno srečanje s podpisom štirih sporazumov, ki predstavljajo pomemben korak naprej v odnose med državama. Vprašanje dnevnega reda in s tem nov prispevek k utrjevanju prijateljstva in sodelovanja. Gre za vprašanja, katerih ureditev in izvajanje bosta imela zelo ugodne posledice tudi za vzhajajoče sosednje države, saj se tičejo postavk, ki izhajajo iz osmihdesetega sporazuma in ki neposredno zadevajo območje prebivalstva in narodni manjšini na obeh straneh meje.

Prvo vprašanje, ki se je vleklo že dolgo let, je priznanje diplomatskih odnosov med italijanskimi univerzami. Pomanjkanje sporazuma o tej temi je povzročalo velike težave pri zaposlovanju predstavnih diplomantov iz manjšinskih vrst, ki so dokončali študije na jugoslovanskih ali italijanskih univerzah. Naslednje vprašanje, ki je bilo odnosi in služilo nasprotnikom prijateljskih odnosov za podpiranje sovražnih strasti, je vprašanje lastnine oziroma odškodnine za premoženje tistim italijanskim državljanom, ki so se po vojni izselili iz Jugoslavije v Italijo. Z dvema podpisanimi dokumentoma se je Jugoslavija obvezala, da bo to vprašanje urejeno v korist prizadetih. Prav tako se je Jugoslavija obvezala, da bo poskrbela za avtocestne povezave z italijanskim avtocestnim omrežjem, ki je v izgradnji v naši deželi. Končno sta Colombo in Mojsov podpisala sporazum o ureditvi ribolova v Tržaškem zalivu in sicer tako, da sporazum sam ne bo v nasprotju z dohodli Evropske gospodarske skupnosti. Če k tem štirim dokumentom dodamo poudarjeno pripravljenost urediti še vrsto drugih vseh vprašanj manjšega pomena, potem lahko zagotovo trdimo, da je obisk Lazara Mojsova v Rimu samo še enkrat pokazal, da je v duhu medsebojnega razumevanja, obojestranske pripravljenosti in recipročnih interesov mogoče urediti med sosednima državama vsa odprta vprašanja.

Tema razgovorov obeh zunanjih ministrov pa so bila razumljivo tudi vprašanja, ki se nas še posebej tičejo kot Slovence in prebivalce mejnih področij: vprašanje globalnega zaščitnega zakona in vprašanje jugoslovanskih ekonomskih ukrepov za prehajanje meje.

Prvo vprašanje je v svojih izjavah postavil v ospredje jugoslovanski zunanji minister Mojsov, ki se je pred uradnim srečanjem s svojim italijanskim kolegom sestel z delegacijo Slovencev v Italijo. Z navajanjem neutemeljenih izjav o vrsti v zvezi z obiskom predstavnikov Slovenske kulturno-gospodarske zveze v Beogradu, so se iz delegacije sami izločili predstavniki stranke Slovenske skupnosti in Sveta slovenskih organizacij. Slovenska delegacija je seveda celovito seznanila ministra Mojsova s položajem in zahtevami Slovencev brez razlik, da Italija z zakonom zaščiti njihove pravice. Mojsov je svojega sogovornika opozoril na utemeljeno nestrpnost pričakovanih slovenske narodne manjšine v Italiji zaradi zavlačevanja rešitve tega vprašanja in pri tem posebej izpostavil vlogo narodnih manjšin v obeh državah kot posrednikov prijateljskega sosedstva.

Druge vprašanje pa je, kot je bilo pričakovati, načel italijanski zunanji minister Colombo, ki je svojega gosta seznanil s stališčem, da Italija z zakonom zaščitno omejuje restriktivni ukrepi za prehajanje meje sicer pravico Jugoslavije spriti njenih hudih gospodarskih težav, da pa je pri tem vendarle treba spoštovati dvostranski sporazum o maloobsejnim prometu v korist področij na obeh straneh meje.

Odkrite besede tako v prvem kot v drugem primeru so bile še ena potrditev realnih komplementarnih interesov obeh sosednjih držav ob njuni skupni meji in tudi sicer. Bilo so spodbudna, da se stvari uredijo in potrebno opozorilo, da la-

ko vsako zavlačevanje samo moti uspešen in nenehen razvoj medsebojnih dobrososedskih odnosov, kar prav gotovo ni v interesu ne Italije in ne Jugoslavije kot držav z različnim družbenim sistemom, ki pa s politiko odprte meje in prijateljstva dajeja zgled sodelovanja na osnovi privrženosti načelom helenske listine o sodelovanju in varnosti. Pri tem pa moramo tudi ugotoviti, da medtem ko je jugoslovanski zunanji minister Mojsov zagotovil, da bodo restriktivni ukrepi za prehod meje v veljavi najdlje do konca leta in da bodo v primeru izboljšanja gospodarskega položaja v Jugoslaviji odpravljeni še prej, ni italijanski zunanji minister Colombo dal v zvezi s sprejemom globalnega zaščitnega zakona nobenih podobnih zagotovil.

Če smo v začetku zapisali, da pomenijo obiski državnih in diplomatskih običajno pomembne etape v dvostranskih odnosih, potem naj kot neposredno zainteresirani, kot Slovenci in mejaši, na koncu izrazimo upanje in pričakovanje, da bo obisk Lazara Mojsova v Rimu približal rešitev tudi teh vprašanj, ki se nas neposredno najbolj tičejo.

KLJUB REAGANOVIM POSKUSOM, DA VSO ZADEVO ČIMBOLJ OMILI

Zaradi domnevnih groženj proti Sudanu nevarno zaostrovanje med Libijo in ZDA

Pred dnevi incident med libijskimi in ameriški letali - V Kartumu baje preprečili prolibijski državni udar



ŠE NAPREJ ZAMOTAN POLOŽAJ V ZDRAVSTVU

PREKINITEV STAVK V BOLNIŠNICAH POGOJ ZA NADALJEVANJE POGAJANJ

Osrednje samostojno zdravniško združenje ANAAO je pristalo na to zahtevo - Ostaja še dokaj negativno zadržanje združenj CIMO in ANPO

RIM — Minister za javne uprave, Dante Scitomauro, je včeraj s telegramom povabil samostojna zdravniška združenja k nadaljevanju pogajanj za zaključek dolgega in težkega sindikalnega spora, vendar pod pogojem, da zdravniki prekličejo vsa stavkovna gibanja. Če se bi to uresničilo, bi lahko v sredo, ko naj bi za pogajalsko miro z znova sedli predstavniki javne strani, se pravi vlade, dežel in občin, sindikalne zveze CGIL - CISL.

PLO zavrača stališča svojih skrajnih kril
ALŽIR — Skoraj ni več dvomov, da bodo ob koncu zadnjega palestinskega nacionalnega sveta v ponedeljek odobrili sklepni dokument, ki bo podprl Arafatove politične smernice. Vsa tri združenja so namreč med seboj sklenila dogovor, da bodo delovala enotno in torej skupno sprejela tudi odločitve o prenehanju stavk. K temu pa je prišlo na novo napovedana stavkovna gibanja biologov, fizikov in kemikov, ki so po bolnišničnih združenjih v SNABI ter svobodnih poklicih, vključenih v zdravstveni sektor javnih služb. Tudi FIMED, ki združuje nekdane občinske zdravniške obveščaje, da se bo moralo po vsej verjetnosti zateči k težkim stavkovnim akcijam, ker mu jamstva ministra Altissima ne zadoščajo.

Medtem pa so pristojni za javne uprave pri CGIL včeraj izdali ti-

OB KONCU URADNEGA IN PRIJATELJSKEGA OBISKA V ITALIJI

Mojsov poudaril pomen vsestranske krepitve dobrososedskih odnosov

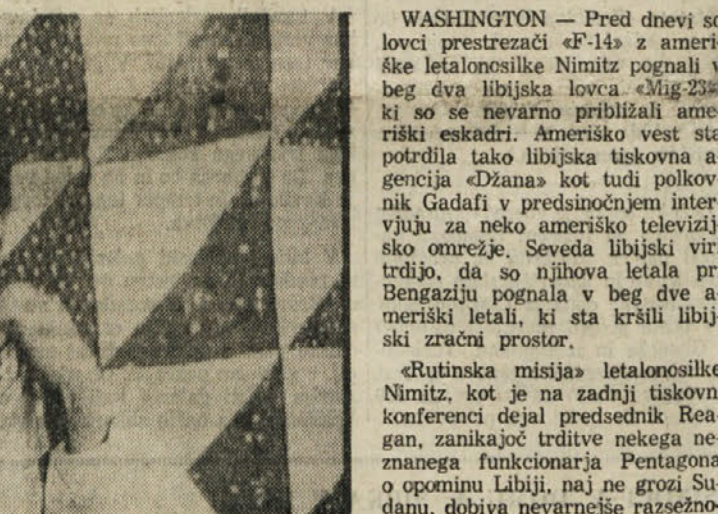
Jugoslovanski zunanji minister je bil včeraj v Vatikanu, kjer ga je sprejel tudi papež Janez Pavel II. - Sprejem pri generalnem sekretarju FAO



KLJUB REAGANOVIM POSKUSOM, DA VSO ZADEVO ČIMBOLJ OMILI

Zaradi domnevnih groženj proti Sudanu nevarno zaostrovanje med Libijo in ZDA

Pred dnevi incident med libijskimi in ameriški letali - V Kartumu baje preprečili prolibijski državni udar



ŠE NAPREJ ZAMOTAN POLOŽAJ V ZDRAVSTVU

PREKINITEV STAVK V BOLNIŠNICAH POGOJ ZA NADALJEVANJE POGAJANJ

Osrednje samostojno zdravniško združenje ANAAO je pristalo na to zahtevo - Ostaja še dokaj negativno zadržanje združenj CIMO in ANPO

RIM — Minister za javne uprave, Dante Scitomauro, je včeraj s telegramom povabil samostojna zdravniška združenja k nadaljevanju pogajanj za zaključek dolgega in težkega sindikalnega spora, vendar pod pogojem, da zdravniki prekličejo vsa stavkovna gibanja. Če se bi to uresničilo, bi lahko v sredo, ko naj bi za pogajalsko miro z znova sedli predstavniki javne strani, se pravi vlade, dežel in občin, sindikalne zveze CGIL - CISL.

PLO zavrača stališča svojih skrajnih kril
ALŽIR — Skoraj ni več dvomov, da bodo ob koncu zadnjega palestinskega nacionalnega sveta v ponedeljek odobrili sklepni dokument, ki bo podprl Arafatove politične smernice. Vsa tri združenja so namreč med seboj sklenila dogovor, da bodo delovala enotno in torej skupno sprejela tudi odločitve o prenehanju stavk. K temu pa je prišlo na novo napovedana stavkovna gibanja biologov, fizikov in kemikov, ki so po bolnišničnih združenjih v SNABI ter svobodnih poklicih, vključenih v zdravstveni sektor javnih služb. Tudi FIMED, ki združuje nekdane občinske zdravniške obveščaje, da se bo moralo po vsej verjetnosti zateči k težkim stavkovnim akcijam, ker mu jamstva ministra Altissima ne zadoščajo.

Medtem pa so pristojni za javne uprave pri CGIL včeraj izdali ti-

(Od našega poročevalca)
RIM — »Dobrososedski odnosi so kot bilka, ki jo je treba stalno zalivati, da ne usahne.« Tako je jugoslovanski zvezni sekretar za zunanje zadeve Laza Mojsov spregovoril o italijansko - jugoslovanskih odnosih ob koncu svojega obiska v Rimu. Mojsov je z zadovoljstvom poudaril, da pomenijo sporazumi, ki sta jih podpisala s italijanskim zunanjim ministrom Colombom pomemben korak naprej pri izvajanju osmihdesetega sporazuma in da so v teku pogajanja za druge dogovore, kot je na primer vprašanje vrnitve kulturnih dobrin in ustanovitve skupne družbe za ribolov. Mojsov, ki se je pred povratkom v Beograd sestel z novinarji, je tudi dejal, da je italijanska stran sprožila vprašanje zadnjih gospodarskih ukrepov v zvezi s prehajanjem meje, seveda kar zadeva maloobsejni promet; poudaril je, da je ministru Colombu in podtajniku Foretu objasnili, da gre za začasne ukrepe in da bodo

Mojsov je tudi poudaril, da je na razgovoru s Colombom iznesel potrebo po sprejetju globalnega zaščitnega zakona za Slovence v Italiji in dejal, da je to del osimskih sporazumov, njih črke in duha. Colombo je odgovoril, da je to za Italijo politično vprašanje, da je bilo v zvezi s tem že več pobud, da se problem prouči in da ga bodo še nadalje proučevali v pozitivnem smislu.

Osrednji del včerajšnjega dneva obiska pa je bil vsekakor razgovor s papežem Janezom Pavlom II. Razgovor je potekal v zelo prijetnem tonu in papež je pokazal veliko zanimanje za mednarodno politiko Jugoslavije in za priprave na bližnji delhijski konferenco neuvrščenih. Ugotovljeno je bilo, da se odnosi med Vatikanom in Jugoslavijo uspešno razvijajo, na posebej papežev vprašanje v zvezi s problemi, ki se pojavljajo v odnosih med Cerkvijo in državo, pa je Mojsov v odgovoru izrazil jugoslovansko družbeno politično ureditev, večinoma enotno in v večinskostno sestavo Jugoslavije ter poudaril, da temeljijo družbeni odnosi na načelu bratstva in enotnosti. Dejal je tudi, da je mogoče vse probleme reševati le z dialogom in sodelovanjem, kar je bilo sprejeto.

V dopoldanskih urah pa se je Mojsov razgovarjal tudi z generalnim sekretarjem ustanove FAO; govor je bil o sodelovanju med Jugoslavijo in to ustanovo, še zlasti na področju prehranske industrije.

BOJAN BREZIGAR

MILAN — »Zadeva Rizzoli« še naprej razburja italijansko javnost. To niti ni čudno, saj se je prvič zgodilo, da so v zvezi z zakonom št. 236 opravili tudi aretacije obtoženih. Pa tudi vsota skoraj tridesetih milijard lir, ki so v obdobju od leta 1976 do 1979 izgubile doslej neznanu kam (govori se celo o možnosti, da je del te vsote sklenil v blagajnah nekaterih strank) je tako, da je zanimanje za »zadevo Rizzoli« več kot upravičeno.

Namenska državnega pravdnika Dell'Ossa in Fenizia sta včeraj skoraj ves dan zasliševala obtožene.

Le kdo so ti Ariji in Kelti, ki tako vztrajno kujejo svoje »maščevanje« proti nam in nas vedno znova opozarjajo, da se iz preteklosti niso nič naučili? Če bi bila kakšna, denimo zidavska skupnost, tarča tako premočnega, pa čeprav po navadi samo verbalnega, psovovanja, bi o tem z zgrzanjem pisal državni, če ne svetovni tisk. Ker se Ariji in Kelti sproščajo na nas, navedo obtožbo brez posebnega poudarka le tukajšnji dnevnik. In bodimo zadovoljni, da jo. Zakaj bi le dramatizirali? Saj ne gre za nič novega, saj smo se še mi navadili na take in podobne stvari.

Toda, dokler bodo Ariji in Kelti lahko nemoteno rovarili po kraških vaseh in pisali svoje »Bastarde« in svoje »Vendette« na spomenike, bodo besede, ki jih je izrekel znanji minister Colombo ob sprejemu svojega jugoslovanskega kolega, da so namreč odnosi med obema državama »izvrstni«, zvele mogoče preprečiti na rimskih letališčih in v salonih Farnesine, nikakor pa ne na Proskeu, v Trstu in povsod tam, kjer v Italiji žive Slovenci.

JOZE PIRJEVEC

NA POVABILO ZVEZNE KONFERENCE SZDL

Craxi bo v torek obiskal Jugoslavijo

Sprejeli ga bodo najvidnejši jugoslovanski družbeno-politični predstavniki - V delegaciji tudi dva predstavnika iz dežele Furlanije-Juljske krajine

RIM — Vsestranski tajnik socialistične stranke Bettino Craxi bo v prihodnjem tednu obiskal Jugoslavijo. V Beograd bo odpotoval na povabilo predsedstva Socialistične zveze delovnega ljudstva, srečal pa se bo tudi z drugimi jugoslovanskimi družbeno-političnimi osebnostmi. Tako so predvideni sprejemi pri predstavništvu predsedstva SFRJ, Zveze komunistov, zvezne skupščine in sindikatov ter pri predstavnikih

Vlada: prispevki za alžirski plin in usad v Aneoni

RIM — Fanfanijeva vlada si je nekoliko oddahnila, ko ji je vendar uspelo (toda z dvakratnim postavljanjem vprašanja zaupnice) doseči potrditev »iskalnega« odloka, ki bo prinesel državni blaginji 4.000 milijard lir, v poslanski zbornici. Od torka se bo začela torej razprava v senatu, ki bi ga moral izglasovati, navzlic predvideni ponovni obstrukciji MSI, do sobote, pred rokom zapadlosti. Po vsej verjetnosti bo pa vlada prisiljena umakniti nekatere druge odloke, ki sidi jo v okvir protikriznih ukrepov.

Na včerajšnji seji je pa ministrski svet odobril izredni prispevek državnemu petrolejskemu podjetju za kritje razlike med tržno in dogovorjeno (višjo) ceno za dobavo alžirskega plina, na predlog ministra Fortune pa nakazilo 100 milijard lir za pomoč žrtvam decembrskega zemeljskega usada v Anconi.

zveznega izvršnega sveta, Craxi se bo torej srečal s najvidnejšimi jugoslovanskimi političnimi predstavniki. Na sporodu obiska, ki se začne v torek in bo traja tri dni, je tudi predavanje Craxija o vlogi italijanske socialistične stranke in o drugih političnih vprašanjih.

Craxi bo vodil delegacijo, ki

jo bodo sestavljali odgovorni za zunanjo politiko pri vodstvu PSI Acquaviva, ravnatelj strankinega glasila Avanti Ugo Intini, deželni tajnik PSI za Furlanijo-Juljsko krajino Brevo in podpredsednik deželnega odbora Furlanije-Juljske krajine Dekarli. Glede na tako pomembno zastopstvo Furlanije - Juljske krajine v delegaciji je pričakovati, da se bo Craxi z jugoslovanskimi predstavniki pogovarjal tudi o vprašanjih, ki pobliže zadevajo to deželo, še zlasti o izvajanju osmihdesetega sporazuma in o vprašanju zaščite slovenske manjšine v Italiji.

Tihonov od jutri na obisku v Grčiji

ATENE — Ministrski predsednik SZ Nikolaj Tihonov bo prišel jutri na štiridnevni uradni obisk v Grčijo, kjer se bo sestel in pogovarjal z najvišjimi državnimi oblastmi. Opazovalci pripišejo obisku velik političen pomen, zlasti upoštevajoč hladitev odnos med Grčijo in ZDA in neoprikrto zadržanost socialistične vlade ob obveznosti, ki izhajajo iz pripadnosti Grčije zahodnemu zavezništvu NATO.

OZN spet obsoja Južno Afriko

ZENEVA — Komisija za človeške pravice OZN je izglasovala z veliko večino štiri resolucije, ki opozarjajo rasiistično politiko južnoafriških oblasti v odnosu do črnškega prebivalstva in njeno nasilno vmešavanje v Namibijo in drugih sosednjih državah. Resolucije pozivajo MDS in Svetovno banko, naj odrekata Južni Afriki posojila ter države, v katerih delujejo multinacionalne družbe, ki trgujejo s Pretorijo, naj preprečijo njih delovanje.

PARIZ — Francoski vinogradniki so spet stopili na bojno pot proti uvozu iz Italije in Španije.

PO ARETACIJI BRATOV RIZZOLI IN TASSAN DINA

Voditelji družbe Rizzoli pod vijakom preiskovalcev

Prvi je bil na vrsti najmlajši član družine Rizzoli, Alberto, ki je bil pred svojimi preiskovalci pet ur. S svojimi podrobnimi in jasnimi odgovori, katere je v veliki meri skušal tudi dokumentirati, je zavračal vsako krivdo v tej zadevi ter je skušal dokazati, da ima pri vsej stvari »čiste roke«.

Za njim sta prišla na vrsto upravitelj založniške delniške družbe »Rizzoli« Bruno Tassan Din in predsednik Angelo Rizzoli. Njuni odgovori nikakor niso bili tako prepričljivi, kot Albertovi, vsekakor pa sta njuna zagovornika skušala prekalificirati razne obtožbe v »nepravilnosti«, »finančne prekrške« itd.

Andrea Rizzoli, oče obeh obtoženih bratov, je trenutno še vedno v svoji vili na Azurni obali, včeraj pa je poklical k sebi svoje odvetnike ter se je z njimi posvetil v zvezi s položajem, ki je nastal v podjetju.

Seveda pa se preiskovalci niso zaustavili le pri zasliševanju prej omenjene trojice aretiranih voditeljev podjetja, ampak so poslali obvestila o sodnem postopku tudi petnajsterici upraviteljev raznih drugih podjetij, ki sidi jo v skupni »Rizzoli«. Sodni dokumenti obtožujejo sodelovanja pri bankrotu in ponarejanju proračuna tudi članu uprave sveta in nadzornega odbora, ki so opravljali v podizjavi svoje funkcije v obdobju tistih štirih let, ko je izginilo več kot 29 milijard lir, o katerih ni v uravnih knjigah nobenega podatka.

Vse torej kaže, da se vsa afera trenutno še vedno širi in raz-čiščevanje okrog nje trajalo še precej časa.

Preventivna akcija karabinerjev iz Vidma

VIDEM — V okviru preventivne akcije proti kriminalu v videmski pokrajini so karabinjerji včeraj prijavili sodišču zaradi raznih prekrškov 16 oseb, zaplenili so 21 kosov strelnega orožja, 8 bodal, 20 ročnih bomb in 207 raznih nabojev.

RIJAD — Državni voditelj Saudove Arabije in petrolejskih dežel Perzijskega zaliva (Bahrein, Kuvajt, Združeni arabski emirati, Oman in Katar) so se sestali, da se dogovorijo o ustreznih pobudah po pocenitvah nafte, ki sta jih sklenili Velika Britanija in Norveška in je napovedala Nige-

rija.

Prosek, 20. februarja 1983

ja.

SVOJCI

S PREDINOČNEGA OBČNEGA ZBORA TPZ V BAZOVICI

Uspešno kulturno-politično delovanje partizanskega zbora «Pinko Tomažič»

V minuli sezoni 20 koncertov - Nove pobude - Izvoljena glavni in nadzorni odbor

Tržaški partizanski pevski zbor «Pinko Tomažič» je tudi v minuli sezoni častno opravil svoje kulturno - politično poslanstvo. Kot je na predsinodnem obnem zboru v predmetnem poročilu navedel tajnik Igor Pavletič, sta zbor in orkester z recitatorji (130 ljudi) imela 76 vaj in 20 nastopov, med drugim na reviji Primorska poje, na proslavi osvoboditve v Azumu Decimu, naj majske proslave 40-letnice ustanovitve brigad v Ljubljani, na 3. partizanskem taboru v Bazovici, na spominskih svečanostih za žrtvami fašističnega pokola v Bassano del Grappa, na festivalu «Revolucija in glasba» v Sloveniji, na slovesnosti

in bolj sodelovati z drugimi slovenskimi in italijanskimi kulturno - političnimi ustanovami. Še bolj bo treba, je pripomnil Gasperlin, sledi tudi krepitvi socialnega problema, «Bili moramo konstruktivno in izvirni: kdo ve, mogoče nam bo uspelo ustvariti kaj zelo pomembnega in trajnega, češar ta ali ona stranka ali organizacija ne more ali ne mara.» je pristavil odgovornik s pripombo, da mora TPZ še naprej po poti avtonomije brez obvezujočih vezi nasproti političnim skupinam.

Sledilo je poročilo umetniškega vodje Oskara Kjudra s programom letošnjih koncertnih nastopov, o katerem pa bomo poročali drugič. Poudariti pa brž velja tehnično - organizacijsko pridobitev, s katero se bodo odšli petkovke vaje ansambla odvijale prožno in tudi kakovostne. Požrtvovalni člani so s prostovoljnimi deli lepo uredili še sosednjo dvorano, tako da bodo od

19. do 20. ure vadili solisti (pevci, orkestraši in recitatorji), od 20. do 21. ure istočasno prvi in drugi tenorji (v dvorani A) ter prvi in drugi bas (v dvorani B), a od 21. do 22. ure ansambel v celoti. Blagajniško poročilo, ki je odraz denarne stiske, je vestno podal Fabio Viola, poročilo nadzornega odbora pa odlično Marjan Kralj. Sledilo so volitve. Glavni odbor po novem sestavljajo: Igor Pavletič, Davorin Krizmančič, Oskar Cok, Sergio Zampieri, Fabio Viola, Stanko Kralj, Silvano Maver, Miran Batič, Ernest Kodarin, Stanko Vodopivec, Drago Gasperlin, Milan Slapnik, Lojze Počkaj, Alojz Skrlj, Josip Zagar, Duilio Svara, S. Raztresen, Boris Košta, Josip Depont, ter Ivan Čač. V njem je dolžnost tudi dirigent Oskar Kuder. Nadzorni odbor: Marjan Kralj, Igor Kralj in Rudi Mikeš. Porazdelitev funkcij bo na seji odbora v nedeljo, 27. februarja, ob 9. uri.

Važno obvestilo Kmečke zveze glede dopolnilne odškodnine

Prihodnji ponedeljek, 28. februarja, bo zapadel rok za vlaganje prošnje za dopolnilno odškodnino za leto 1983. Zato morajo vsi zainteresirani, čimprej opraviti te obveznosti, da bodo deležni tretjega obroka odškodnine. Ker je časa na razpolago zelo malo in bodo formulirani za prošnje pripravljene šele v ponedeljek, je nujno, da se zainteresirani držijo navodil Kmečke zveze, ki te prošnje izpolnjuje. Kot je znano, mora podpis na prošnji ovesti občinski tajnik ali poverjeni občinski funkcionar. Zato Kmečka zveza poziva vse, ki so v prejšnjih dveh letih zaposlili le dopolnilno odškodnino, naj se zgledajo v četrtek, 24. t.m., od 19. do 20.30 na sedežu zgoniške občinske uprave, zainteresirani iz zgoniške občine, v petek, 25. t.m., od 19. do 20.30 na sedežu nabrežinske občinske uprave, zainteresirani iz nabrežinske občine, v petek, 25. t.m., od 18.30 do 20.30 v Bazovickem domu zainteresirani iz Bazovice, Padrič, Gropade in Trebč. V soboto, 26. t.m., od 12. do 13. ure v Srenjski hiši v Gročani zainteresirani iz Gročane in v soboto, 26. t.m., od 12. do 13. ure na sedežu repenabrske občinske uprave zainteresirani iz repenabrske občine.

Kmečka zveza priporoča vsem naj se javijo točno in naj s seboj prinesejo osebno izkaznico.

Tajništvo Kmečke zveze

Jazz koncert Yu'a Andersona

Mladinski odtok Amnesty international bo priredil v petek, 25. februarja, ob 20.30 v cerkvi S. M. Maggiore koncert ameriškega jazzista Yu'a Andersona. Pianist je sodeloval v preteklosti z nekaterimi velikimi jazzisti kot so Eddie Henderson, Freddie Hubbard in John Lee Hooker. Njegov način igranja se približuje v mnogem klasični glasbi, zaradi česar ga mnogi poznajo kot primerjavo z bolj znanim Keithom Jarrettom. Poleg klavirja igra Anderson še na flavto, kitaro in kontrabas. Atror je tudi aranžer svojih skladb. Trenutno je na turneji po Italiji, naskar bo gostoval še v številnih drugih evropskih državah.

Dan pred koncertom, v četrtek, 24. februarja, bo priredil mladinski odtok Amnesty international v krožku Calligari v ul. sv. Frančiška 34/1 ob 11. uri tiskovno konferenco, na kateri bo predstavil tržaški koncert Yu'a Andersona.

Mladinska igra «Tirititu» z gosti iz Potenze

Gledališka skupina «La Contrada» bo priredila v sredo, 23. in v četrtek, 24. februarja, ob 10. uri v kinu gledališča Cristallo gostovanje Piccolo teatro iz Potenze, ki se bo predstavil z mladinsko igro «Tirititu». Delo je režiral Palo Scabbello, gostovanje pa spada v okvir prve letošnje sezone revije gledališča za mlade. V igri nastopajo Domenico Mastrobetti (čarovniški vajenci), Cristina Antonini (kraljica), Pio Baldinetti (njen izmišljeni sinček Tirititu) ter še Raffaele Casaria, Anna Masullo, Carlo Caldano in Dino Palese. Rezervacije za ob predstavi sprejema gledališka skupina «La Contrada» (tel. 414185 ali 418638).

Predstavitve knjige o Thomasu Mannu

V četrtek, 24. februarja bodo v Nocinskem krožku (Korzo Julija 13) predstavili knjigo «Thomas Mann - biografija v slikah» ki sta jo pripravila Golo Mann in Cesare Canes. Knjigo bo predstavil Pierluigi Sabati, prisoten pa bo tudi avtor Cesare Canes.

DOPOLNILNO

Včerajšnji članek o Prešernovi praznici pri Domu moramo dopolniti z informacijo, da je Suzana Zevaj na harmoniki izvajala venček slovenskih narodnih motivov.

Rajonski sveti

Rajonski svet za Skednjo in Čarbole se bo sestel v petek, 25. februarja, ob 20. uri na sedežu v Ul. Ronchetto 77. Razpravljal bo med drugim o polenciranju službe konzorcialnega podjetja za prevoze ACT pri Sv. Soboti.

Jutri se bo ob 19.30 sestel na sedežu v Ul. Caprin 18/1 svetjakijski rajonski svet.

Začetek habilitacijskih izpitov za profesorje naših srednjih šol

Izpite bo delalo 50 profesorjev s Tržaškega in Goriskega

V sredo, 23. februarja, se bodo začeli izpiti za habilitacijo za profesorje nižjih in višjih srednjih šol. Izpiti se udeležujejo tudi približno 50 slovenskih profesorjev s Tržaškega in Goriskega, ki bodo polagali pisemne izpite na liceju «Prešeren» na Vrdeški cesti 13 (četrto nadstropje), in sicer po razporedu, ki je objavljen na oglasni deski Deželnega šolskega skrbništva in ki ga pričubujemo.

23. februarja: pisni izpit iz italijanske in iz literarnih predmetov za nižjo srednjo šolo.

24. februarja: pisni izpit iz glasbene vzgoje za višjo srednjo šolo in iz prirodoznanstvenih predmetov za nižjo srednjo šolo.

25. februarja: telesna vzgoja in nemščina za nižjo srednjo šolo; 26. februarja: italijanska, literarni predmeti, humanistične vede in zgodovina za višjo srednjo šolo.

1. marca: angleščina, nemščina, matematika in fizika za višjo srednjo šolo; 2. marca: kemija, likovna vzgoja in strojepis za višjo srednjo šolo.

Danes, NEDELJA, 20. februarja LEON

Sonce vzhaja ob 7.00 in zatone ob 17.38 — Dolžina dneva 10.38 — Luna vzhaja ob 10.37 in zatone ob 0.29. Jutri, PONEDELJEK, 21. februarja IRENA

Vreme včeraj: najvišja temperatura 6.3 stopinje, najnižja —0.9 stopinje, ob 18. uri 6 stopinj, zračni tlak 1023 mb pada, brezvetrje, vlaga 68 odstotna, nebo pooblačeno, morje mirno, temperatura morja 7.5 stopinje.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI

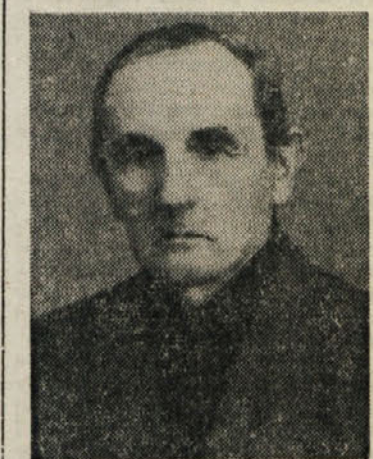
RODILI SO SE: Emanuele Bradas, Manuel Rodriguez, Flavia Trevisan, Giada Flego, Angelo Gallo, Valentina Babich, Francesco Pannarale, Alan Clima.

UMRLI SO: 32-letna Silvana Di Nuccio, 80-letni Alfonso Teroni, 77-letni Valerio Vatta, 74-letna Gisella Cocolo vd. Mahne, 87-letna Lionella Pressan vd. Babinella, 72-letni Ernesto Colarini, 69-letna Erminia Carli.

OKLICI: finančni strožnik Maurizio Secondo in gospodinja Caterina Taormina, delavec Paolo Carli in prodajalka Gabriella Busletta, barist Silvano Lamiella in baristka Cinzia Minni, stavec Mario De Gio.

VISOK JUBILEJ V VINJANU PRI OREHU

Rafael Vatovec in Ana Furlanič praznovala te dni zlato poroko



Rafael Vatovec in Ana Furlanič sta slavila te dni zlato poroko v milskem zaseku Vinjan pri Orehu. Rafael Vatovec se je rodil na Plavju v tudi kmečki družini, zlasti pa na Manžani pri Koprju prav tako v kmečki družini. Kmetovanju sta ostala zvesta vse življenje; še sedaj, ko sta stara on 77 letnik in ona 74 letnica, pridno delata na kmetiji, kakor da sta mlada. Pridelata češnik in zelenjavo.

ve toliko, da hodi žena od maja do novembra skoraj vsak dan na trg v Trst. Celu v zimskih mesecih imata nekaj povrtine za prodajo. Nihakor ne mislita še izpreči, če ji ma bo zdajvise še tako naklonjeno, kot jima je bilo dosedaj.

Čeprav izhajata iz trdnih slovenskih družin, jima ni bilo življenje lahko. Morala sta trdno delati in pridno varčevati, da sta prebrodila huda kritična leta fašizma in težka povojna leta. Rafael, je moral kot starejši od treh bratov, s svojim očetom skrbeti za vso družino, saj je eden od bratov služil italijansko vojsko celih 7 let, mlajši pa je študiral.

Za časa vojne se je Rafael Vatovec aktivno udeležil narodnoosvobodilnega boja. Bil je gospodarski referent narodnoosvobodilnega odbora za Plavje. Ta dolžnost ni bila lahka, ker je bila v vasi nemška posadka. Vseeno mu je uspelo, da je zbiral, tako rekoč pred nosom Nemcev hrano za partizane. Še vedno se živo spominja, da so mu nemški vojaki pomagali nakladati na voz zbrano pšenico, ki jo je odpeljal v mlino v Rifano in nato predal ediničarjem narodnoosvobodilne vojske. V spominu mu je ostal tudi dogodek, ko je v sedanjih hiši v Vinjanu, ki ni bila tedaj še končana, nekaj dni v novembru leta '43 bil v il. bataljon istrskega odreda. Hlisa stoji kakih 100 metrov od ceste, ki pelje iz Trsta v Koper. Po tej cesti so vozili podvezi in ponokni nemški avtomobili in tovornjaki. Bataljon ni mogel imeti podvezi straže izven hiše, zato je Rafael stražil tako, da je na polju pred hišo prideloval krompir.

Zlatoporočnica nista svečano praznovala svoje jubileje, ker sta ostala zvesta kmečkemu načinu življenja.

V KRIŽU

Slovo od Antona Sulčiča



V Križu so prejšnji teden pospremili k zadnjemu počitku zaveznega in naprednega vasčana Antona Sulčiča. Pokojnik Toni, kot so ga po domače imenovali, se je rodil 12. januarja 1896 v zavedni Zgradnji v dolini, v zavedni Zgradnji v dolini, v kateri je opravljal ribiški poklic.

Med NOB je bil član kriškega odbora Osvobodilne fronte, v kateri je opravljal pomembno funkcijo.

Naj mu bo lahka domača gruda, svojem izrekamo naše sožalje.

Tečaj kanuja

V petek, 25. februarja, bo skupina Kayak XXX. oktobra priredila srečanje v plavalnem bazenu na Judovcu (Almuri), na katerem bo predstavila druži tečaj za kanu na derokih vodah. Tečaj bodo vodili stiri voditelji, trajal bo mesec dni (dve uri tedensko), udeležijo se ga lahko mladinci in mladinke do vključno 14. leta starosti.

NARODNA IN STUDIJSKA KNJIZNICA V TRSTU

VABI NA PREDAVANJE

KLASICIZEM IN ROMANTIKA V SLOVENSKEM SLIKARSTVU

ki bo v sredo, 23. februarja 1983, ob 18.30 v mali dvorani Kulturnega doma v Trstu.

PREDAVALA BO DR. KSENJA ROZMAN

Gledališča

VERDI
Danes ob 16. uri šesta predstava Borodinove opere «Knez Igor», red D. Dirigent Oskar Danon, režiser Mladen Sablič.

ROSSETTI
Danes, 20. t.m., ob 16. uri red prva nedelja, gostuje Sialno gledališče iz Genova z delom Oliverja Gotsmita «E le per conquistari si godimete». Režiser Marco Sciacalanga. V abonmaju odrezek št. 6.

AVDITORIJ
Danes ob 16. uri PODREKOVE LUTKE predstavijo «Lunin svet» Carla Goldauja. Glasba: Joseph Haydn in Silvio Donati. V abonmaju odrezek št. 10. Rezervacije pri glavni blagajni.

CANKARJEV DOM LJUBLJANA
Sprejemni dvorana
Do 8. marca: Razstava — Kulturne dragotine Slovenije.

Predverje
Še danes, 20. t.m.: Razstava — Preseren v grafiki in ilustraciji Tomaza Kržišnika.

Velika dvorana
V sredo, 23. t.m., ob 19.30: 5. koncertni večer simfonikov RTV Ljubljana.

V petek, 25. t.m., ob 19.30: «Simfoniki orkester Slovenske filharmonije».

Okrogla dvorana
Jutri, 21. t.m., ob 19.30: Koncert nagajencev 1. medeležne revije mladih violinistov treh dežel.

V soboto, 26. t.m., ob 10. uri: Otroška matineja.

Srednja dvorana
Danes, 20. t.m., ob 19.30: Gostuje Narodno gledališče z Dunaja.

V torek, 22. t.m., ob 20.00: Kmalu bo konec sveta, film.

V četrtek, 24. t.m., ob 19.30: Romeo in Julija — premiera.

V petek, 25. t.m., ob 20.00: «Eva» premiera novega slovenskega filma.

Mala dvorana
Jutri, 21. t.m., ob 19.30: Koncert nagajencev 1. medeležne revije mladih violinistov treh dežel.

V sredo, 23. t.m., ob 19.00: Les tologičeski — video gledališče.

Sedna dvorana
V torek, 22. t.m., ob 17.00: Pogovor o razstavi kulturne dragotine Slovenije iz mariborskih zakladnic.

V sredo, 23. t.m., ob 11.00: predstavitev novih slovenskih knjig.

Vstopnice so v prodaji pri blagajni Cankarjevega doma v Emoskem prehodu od ponedeljka do petka od 9. do 11. in od 18. do 20. ure, ob sobotah od 9 do 11. ure in pred prijetkom predstave.

Kino

Cappella Underground Zaprt.

Ariston 16.00 «Spara alla luna». Alan Parker.

Eden 16.00 «Executors». W. Prince, K. Kinski.

Nazionale 16.00 «Spetati». Prepovedan mladini pod 14. letom.

Grattacielo 16.00—22.15 «Un viaggio con papà». A. Sordi, C. Verdini.

Fenice 16.00—22.15 «Il conte Tacchia». E. Montesano. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Mignon 15.00 «Il bersaglio». A. De Lon.

Filodrammatico 15.00—22.00 «Flax ex citation blues». Prepovedan mladini pod 18. letom.

Aurora 16.15 «Gigi il Bullo».

Capitol 16.30 «Sogni mostruosi».

Cristallo 16.00 «Il tempo delle mele II».

Moderno 15.00—22.00 «Amici miei II».

Radijo 15.00 «Le ninfomane della clinica porno».

Vittorio Veneto 15.00 «Classe 1984».

Prepovedan mladini pod 14. letom.

Lumiere 15.30 «Rocky». Silvester Stallone.

Film «Reds» za šole

v kinu Ariston

V tržaškem kinematografu Ariston bodo v dopoldanskem urah predvajali za šole film «Reds» Warrenja Beattyja, ki je bil ponovno po knjigi ameriškega časnikarja Johna Reedja «Deset dni, ki so pretresli svet».

Rezervacije sprejema kino Ariston na tel. št. 741093.

Literarni večer v Ljudskem domu v Trebčah

V petek, 25. februarja, bo v Ljudskem domu v Trebčah večer posvečen dnevu slovenske kulture. Večer prireja KD Primorec iz Trebč in KD Slovan s Padrič.

Program predvideva literarno srečanje, na katerem bodo nastopili pesniki Marko Kravos, Marij Cuk, Boris Pangerc in Ace Mermolja. Za priklonost so domači recitatorji pripravili krajši izbor del omenjenih avtorjev, ki jih bodo na večeru prebrali.

Večer se bo pričel ob 20. uri.

Koncerti

Società dei concerti - Tržaško koncertno društvo. Jutri, 21. februarja, ob 20.30 v gledališču Rossetti koncert: Camerata musica iz Berlina.

Razna obvestila

Tržaško tajništvo Sindikata slovenske šole obvešča zainteresirane profesorje, da je na sedežu Sindikata, v Ulici Filzi št. 8, na ogled razpis natečaja za doseglo habilitacije in za vstop v stalež na nižji srednji šoli. Zainteresirani profesorji bo do dobili na sedežu tudi obrazec prošnje v slovensčini in osebne liste, ki jih morajo priložiti prošnji.

Sedež bo odprt jutri, v torek in petek, od 16. do 18. ure. Rok za vložitve prošnje zapade 26. februarja!

Sindikata slovenske šole obvešča, da nudi univerza Edvarda Kardelja v Ljubljani dve štipendiji za udeležbo na 19. seminarju slovenskega jezika in kulture, ki bo potekal od 4. do 16. julija 1983. Interesenti naj se čimprej, vsakega pa do konca februarja javijo pri odbornikih SSS.

Prireditve in sporočila kulturnih društev in organizacij

KD Ivan Cankar priredi v četrtek, 24. februarja, ob 20. uri celovečerni koncert ansambla TOZD - Lopovi. Povezoval bo Dušan Jelencič.

KD Lipa vabi na predvajanje diaprojektov Maria Magagne o Braziliji in predstavitev njegove knjige «Trst v črnebolem» v sredo, 23. februarja, ob 20.30 v Bazoviškem domu.

SKD Tabor - Opetine obvešča, da danes, 20. februarja, odpade gostovanje dramske skupine KD Preseren iz Boljuna z veseloigro «Pud je lpu, narijše je d'ma», zaradi bolezni v ansamblu.

Amaterski oder Jaka Štoka vabi na ponovitve igre «Cuk v nebesih», danes, 20. februarja, ob 17.30 na Kontovelu. Izkupice je namenjen popravilu kontovelske dvorane.

KD Slovan - Padriče sklicuje redni občni zbor v sredo, 23. februarja, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v prostorih Gozdnega združenja na Padriču. Vabljeni vsi člani in prijatelji društva. Dnevni red: poročilo predsednika, poročilo tajnika, poročilo blagajnika, volitve in razno.

Čestitke

Danes praznuje v Križu rojstni dan nona EDA. Vse najboljše ji voči Marko za družino.

Jutri praznuje rojstni dan brat in stric MAKSI. Prisrčna voščila mu pošiljata sestra, Gaja, Zorka, Igor in vsi, ki ga imajo radi.

Jutri praznuje naša draga mama, babica in prababica

IVANA KRALJ

90. rojstni dan.

Vse najboljše ji želijo hčerki Berta in Angelina, sin Albin, zeta, snaba, vnuki in pravnuki.

NOČNA SLUŽBA LEKARNA (od 20.30 dalje)

Ul. Oriani 2, Trg Venecija 2, Zgonik, Milje (Drevored Mazzini 1).

LEKARNE V OKOLICI
Boljune: tel. 228 124; Bazovica: tel. 226 165; Opčine: tel. 211 001; Prosek: tel. 225 141; Bože polje: Zgonik: tel. 225 598; Nabrežina: tel. 200 121; Sestian: tel. 209 197.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 21. do 8. ure tel. 732 627, predpriznaka od 14. do 21. ure in praznična od 8. do 20.

LOTERIJA

BARI 34 18 63 22 47
CAGLIARI 80 46 58 19 70
FIRENCE 75 80 21 42 15
GENOVA 53 74 11 10 70
MILAN 38 16 45 27 36
NEAPELJ 59 7 53 58 82
PALERMO 79 4 71 69 84
RIM 11 3 73 41 8
TURIN 57 26 63 30 48
BENETKE 87 49 58 16 63

ENALOTTO

X 2 2 X X X 2 1 X 2 1 1
KVOTE
12 — 2163.60 lir
11 — 915.100 lir
10 — 70.300 lir

SKD Igo Gruden - Nabrežina priredi v nedeljo, 27. februarja, ob 17. uri

KULTURNI PRAZNIK — obrtništvo kot kulturna dediščina

Vabljeni.

SKD BARKOVLJE
Ul. Cerrato 12

priredi danes

KONCERT

mešanega pevskega zbora M. Kogoj. Pričetek ob 17. uri.

Vabljeni

DRUŠTVO ZAMEJSKIH LIKOVNIKOV

priredi jutri, 21. t.m., ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Frančiška 20

večer filmov

SERGEJA CESARJA

KD VESNA - Križ
Mladinska gledališka skupina

Raimond Queneau
«VAJE V SLOGU»

Režija: Marko Sosič

Dom A. Sirkva v Križu

Ponovitev danes, 20. t.m., ob 18.30.

KD PROSEK - KONTOVEL

vabi na

SEJA POKRAJINSKEGA SVETA

Priprave na ustanovitev podjetja za dobavo vode, plina in elektrike

Ob drugačni razporeditvi trgovske mreže bi bile posle-dice »ukrepov« blazjega značaja, ugotavlja Agati (KD)

Na področju goriske pokrajine bo do ustanovitve eno samo podjetje za dobavo vode, plina in elektrike. V tem smislu se je na podlagi predlogov družbenih sil izjavil pokrajinski svet na svoji zadnji seji. Na Goriskem imamo namreč celotno vrsto obiskov in konzorcijskih podjetij za te skupne službe. Tako delujejo vzhodnotržiški vodovod CAFO, mestna podjetja v Gorici in v Trzinu, pa verjetno še v kakšni drugi občini. Takšen način distribucije je neprimerno dražji od distribucije, ki bi bila skupna za celotno pokrajinsko območje. Pokrajinski svetovalec, ki so v petek zvečer razpravljali o tem predlogu, so menili, da smo v primerjavi z drugimi pokrajinskimi v državi na Goriskem glede združevanja teh podjetij v dokajšnjo zamudi in da postopek, za katerega se odločajo, ne bo ne zamuden in niti težaven.

Svetovalci so nato spremenili člen v statutu pokrajinskega prevoznega podjetja APT, ki se nanaša na razmejitve delokroga tega podjetja. V pravilniku namreč piše, da deluje podjetje na območju goriske pokrajine. Ta trditve ne ustreza resnici. Avtobusi APT vozijo namreč tudi na Tržaško in Videmsko, proge so speljane tudi do Cervinjan in Fiumicina. Pred meseci je mestna policija na Tržaškem za daljši čas ustavila avtobus APT, ki je peljal potnike na gledališko predstavo, čes da je vožnja ilegalna. Svetovalci so pravilnik popravili tako, da so črtili odstavke, ki se nanašajo na razmejitve.

Površili so vstopnico za obisk pokrajinskega muzeja na Kurnu in muzeja na gradu. Od 1.000 so jo zvišali na 2.000. Tudi ta vstopnica velja za obisk obeh muzejev in razstave. Na začetku seje, kakor smo poročali v včerajšnji številki, je tekle razprava o gospodarskih vprašanjih in o ukrepih beograjske vlade v zvezi s prehajanjem meje, v kateri sta poleg predsednika Cumpete sodelovala tudi svetovalec Poletto in Cej.

Demokristjan Agati je prav tako obžaloval, da ukrepi niso izboljšali stanja, pri tem pa je dejal, da bi morali veliko bolj razmišljati, kakšna naj bi bila trgovska mreža v Gorici, da bi bila sposobna prenesti tudi takšne spremembe, kakršne so ob meji nastale v zadnjem času.

Prihodnja seja pokrajinskega sveta bo najbolj verjetno v začetku meseca marca. Dnevni red zanj bodo pripravili na seji odbora, ki bo proti koncu prihodnjega tedna.

● Prostori združenja goriskih filatelizov in numizmatikov so odprti vsako nedeljo, od 10. do 12. ure. Zdrženje ima svoj sedež na goriskem gradu.

V PETEK, 25. FEBRUARJA

Občni zbor Slovenskega planinskega društva

Društvo je bilo obnovljeno leta 1945 in od tedaj neprekinjeno deluje - Poročilo o lanskem delovanju in načrti za bodoče

V predavalnici v Križni ulici bo v petek, 25. t.m. zvečer, 36. redni občni zbor Slovenskega planinskega društva, ene najstarejših, lahko za pisemno tudi najbolj delavnih, slovenskih organizacij v Gorici in na Goriskem nasloju. Društvo, ki danes združuje nad šeststo članov iz Gorice in okoliških krajev, neprekinjeno deluje že od decembra leta 1945, začetek maticnega društva, katerega dejavnost je za več kakor dve desetletji pretrgalo obdobje fašizma, pa sega v daljno 1911. leto.

Na petkovem obnem zboru bomo poslušali poročila o dejavnosti v lanskem letu ter se seznanili s programom za 1983. leto. Goriski planinci bodo na petkovi skupščini

Goriški občinski svet se bo sestal 28. februarja

Seja občinskega sveta v Gorici bo v ponedeljek, 28. t.m. Tako so odločili na zadnji seji občinskega odbora kjer so sprejeli tudi več drugih sklepov. Tako so sklenili dokončno opremiti kuhinjo v zavetstvu A. Culot v Ločniku, pristopiti k izvedbi simpozija o obnavljanju starih mestnih predelov, simpozij bo 27. t.m. v Gorici ter skupaj z nekaterimi drugimi društvi in ustanovami pripraviti prireditev v Rimu.

POD PREDSEDSTVOM PROF. VLADIMIRA ŠTURMA

SLOVENSKA KONZULTA OBNOVILA SVOJE DELO

Ustanovila je 4 komisije - Shod o sociogospodarskih vprašanjih

Konzulta za narodnostna vprašanja Slovencev v občini Gorica je obnovila svoje delovanje. Prvič se je sestala 17. januarja pod predsedstvom župana dr. Antonia Scarana, na kateri so imenovali nove članke. Ponovno se je konzulta pod predsedstvom prof. Vladimira Šturma sestala 18. februarja in se lotila obsežnega dela. Na tem sestanku so ustanovili štiri komisije za šolska vprašanja, za pospeševanje kulturne in športne dejavnosti, za upravljanje in preučevanje gospodarskih gibanj. Na tem sestanku je konzulta sklenila prirediti shod o sociogospodarskih vprašanjih Slovencev in nanj povabiti strokovnjake z različnih sektorjev.

Brezplačna voščila poslušalec preko Radia Nova Gorica

Naše bralce, ki spremljajo radijsko postajo v Novi Gorici obseščamo, da lahko prek nje pošiljajo tudi najrazličnejša voščila oziroma čestitke. Naročilo lahko pošljete z glasbo, ki je namenjena svojcem ali prijateljem oziroma drugim poslušalcem ob njihovih rojstnih dnevih, raznih obletnicah, jubilejih in podobno. Voščila po radijskih valovih so brezplačna. Radio Nova Gorica predvaja glasbo po željah vsako nedeljo od 1. do 12. ure. Zeleno glasbo je mogoče naročiti bodisi pred začetkom oddaje ali pa med oddajo, po telefonu, Nova Gorica 24-312 ali 24-323.

DANES V AVDITORIJU Nedeljska matineja s pianinom Massimom Gonom

V okviru nedeljskih glasbenih matinej, ki jih prireja društvo »R. L. Pizzer« v sodelovanju z občinsko upravo, Gorisko hranilnico in deželnim sedešom RAI, bo danes v goriškem avditoriju nastopil pianist Massimo Goni, Goriskemu občinstvu se bo predstavil z deli Mussorgskega in Liszta. Napovedovala bo Patrizia Nicoletti. Koncert bo ob 11.

uri, snemala pa ga bo tudi tržaška radijska postaja.

Gledališča

Primorsko dramsko gledališče v Novi Gorici, v torek, 22. t.m. Peter Turin: Lov na podgane. Predstava bo ob 19. uri za srednje šole in izven, v mali dvorani Kulturnega doma v Novi Gorici.

Čestitke

V torek, 15. t.m., sta na Vrhu ROMANA ČERNIC in DOMINIK GRILJ praznovala 25-letnico poroke. Čestitajo jima prijatelji in sorodniki.

Jutri, 21. t.m., praznuje v Sovodnjah naša nona ALMA svoj 80. rojstni dan. Še na mnoga leta ji voščilo vsi, ki jo imajo radi.

SPET O VPRŠANJU USTREZNIH ŠOLSKIH PROSTOROV

Dijaki na trgovskem zavodu protestirajo, ker jih zebe

Včeraj dopoldne so bili na goriskem županstvu, kjer so jim obljubili, da bodo že jutri skušali odpraviti težave - Potrebno je čimprej poskrbeti za slovenski šolski center

Ze drugo leto se dijaki in profesorji trgovskega zavoda Ivan Cankar stiskajo v za šolski pouk prav gotovo neprimernih prostorih v U. Rismondo, kamor se je šola preselila iz starega sedeža v U. Vittorija Veneto.

V kakšnih pogojih poteka pouk na šoli, so nas včeraj seznanili dijaki sami, ki so se v precej številni delegaciji ogledali v uredništvu. Še prej pa so bili na županstvu. Te dni, ko je zima pokazala zobe, so učilnice mrzle. V petek je bilo v nekaterih razredih samo 11 stopinj Celzija, dijaki 2 b razreda so se morali začasnop preseliti. Tudi včeraj je bilo na šoli precej hladno. Včeraj so se dijaki odločili da bodo svoj protest izrazili neposredno na občini, potem ko vsi dosednji pismeni posegi in opozorila niso zadeli. Na županstvu so jim obljubili, da bodo v ponedeljek, to je že jutri, poskrbeli da se bo stanje izboljšalo. Prostore namreč ogrevajo s keramičnimi pečmi, ki menda pomaljkoma delujejo. To povzroča, po mnenju dijakov, še dodatne težave, saj so prostori stalno zasičeni z ostrim smradom po gorivu.

Poskrbeli naj bi tudi za ureditev stranišč: opozarjajo dijaki, tako kar zadeva higijeno, plat, še bolj pa tudi varnost.

Dijaki so se po včerajšnjem protestu vrnili na šolo. Računajo tudi, da bodo na županstvo res držali dana obljubo in da bo za to zimo težav konec. Dogodek znova dokazuje potrebo po čimprejšnji ureditvi slovenskega šolskega centra.

Obvestilo Kmečke zveze

Kmečka zveza obvešča vinogradnike in kmetovalce, ki vino stekleničijo v posode, ki ne presegajo 60 litrov prostornine, da bodo morali od 1. marca dalje omenjene posode opremiti s posebnimi nalepkami (fascette fiscali). Nalepke morajo biti pritrjene na tak način, da so uporabljive le enkrat. Nalepke zaprosijo vinogradniki in uradu IVA s posebno prošnjo, ki jo je treba izpolniti v štirih izvodih, od katerih jih bosta dva vrnjena in ki jo bodo morali hraniti. Če vinogradniki, oziroma kmetovalci izdelujejo zamaške doma, morajo vložiti posebno prošnjo v dveh kopijah. Tisti, ki imajo že stare zaloge zamaškov, morajo to

PRED STO LETI SO USTANOVILI PRVO DRUŠTVO

Živahno in razburkano prvo stoletje kulturno-prosvetne dejavnosti v Števerjanu

Dvakrat so morali Števerjanci prekiniti društveno dejavnost - Pred 40 leti so mnogi vaščani masovno šli v slovensko partizansko vojsko - Kulturno delovanje je bilo v vasi tudi med NOB

V raznih krajih v zamejstvu potekajo v tem mesecu Prešernove proslave, ki jih prireajo razna kulturno - prosvetna društva. Na njih počastijo kulturno - prosvetni delavci našo kulturo, ponekod se tudi spominjajo preteklih dogajanj. Tako je bilo sinoči tudi v Števerjanu, kjer so imeli proslavo na sedežu kulturnega društva Briški grič. Poleg kulturnega programa, o katerem bomo poročali v naši prihodnji številki, povzemamo nekaj misli iz priložnostnega govora, ki ga je imel Saverij Rožič.

Kulturno - prosvetno delo v Števerjanu se je pričelo prav pred sto le-

ti, v letu 1883. Takrat so, na pobudo župnika Gregorčiča in učitelja Juga ustanovili Katoliško slovensko bralno društvo St. Ferjan. Prirejali so skoro vsak teden večerna predavanja, ki so jim pravili »besede«. Leta 1888 so dali na oder svojo prvo dramsko delo, veseligr »Štrklj«. V društvu so enotno delali vsi vaščani, pa čeprav so bili politično ločeni na liberalce in klerikalce. Ob koncu stoletja je delo tega društva nekoliko zamrlo, novega zaleta je dobilo v letu 1906 in bilo zelo aktivno do prve svetovne vojne. Takrat so poleg dramske družine in pevskega zbora imeli tudi tamburaški zbor, ki je želel doma in v okoliških vaseh veliki uspehov. Duša društvenega delovanja je bil učitelj Likar.

Po prvi vojni je bilo treba najprej misliti na obnovo vasi, zato sta bila takrat ustanovljeni v vasi dve stavbeni in ena mizarska zadruga. Imeli pa so tudi čas, da so se posvetili kulturnemu delu. Takrat so Števerjanci ustanovili dve društvi. Ljudski oder in katoliško prosvetno društvo. Leta 1922 je bil v Števerjanu koncert pevskih zborov z natečajem, na katerega so prišli številni pevski zbori.

Fašizem je prekinil bogato kulturno - prosvetno delovanje, društva so morala umolkneti. V Števerjanske hiše pa so še vedno prihajale knjige Goriške matice in Goriške Mohorjeve družbe, otroke so skrivaj učili slovensčine. Fantje in dekleta pa so se v jarkih in kavarinah skrivaj učili peti slovensko. Vabila sta jih Dori Klavčič iz Podgorice in domačin Ant. Šošol.

Vsa vas je bila med narodnoosvobodilno vojno s partizani. Prav v začetku tega leta je minilo štirideset let odkar so Števerjanci, fantje in moške množično šli 1943 oddali v partizane in se v slovenski partizanski vojski junaško borili. Med tistimi, ki so takrat šli v partizane, je bil tudi Rado Klanjšček, ki ima danes generalški čin v jugoslovanski ljudski armadi. Lani so mnogim števerjanskim aktivistom podelili priznanja Osvobodilne fronte. V času borbe se je v Števerjanu odprla partizanska slovenska šola, obnovilo se je tudi prosvetno delovanje. Ze v februarju 1944, torej pred 39. leti, je prvič nastopila domača dramska družina, sledilo je še več raznih nastopov in mitingov.

Poleti leta 1945 so v Števerjanu obnovili kulturno - prosvetno delovanje s tem, da so ustanovili prosvetno društvo »Briški grič«. Najprej so ustanovili mešani pevski zbor v

Razna obvestila

Na Vrhu, v gostilni Devetak, bo jutri, ob 20. uri javni posvet, ki ga sklicuje občinska uprava. Razpravljali bodo o ureditvi pokopališča ter o nekaterih drugih zadevah.

Zenski odsek KD Jezero vabi vse ženske na pripravljanih sestankih za proslavo 8. marca. Sestanek bo v sredo, 23. t.m., ob 20. uri v prostorih KD Jezero.

V ljudski knjižnici Damir Feigel v Kriški ulici je odprta razstava beškega tiska vsak dan od 17. do 19. ure in po dogovoru od 10. do 13. ure.

Slovensko planinsko društvo priredi v nedeljo, 27. t.m., avtobusni smučarski izlet v Cima Sappada. Vpisovanje na sedežu društva do 23. t.m.

RAZPRAVA BO PRED POROTNIM SODIŠČEM V TRSTU

Picardu bodo najbrž sodili zaradi premoišljenega umora

Za tak zločin je predvidena dosmrtna ječa - Picardo je 15. septembra lani z lovsko puško ustrelil 28-letnega Itala Biziaka

Kalogeru Picardu, 70-letnemu upolnolenemu čevljarju iz Gorice, ki je 15. septembra lani s strelji iz lovške puške ubil 28-letnega Itala Biziaka, bodo sodili zaradi premoišljenega umora in ne zaradi navadnega uboja, kakor je sprva kazalo. Menda je bila obtožnica proti upokojencu, ki je po rodu iz Sicilije in ki je v priporu, že sestavljena in se je že tudi sprožil postopek za določitev datuma sodne obravnave, ki bo, zaradi narave kaznivoga dejanja (hud zločin) pred porotnim sodiščem v Trstu.

Dogodek je takrat močno odjeknil med prebivalstvom, saj so tovrstna zločina dejanja prava redkost v

teh krajih. Picardo je Biziaka ustrelil na cesti, nedaleč od svojega stanovanja, potem ko sta se spet sprla.

Razlog za pogosta prerekanja je menda bil v odnosih, ki jih je žrtve Picardo v 37-letno hčerko, kakor je sprva kazalo. Menda je bila obtožnica proti upokojencu, ki je po rodu iz Sicilije in ki je v priporu, že sestavljena in se je že tudi sprožil postopek za določitev datuma sodne obravnave, ki bo, zaradi narave kaznivoga dejanja (hud zločin) pred porotnim sodiščem v Trstu.

Dogodek je takrat močno odjeknil med prebivalstvom, saj so tovrstna zločina dejanja prava redkost v

teh krajih. Picardo je Biziaka ustrelil na cesti, nedaleč od svojega stanovanja, potem ko sta se spet sprla.

Razlog za pogosta prerekanja je menda bil v odnosih, ki jih je žrtve Picardo v 37-letno hčerko, kakor je sprva kazalo. Menda je bila obtožnica proti upokojencu, ki je po rodu iz Sicilije in ki je v priporu, že sestavljena in se je že tudi sprožil postopek za določitev datuma sodne obravnave, ki bo, zaradi narave kaznivoga dejanja (hud zločin) pred porotnim sodiščem v Trstu.

Dogodek je takrat močno odjeknil med prebivalstvom, saj so tovrstna zločina dejanja prava redkost v

teh krajih. Picardo je Biziaka ustrelil na cesti, nedaleč od svojega stanovanja, potem ko sta se spet sprla.

Razlog za pogosta prerekanja je menda bil v odnosih, ki jih je žrtve Picardo v 37-letno hčerko, kakor je sprva kazalo. Menda je bila obtožnica proti upokojencu, ki je po rodu iz Sicilije in ki je v priporu, že sestavljena in se je že tudi sprožil postopek za določitev datuma sodne obravnave, ki bo, zaradi narave kaznivoga dejanja (hud zločin) pred porotnim sodiščem v Trstu.

Dogodek je takrat močno odjeknil med prebivalstvom, saj so tovrstna zločina dejanja prava redkost v

teh krajih. Picardo je Biziaka ustrelil na cesti, nedaleč od svojega stanovanja, potem ko sta se spet sprla.

Razlog za pogosta prerekanja je menda bil v odnosih, ki jih je žrtve Picardo v 37-letno hčerko, kakor je sprva kazalo. Menda je bila obtožnica proti upokojencu, ki je po rodu iz Sicilije in ki je v priporu, že sestavljena in se je že tudi sprožil postopek za določitev datuma sodne obravnave, ki bo, zaradi narave kaznivoga dejanja (hud zločin) pred porotnim sodiščem v Trstu.

Dogodek je takrat močno odjeknil med prebivalstvom, saj so tovrstna zločina dejanja prava redkost v

teh krajih. Picardo je Biziaka ustrelil na cesti, nedaleč od svojega stanovanja, potem ko sta se spet sprla.

Razlog za pogosta prerekanja je menda bil v odnosih, ki jih je žrtve Picardo v 37-letno hčerko, kakor je sprva kazalo. Menda je bila obtožnica proti upokojencu, ki je po rodu iz Sicilije in ki je v priporu, že sestavljena in se je že tudi sprožil postopek za določitev datuma sodne obravnave, ki bo, zaradi narave kaznivoga dejanja (hud zločin) pred porotnim sodiščem v Trstu.

Dogodek je takrat močno odjeknil med prebivalstvom, saj so tovrstna zločina dejanja prava redkost v

teh krajih. Picardo je Biziaka ustrelil na cesti, nedaleč od svojega stanovanja, potem ko sta se spet sprla.

NA PROCESU ZARADI RAZPEČAVANJA MAMIL

Tožilec obtožil tri priče zaradi lažnega pričevanja

Eno so aretirali kar v dvorani in jo že včeraj obsodili na osem mesecev zapor

Na goriskem okrožnem sodišču je bila včeraj druga dokaj razgibana razprava o sodnem postopku proti 36 osebam, ki so obtožene razpečavanja večjih količin heroina, kokaina in drugih lažnih mamil, predvsem na Tržaškem pa tudi v drugih krajih goriske pokrajine, v Trstu in v južnem delu Furlanske nižine. Devet obtožencev je od julija lani, ko je stekla preiskovalna akcija, v priporu. Ostali pa so na začasnih prostosti.

Povečali smo, da je bil tudi potek včerajšnje obravnave dokaj nepričakovan. V sodni dvorani je bilo vzhujeto večkrat naporo. Tako se je že v jutranjem delu obravnave pripetilo, da je državni tožilec Staffa zahteval takojšnjo aretacijo dveh pričar zaradi lažnega pričevanja in sodbo po hitrem postopku. Za prvo, 21-letno Manuella Palin iz Trzica, je sodni zbor, ki ga sestavljajo predsednik Marinelli in stranska sodnika Trotta in Castro (zapisnikar Fait) ugodil zahtevi javnega tožilca: dekle je namreč med preiskavo izjavilo, da je bila večkrat v Veroni, kjer se je njen bivši fant Massimo Sergio zalagal s heroinom, včeraj je sodnikom dejala, da se je zmotila, da je res bila v Veroni, vendar ne s Sergiom, ampak z Lucianoom Privitellijem, edini od obtožencev, ki mu je doslej uspelo izogniti se aretaciji. S tem je hotela Palinova pomagati bivšemu fantu, toda ne samo, da ji to ni uspelo, ampak jo je tudi stalo obsojda zaradi lažnega pričevanja.

Precej bolj zapleteno je bilo pričevanje Roberta Cimarostija iz Trzica, za katerega je javni tožilec prav tako zahteval aretacijo zaradi lažnega pričevanja. Mladenec je bil nekaj časa zaposlen v ambulanti 35-letnega zobotekničarja Franca De Fabrisa, ki naj bi stal na kraju skupine ljudi, ki je v naših krajih razpečevala kokain. Cimarosti je med preiskavo izjavil, da je De Fabris sprejemal tri kliente - vsi trije so med obtoženci na tem procesu - za zaprtimi vrati, kar se ni dogajalo za vse ostale. To naj bi potrje-

valo, da je z njimi imel skrite posele v zvezi z razpečevanjem mamil. Včeraj je na obravnavi zanikal to okoliščino in dejal, da je zoboteknik sprejemal vse kliente za zaprtimi vrati in da to ne predstavlja nikakršne izjeme v delovni praksi ambulante. Preden bodo odločili o morebitni aretaciji zaradi lažnega pričevanja, so sodniki hoteli zaslišati nekatere dodatne priče, bivše obiskovalce De Fabrisove ambulante, s katerimi naj bi preverili, ali včerajšnje Cimarostijeve izjave ustrezajo resnici ali ne. Deloma so te priče potrdile resničnost njegovih izjav, sodniki pa so si končno odločili, gde Cimarostija pridržati za prihodnjo obravnavo.

Se ena priča, 22-letni Tiziano Fornasari, se bo morala zagovarjati zaradi lažnega pričevanja, ker je v popoldanskem delu včerajšnje obravnave izjavila, da ji eden od glavnih obtožencev, Romeo Rossi, nikoli ni ponudil hašiša. Preiskovalne mu sodniku je Fornasari dal ravno nasprotno verzijo. Sodniki so sklenili posredovati zapisnik včerajšnje obravnave javnemu tožilu, ki bo proti Fornasariju pričel sodni postopek zaradi lažnega pričevanja.

Ostale priče, vsega skupaj jih je bilo skoraj 20, so v glavnem potrdile prejšnje izjave. Posebej velja omeniti, da so agenti tržaške kvesture in komisariata v Trzinu dejali, da se je po julijških aretacijah precej zmanjšala količina mamil na tržišču in omenjenih pokrajinah.

Pred zaključkom včerajšnje obravnave so sodniki po hitrem postopku obsodili Manuella Palin na 8 mesecev zaporu pogojno in brez vpisa v kazenski list, ker so jo spoznali za krivo lažnega pričevanja. Obsodba je dokaj stroga, saj je javni tožilec Staffa zahteval le 5 mesecev zaporu, medtem ko je odvnetnik Catarini vprašal oprostitev zaradi pomanjkanja dokazov.

Kako naj ocenimo dosedanj potek procesa? Ze od vsega začetka je bilo jasno, da delo pravice ne bo ne lahko ne kratkotrajno, saj gre po

SMRTNA NESREČA PRI GRADEŽU

V POTOPLJENEM AVTU NAŠLI TRUPLO 24-LETNEGA MLADENIČA

Žrtve je Maurizio Marano iz Gradeža - Nesreča se je najbrž zgodila že v petek ponoči, vozilo pa so v vodi opazili šele včeraj zjutraj

V prometni nesreči, ki se je pripetila v petek ponoči na pokrajinski cesti pri Gradežu, je umrl 24-letni zidar Maurizio Maran iz Gradeža. Z avtom A112 je vozil s ceste v kanal, kjer se je vozilo prebrulo. Kako je do nesreče prišlo, žal zaenkrat še ni znano, kajti očividcev menda ni.

Marano se je do približno 22. ure zadrževal s prijatelji v nekem lokal v Pineti, nato pa se namenil proti domu. Nesreča se je torej po vsej verjetnosti zgodila med 22. in

23. uro, ko je promet, posebno v zimskem času, zelo redek.

Tako so verjetno ne na pol potopljeno vozilo opazili na zalost šele včeraj zjutraj. Priročniki so na pomoč tržiški gasilici, kjer se je nameraval Maran zaposliti, potem ko je odslužil krajši rok, ter povabile gasilce enote iz Trsta, iz avtomobila so potegnili truplo nesrečnega Marana. Ni znano, če je umrl zaradi poškodb. Bolj verjetna se zdi domneva, da je umrl zaradi utopitve.

PRIZNANO MEDNARODNO AVTOPREVOZNIŠKO PODJETJE



La Goriziana

S. R. L.

GORICA - VIA D. D'AOSTA 180 - TEL. 20-787, 20-866
Prevzemamo prevoz vsakovrstnega blaga



Ali ste kdaj pomislili, kaj vam lahko nudi vaša banka?

Obrtniki, za utrditev in razvoj vaše dejavnosti:

1. za nakup strojev in za plačilo raznih poslovnih stroškov, kredite ESA z ugodno obrestno mero;
2. za gradnjo ali nakup delovnih prostorov ter za nabavo večjih strojev, kredite ARTIGIANCASSA;
3. za kratkoročne finančne potrebe, kredite z jamstvom konzorcija CON.GA.FI.;
4. za uporabo strojev in druge opreme po izredno ugodnih pogojih, leasing Italease.

Banca Agricola Gorizia
Kmečka banka Gorica

Gorica - Korzo Verdi 51, tel. 84206/07

vam ne nudi samo denarja

SPOZNAVJAMO SVET IN DOMOVINO

RTV LJUBLJANA IN MLADINSKI ODBOR SKGZ
V SODELOVANJU Z DEŽELNIM SEDEŽEM RAI

priredita v soboto, 26. t.m., ob 20. uri v Kulturnem domu v Gorici javno radijsko kviz oddajo

V tekmovalnem delu bodo sodelovale mladinske ekipe MK iz Gorice, MO iz Sovodnj in Dobrodo, OK ZSMS iz Nove Gorice in MK Prosek - Kontovel in Križ. Napovedovali bodo Menci Klancar, Ivana Placer, Janez Dolinar in Livio Valenčič. Programski režiser Marjica Ofcija. Radijsko kviz oddajo bosta prenašali ljubljanska in tržaška radijska postaja.

Po tekmovalnem delu bo pevsko - glasbeno prireditev z nastopom TATJANE DREMELJ, OTA PESTNERJA, BRANKE KRANER, EDVINA FLISERJA, LADA LESKOVARJA in ansambla PARTY. Sodelovala bosta tudi igralka Jerica Merzel in Marko Simšič.

naša zemlja

V nedeljo, 6. marca, v Boljuncu letošnji občni zbor Kmečke zveze

V nedeljo, 6. marca, bo v gledališču France Prešeren v Boljuncu, redni občni zbor naše strokovne organizacije Kmečke zveze.

Dnevni red občnega zbora, ki se bo začel ob 9. uri je naslednji:

1. volitve predsednika občnega zbora;
2. predsedniško poročilo;
3. tajniško poročilo;
4. poročilo nadzornega odbora;
5. pozdravi in diskusija;
6. sklepni poseg predsednika vsedrjavne konfederacije kmetov Italije - Confcoltivatori — poslanca Giuseppa Avolia;
7. volitve;
8. razno.

Kot vsak občni zbor je tudi letošnji Kmečke zveze tista prilika, da organizacija na njem poda svojim članom obračun delovanja v preteklem letu in začrta smernice, ki se jih bo držala v naslednjem. Glavni napor KZ so seveda usmerjeni v prizadevanja za razvoj kmetijstva, za obrambo zemlje in za ohranitev narodnih korenin na tem teritoriju. Na občnem zboru bo poseben poudarek namenjen pomenu ohranjanja narodnostnega teritorija in kako bi ta teritorij treba trajno ovrednotiti. KZ je mnenja, da bi to ovrednotenje moralo potekati vzporedno z razvojem kmetijskih dejavnosti: za dosego tega pa je treba ustvariti določene pogoje.

Velik poudarek bo tudi namenjen vprašanju razlastitev. Ta problem je zahteval veliko angažiranost naše organizacije, ki je s svojimi prizadevanji, skupno z ostalimi dejavniki, dosegla določene rezultate, kot na primer sporazum z deželno upravo.

Na občnem zboru pa bo seveda govor še o drugih vprašanjih, ki neposredno zadevajo kmetijski sektor, kakor tudi splošna vprašanja slovenske narodnostne skupnosti.

Svojevrsten potek zasedanja sekcije za kmetijstvo pri trgovinski zbornici

Pred nedavnim so v sekciji za kmetijstvo pri tržaški trgovinski zbornici izvolili novega predsednika in podpredsednika. O tem, kako je seja potekala, povzamemo iz posega, ki ga je s tem vprašanjem v zvezi imel Lucijan Volk na zasedanju vodilnega odbora zbornice.

Glede poteka seje v sekciji za kmetijstvo, je uvodoma dejal Volk, nameravam dati nekaj pripomb. Prva je, vsaj na videz, glede oblike. Ker sem bil na seji prisoten po nalogu vodilnega odbora, mislim, da je treba tajniku sekcije priporočiti, da se pred sklicanjem seje najprej posvetuje z vsemi njenimi člani glede najprimernejšega datuma in ure, da bi se seje lahko udeležili vsi njeni člani. Vtis imam, da se hoče v večji meri favorizirati prisotnost javnih funkcionarjev, ki vsakomur na seji sodelujejo v delovnem urniku, niso pa učinkoviti nositelji interesov operaterjev tega sektorja.

Druga pripomba pa je glede vsebine. Na omenjeni seji sekcije je bila izpeljana izključno politična operacija, že prej točno pripravljena, čeprav ni bila elegant-

no izvedena. Treba je bilo zamenjati prejšnjega predsednika in podpredsednika, ki sta preminila v preteklem letu. Potek seje je bil še toliko bolj svojevrsten, kot pa sama umestitev sekcije.

Druga točka dnevnega reda omenjene seje je predvidevala izvolitev novega predsednika in podpredsednika. In tukaj je kot glavni akter (kot že na umestitveni seji) nastopil inž. Tombesi. Ne da bi kdo (niti tajnik, ki bi verjetno to moral storiti) razložil način, po katerem je bilo treba glasovati in omenil možnost, da bi kdo prosil za besedo za predstavitev kandidatur, ali vsaj glasovalnih izjav, se je takoj preslo (inž. Tombesi kot prvi) k tajnemu glasovanju. Inž. Tombesi je tudi preprečil enemu članu komisije (tajniku Kmečke zveze, op. ur.), ki ga je imenovala brez dvoma najbolj reprezentativna organizacija, da bi lahko podal svojo glasovalno izjavo (da se glasovanja ne bo udeležil) pred glasovanjem in trdil, da je bilo glasovanje že v teku. Formalno bo to zadržanje lahko neoporečno, čeprav me moje več kot desetletne izkušnje javnega upravitelja

ne povsem prepričujejo.

V bistvu pa tako zadržanje kaže na vsaj svojevrsten čut demokratičnih odnosov, ki je v tem, da zmoreš imeti prav ne zaradi tvoje argumentacije, ampak zato, ker drugim preprečiš, da bi povedali svojo.

Drugi, še svojevrstnejši dogodek pa je bil potek in rezultat glasovanja. Čeprav ni nihče predlagal nobenega kandidata (in niti programa dejavnosti), je v volilni žari prišlo do »čudežne« koncentracije 8 glasov na kandidata Gerina najprej in nato na Tagliaferra. To po mojem dokazuje, da je bila izpeljana že prej določena operacija in upam, da je do tega prišlo izven organov in sedeža trgovinske zbornice.

Jasno je, da ne nameravam ugovarjati ne poštenosti in niti izkušnjam izvoljenih. Problem je očitno drugje. Inž. Tombesi je hotel ponoviti operacijo, ki bi ovekovečila, kot je sam izjavil na seji sekcije dne 4. 3. 1980, »politično ravnanje« sekcije kakršno je, ne glede na njeno funkcionalnost in učinkovitost njenih akcij.

Bistvo problema je v sestavi sekcije, ki trenutno ni predstavniška krajevne kmetijske stvarnosti, kar jasno kompromitira njene operativne zmoglosti, razen če se ne nadaljuje podpirati oportunističnega paternalističnega upravljanja za probleme kmetovalcev. Sedanja sestava, ki je bila le za malenkost spremenjena ob umestitvi sedanjega vodilnega odbora zbornice je namreč taka: 2 predstavnika imajo veleposestniki, 2 Kmečka zveza, ki je brez dvoma najbolj predstavniška stanovska organizacija, 1 Coldiretti (torej samo 3 predstavniki za več kot 2.000 kmetovalcev), 1 CGIL, 1 UIL, 1 pokrajinsko nadzorništvo za kmetijstvo, 1 pokrajinsko nadzorništvo za gozdarstvo, 1 tehnična služba ter še pokrajinski živinodržavnik; z razliko od drugih sekcij so v oni za kmetijstvo kar 4 (od skupno 11) javni funkcionarji.

Tako je o poteku seje sekcije za kmetijstvo poročal vodilnemu odboru zbornice Lucijan Volk, ki je tudi jasno povedal, da ne mara preprosto služiti kot kritje (kot član vodilnega odbora in vezni člen med njimi in sekcijo) takim operacijam, ki so v nasprotju tako z interesi kmetijstva, kakor tudi s splošnejšimi.

To vprašanje je seveda bilo predmet razprave tudi na zadnji seji glavnega sveta Kmečke zveze. Predvsem je bilo poudarjeno, da bi ta sekcija morala skrbeti za interese vseh kmetov in da bi njihove stanovske organizacije morale iskati čim širše sodelovanje. Dogodki pa so nasprotno pokazali — je bilo podčrtano — da te organizacije nočejo sodelovanja, saj se niso posvetovale s Kmečko zvezo. S takim vedenjem zapirajo vse možnosti, da bi prišlo do izraza zahteve kmetov, ki so v velikih večini včlanjeni prav pri Kmečki zvezi. Ta zaprtost bo brez dvoma škodovala kmetijstvu, za povzročeno škodo pa bodo nosili neposredno odgovornost vsi ti, ki so postavili ob stran največji del kmetov.

Kar pa je pri vsem tem najhuje je to — je poudaril glavni svet Kmečke zveze — da so v tako zaprtost in diskriminacijo zašli tudi funkcionarji dežele, kot

(Nadaljevanje na IV. strani)

Znižanje davka IVA udarec našim rejcem

Pred dnevi so bile v nekaterih mestih po Italiji bučne poulične demonstracije živinorejcev. Protestirali so proti vladnemu odloku na dodatno vrednost IVA, kakor se po novem obračunava pri kupoprodaji živine in mesa. Prej je višina tega davka znašala, kot je znano, 15 odstotkov, z odlokom pa je bil davek znižan na 13 odstotkov. Če to pride prav trgovcem ali zadržim, ki živino odkupujejo neposredno iz hleva, to ne more biti všeč rejcem, saj od posamezne goveje glave iztržijo 2 odstotka manj, kot pa so iztržili pred dvema dobrima mesecema.

Vzkipeli niso seveda le govedorejci v notranjosti države. Odlok je prizadel tudi naše rejce, o katerih mirno lahko zatrdimo (in prav tako o vseh drugih, ki se na Tržaškem bavijo tako ali drugače s kmetijstvom), da po vsakem nepopularnem zakonskem ukrepu niso sijo dvakrat večje breme, kakor pa njihovi vrstniki na Apeninskem polotoku in celo v Furlaniji. So pač Slovenci in kot taki od vselej zapostavljeni, pogosto celo na škodo celovite skupnosti v naši pokrajini. Pomislimo samo, koliko let je bilo treba čakati na zadružni hlev in mlekarino, pa jima še vedno ni Jano, da bi obratovala, kot se spodobi. Pomislimo tudi na proseški cvetličarski center, v katerem bi glavno besedo morali imeti domači in sploh krajevni vrtnarji in cvetličarji v pokrajinskem merilu, a vanj silijo drugi. In tako naprej, to je stara pesem.

Naši rejci oddajajo živino po dveh kanalih. Eni jo prodajajo neposredno trgovcem, drugi pa deželni »drugi« Friulcarne, kot jim pač ustreza. Težko bi bilo reči, katerih je več. V razgovoru z nekaterimi smo vsekakor ugotovili, da imajo rajši zadružno. »S trgovcem nikoli ne veš, pri čem da si,

nam je dejal eden, »odkupna cena ti nikdar ni jasna, medtem ko je pri zadruzi »prozorna«, brž ti povejo, toliko znaša cena in toliko IVA«. Res pa je tudi, da mnogim našim rejcem ne gre v glavo okoliščina, da jim Friulcarne obračunava govedo po mrtvi teži, torej po zakolu. »Kako to? Oddal sem tako lepega živega bikca, zdaj pa nezadovoljiv iztržek».

Se potemtakem rajši pogajate s trgovcem, ki vam odkupi živo govedo kar v hlevu? »To že spet ne. Da ne bo nesporazuma: rajši imam zadružno, ker ji bolj zaupam in sploh velja zadržarstvo za napreden pojav, nujen v današnjih razmerah, ki daje tudi jamstvo poštenosti. Ne gre pa mi v račun, da osebju Friulcarne oddam živo žival, počakam, da jo v Vidmu zakoljejo v moji odsotnosti, potem pa dobim plačilo za nekaj, česar ne vidim. Sa' ni, da ne bi zaupal, toda rajši bi zakolu prisostvoval, to je menda razumljivo in nikakor ne žaljivo »a kogar koli; toda potovanje v Furlanijo me stane dragocenega časa, ne morem si ga privoščiti kar tako».

Zadruža Friulcarne se javi na Tržaškem vsakih 15 dni, če je le dovolj živine naprodaj. Če smo pravilno razumeli, se naši rejci zavzemajo za to, da zadruža odpre klavnico tudi pri nas, tako bi bila volk sit in koza cela.

Toda povrtno se k davku IVA. Njegovo znižanje je prizadelo tudi kraški hlev, kjer vzrejajo sedaj izključno bikce. Teh je kakih 300. Takšna usmeritev je bila potrebna, kot smo že pisali, zaradi problemov z mlekom in težav na mesnem tržišču; meso se težko prodaja, cene so prenizke, zdaj pa še 2-odstotno znižanje IVA. K sreči

(Nadaljevanje na IV. strani)

Sneg ob pravem času



Prejšnje dni je zapadlo, kot vemo, na Krasu še kar obilo snega. Tokrat je sneg prišel našim kmetovalcem čisto prav. Po eni strani je snežna odeja ustavila prezgodnjo raščo, ki bi za kmeta v primeru zmrazli pomenila hud udarec; po drugi strani pa je sneg učinkoval kot neizprosni naravni zatiralec razne mrčesi. Takšne koristne vloge seveda sneg ne odigrava vselej, ampak le tedaj, ko napade ob pravem času, to je ravno v tem letnem obdobju. Sicer pa nam star kmečki pregovor razlaga, da je sneg gnojilo revnih kmetov... No, k sreči ta izrek danes ne zveni tako stvarno, kot nekda.

(Nadaljevanje na IV. strani)

Kaj predvideva ministrski odlok o posebnih znakih IVA ki bo nepreklicno stopil v veljavo v torek, 1. marca

S 1. marcem bo nepreklicno — ministrstvo za finance je že potrdilo, da tega termina ne namerava podaljšati — stopil v veljavo ministrski odlok, ki predvideva namestitve tako imenovanih posebnih znakov (contrassegni) IVA na posodo do 60 litrov zmogljivosti za prodajo vina. Ni treba posebej poudarjati, da bodo ta nova navodila pridelovalcem vina naložila

nalepk ter še napis Z.O. 4.5.81 z naslednjimi spremembami in dopolnitvami.

Razvidno je, da obstaja bistvena razlika med posebnimi znaki IVA, ki so predvideni za zamaške pod točko 1 in za nalepke pod točko 2. Razlika je predvsem ta, da posebni znaki IVA označeni pod točko 1, ne bodo oštevilčeni z zaporedno številko, medtem ko pa

do ima v zalogi dne 1. marca 1983. Za vino je ta prijava obvezna samo za tiste pridelovalce, ki imajo ob tem datumu več kot 20 hl vina v zalogi. Jasno pa je, da kdor ima, recimo samo 10 ali do 19 hl vina v zalogi, ni oproščen obveznosti (posebni znaki IVA, vodenje registrov), ki jih predvideva ta odlok.

Ko smo vse to opravili, tiskali nalepke, ožigosali registre ter eventualno prijavili količino vina, je odslej glavno vprašanje vodenje registra, ki ga, kot rečeno, mora imeti vsakdo, ki vino ustekleniči.

VODENJE REGISTROV ZA POSEBNI ZNAK IVA

- Najprej je treba v register vknjižiti količino vina v zalogi, v primeru, da le-ta presega 20 hl, ter število zamaškov (pod točko 1) v zalogi do 1. marca 1983.
- Ko bomo od tiskarne prejeli naročene posebne znake IVA (tako zamaške pod točko 1, kot nalepke, ki sodijo pod točko 2) bo treba na osnovi spremne listine, ki jo mora izdati tiskarna, njihovo količino vknjižiti v register in sicer po kategorijah (A, B, ali C) in razredih (od 1 do 6).
- Vknjižiti moramo dnevne količine zamaškov, ali nalepk, ki jih bomo uporabili.
- Vknjižiti moramo dnevno količino vina, ki jo uporabimo za ustekleničenje (to količino, ki jo pretočimo iz sode v posodo do 60 litrov zmogljivosti, v kateri bomo nato vino prodali).
- Na osnovi spremnih listin ali faktur moramo v register vknjižiti količino prodanega vina po

kategorijah (A, B, ali C) in po razredih (od 1 do 6).

Vse to, kar smo zgoraj navedli, je treba v register vknjižiti najkasneje dan po tem, ko smo posamezno operacijo opravili. Register mora pač odražati stanje v kleti dan za dnem.

SPREMNE LISTINE IN FAKTURE

Kdo jih mora izdajati?

Kmetje, ki so v teku leta 1982 presegli 10 milijonov lir prometa in zato vodijo registre IVA, morajo v primeru prodaje vina izstaviti spremno listino, ali fakture.

Kmetom, ki pa v letu 1982 niso presegli 10 milijonov lir prometa in ne vodijo registrov IVA, v primeru prodaje vina ni treba izstavljati faktur, ali spremne listine (posode pa morajo seveda biti o-

premljene s posebnim znakom IVA).

SPREMNE LISTINE IVA ZA PREVOZ VINA

Ne glede če kmetovalec vodi registre IVA (če je njegov lanski promet presegel ali pa ne 10 milijonov lir prometa), mora vsakdo, ki prodaja več kot 15 litrov vina posameznemu odjemalcu, izstaviti omenjeno listino.

To so v bistvu glavne točke ministrskega odloka o prodaji vina v posodah do 60 litrov zmogljivosti, ki bo nepreklicno stopil v veljavo s 1. marcem. Za naknadna pojasnila o novih predpisih se zainteresirani lahko obrnejo na urade Kmečke zveze, kjer je na razpolago strokovnjak o vseh problemih, ki se tičejo davka na dodatno vrednost IVA, ki je bil tudi nam v veliko pomoč pri orisu tega odloka.

KATEGORIJE VINA

- Kategorija A — vina do 21 stopinj alkohola, aromatizirana vina.
- Kategorija B — vina preko 21 stopinj alkohola, peneča vina, ki ne sodijo v kategorijo C.
- Kategorija C — peneča zaščitena vina.

Razredi

Razlikovanje po razredih za posebne nalepke glede na zmogljivost posod

- Štev. 1 — za posode do 500 cl zmogljivosti.
- Štev. 2 — za posode od 501 cl do 1.000 cl zmogljivosti.
- Štev. 3 — za posode od 1.001 cl do 2.000 cl zmogljivosti.
- Štev. 4 — za posode od 2.001 cl do 5.000 cl zmogljivosti.
- Štev. 5 — za posode od 5.001 cl do 20.000 cl zmogljivosti.
- Štev. 6 — za posode od 20.000 cl do 60.000 cl zmogljivosti.

nema'o dela; kmetijska podjetja, ki delujejo na industrijski osnovi, bodo gotovo imele možnost spoštovati te predpise, vprašljivo pa je, kako jih bo lahko za adi zapletenosti spoštoval tisti vinogradnik, ki pridelava le toliko vina za lastno uporabo in nekaj malega tudi za prodajo.

Pogojno pa vsekakor, kaj predvideva ministrski odlok.

KDO JE DOLŽAN SPOŠTOVATI PREDPISE ODLOKA?

Spoštovati ga mora vsakdo, ki pridelava vino prodaja v posodah do 60 litrov zmogljivosti, ne glede če gre za steklenico, pletenko ali pa sodček. Pri spoštovanju teh določil niso izvezeti niti tisti kmetje, ki ne presegajo 10 milijonov lir prometa.

VRSTE IN KARAKTERISTIKE POSEBNIH ZNAKOV IVA

Imamo dve vrsti posebnih znakov IVA.

1. V prvo vrsto sodijo pločevinasti zamaški, zamaški prekriti s staniolom, zamaški prekriti s pločevinastimi glavicami; na te zamaške bo poseben znak IVA vtisnilo že podjetje, ki jih izdeluje.
2. Za posode, ki niso zamašene z zamaški pod točko 1., pa pridejo v poštev posebne nalepke, ki jih bo moral na posodo nalepiti kdor bo vino prodal.

Na zamaških pod točko 1. bo moralo biti navedeno: ime in naslov podjetja, ki vino ustekleniči, napis «Contrassegno IVA», kategorija (A, B ali C) in razred posode (od 1 do 6) ter ime podjetja, ki je te zamaške izdelalo.

Na posebnih nalepkah (katerih najnižja možna mera je 146x22 mm) pa bo moralo biti navedeno napis «Contrassegno IVA», zaporedna številka nalepke, kategorija (A, B ali C) vina in razred (od 1 do 6) posode, ime in naslov tiskarne, ki je nalepko natisnila ter številka dovoljenja, ki ga je urad IVA izdal tiskarni za tiskanje

bodo morale nalepke (točka 2) biti označene z zaporedno številko, ki jo bo treba vključiti v posebne registre.

REGISTRI IN KDO JIH MORA VODITI

Registre morajo imeti in jih voditi vsi tisti, ki prodajajo vino v posodah do 60 litrov zmogljivosti; za prodajo tega vina morajo imeti posebni znak IVA, zato morajo imeti tudi register za nabave in dobave teh posebnih znakov IVA.

POSTOPEK ZA TISTE, KI MORAJO IMETI POSEBNI ZNAK IVA

1. najprej morajo vložiti prošnjo na krajevni urad IVA, da jim izstavi dovoljenje, na osnovi katerega lahko naročijo pločevinaste zamaške (in ostale pod točko 1) in nalepke pri poverjenih tiskarnah. Prošnjo je treba vložiti v štirih kopijah, od katerih mora biti ena na kolkovanem papirju.

V prošnji je treba navesti:

- a) ime, priimek in naslov prosilca, davčna številka in številka IVA;
- b) ime in naslov tiskarne ter številka IVA tiskarne;
- c) zaprosena količina posebnih znakov IVA (pločevinasti zamaški in ostali pod točko 1 ter nalepke) razdeljenih po kategorijah (na primer 100 nalepk kategorije A2, 100 kategorije A6...)

Ko bo urad IVA izdal dovoljenje (vrnil bo dve kopiji), si bo prosilec obdržal eno kopijo (ono na kolkovanem papirju), z ostalo pa se obrnil na tiskarno in ji poveril nalogo o tiskanju nalepk, ali pločevinastih zamaškov pod točko 1.

2. Nabaviti si je treba registre IVA za nabave in dobave posebnih znakov IVA in jih ožigosati v krajevnem uradu IVA.

3. V teku 30 dni od vstopa v veljavo tega odloka, torej do 1. maja, je treba krajevni urad IVA sporočiti količino zaloge vina in število zamaškov, ki jih vsak-

Kaj treba vedeti o oljkah

V zadnjem času opažamo stalno naraščanje zanimanja za obnovo večjih ali manjših oljčnih nasadov. Precejšnje število kmetov in ljubiteljev se vse pogostejše odloča za «stano sredozemsko kulturo», ki v sodobnem času lahko nudi gojiteljem dokajšnje zadovoljenje, saj v naravnih razmerah skriva velike proizvodne sposobnosti ter lahko s primernimi tehnološko - tehničnimi ukrepi spodbudi njene skrite biološke lastnosti do optimalnega potenciala. Tudi za oljko velja načelo, da se z odbiro sort in pravilne agrotehniške skrajša investicijska doba do polne rodovitnosti, da se dosežejo redni in najvišji pridelki ter s tem zagotovi rentabilnost vlaganja v nasade in pridelovalne postopke. Novi oljčni nasadi morajo zato vključevati vsa optimalna spoznanja v času in prostoru glede na naravne razmere podnebja, tal in lege, rastline in sorte ter uporabe sredstev in tehnike v najoptimalnejši korelaciji.

Naravne razmere v tržaškem bregu ustrezajo izgradnji vrtnih, ljubiteljskih ter najintenzivnejših nasadov oljk. Najboljše so zahodne in južne lege od 50 do 200 m nadmorske višine, nekoliko slabše pa ustrezajo tudi druge ekspozicije. Višje nadmorske lege niso priporočljive, ker je tu v zimskem in zgodnjepomladanskem času večja verjetnost nastopa negativnih temperatur, ki lahko hudo prizadenejo oljna drevesa. Glede tal izbiramo prvenstveno peščenoilovnat, oljka pa prenese tudi apnenčasta, peščena in skeletna tla pod pogojem, da se odločimo za intenzivno oskrbo in gnojenje.

Priprava zemljišča, na katerem bomo posadili oljna drevesa ima izreden pomen, saj je od tega v veliki meri odvisen uspeh investicije. To dosežemo le v primeru, če med realizacijo nasada opravimo nekatere najpomembnejše agrotehnične ukrepe:

PRIPRAVA ZEMLJE

Oljke lahko urejamo na parcelah, ki so bile predhodno namenjene njivam, pašnikom, travnikom, vinogradom, sadovnjakom, gozdu itd. Z namenom, da pripravimo oljkam najboljše rastne pogoje, opravimo nekatere izboljšave tal:

— Čiščenje zemljišča: v primeru, da so na zemljišču namenjenemu novemu oljčnemu nasadu, uspevale večletne lesnate kulture je treba te odstraniti ter izruti korenine, ter tako preprečiti gnitje in razvoj različnih gnilobnih gliv. Tako zemljišče ni takoj primerno novi kulturi, ampak mora spočivati vsaj kako leto, da postane s primernim gnojenjem, oranjem in gojenjem primernih poljščin (grenka lupina, grašica) spet sposobno nuditi oljkam primeren substrat. Ravno tako odstranimo večje kamene, ki bi pri kasnejši agrotehniški obratovi pridelovanja oljk. Očiščeno zemljišče končno splaniramo ter ga tako usposobimo za strojno obdelavo.

— Rigolanje: pod rigolanjem razumemo tako pravo tal za izgradnjo oljčnega nasada, ki se s stoji v globoki obdelavi tal z rigolnim plugom. S tem ukrepom pripravimo bodočim rastlinam ugodne rastne pogoje, ki se kažejo v primernih fizikal-

nih, kemičnih in bioloških lastnostih tal. Rigolanje do globine 80 - 100 cm moramo po možnosti opraviti v sušnem obdobju, da ne pokvarimo strukture tal. Kamenje in korenine, ki se pojavijo ob rigolanju v brazdi, moramo za plugom sproti odstraniti na površino in jih kasneje odpeljati s terena. Drobnejše kamenje lahko položimo na dno brazde, ker ne bo oviralo pri kasnejši obdelavi in sajenju.

— Naprava dovoznih poti: na vseh večjih kompleksih moramo urediti dovozne poti tako, da bodo možne vse komunikacije v času izkoriščanja nasada. Osnovne dovozne poti moramo zakoličiti pred začetkom zemeljskih del, da lahko kamenje izvozimo na traso za utrditev. Na vseh lokacijah je ponavadi dovolj kamenja za utrditev dovoznih poti, ponekod pa so že utrjene in jih tam samo obnovimo ter zaokrožimo obstoječi kompleks.

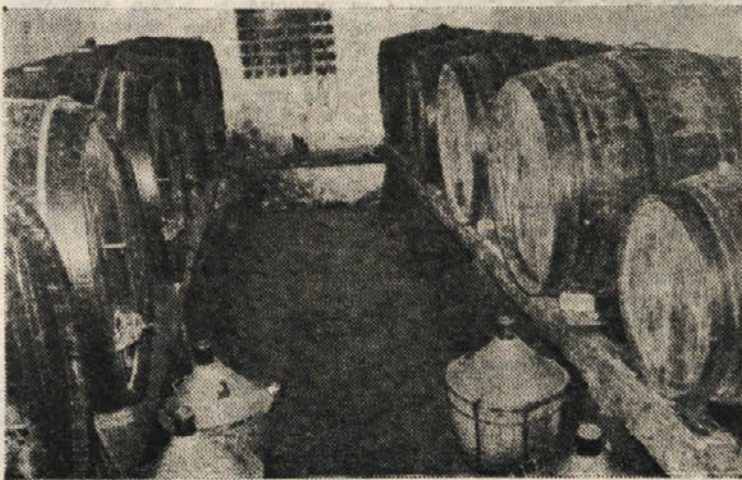
— Naprava obračalnih pasov: na robu bodočega večjega ali pa tudi manjšega oljčnega gaja uredimo obračalne pasove tako, da bo omogočen prehod in obračanje z vsemi kmetijskimi stroji. Obračanje le teh mora potekati brezhibno in tekoče, zato morajo biti obračalni pasovi široki od 5 do 7 metrov.

— Odvod površinskih voda: odvodne kanale in propuste moramo predhodno urediti, da bo omogočen površinski odtok vode. Ob robovih parcel in posameznih prehodov moramo utrditi s kamenjem, sicer obstaja nevarnost, da voda ob nalivih odnese zemljo.

— Izdelava teras: na strmih terenih, kjer bi bila zaradi prevelikega nagiba onemogočena vsakršna uporaba strojev, uredimo terase. Teraso sestavljene iz brežine in terasne ploskve. Odvisno od nagiba terena, so terase širše (manjši nagib) ali ozke (večji nagib), brežine pa višje ali nižje. Odvisno od matičnega substrata so lahko brežine strmejše (kompakten matični substrat) ali položnejše (mehkejša matična sestava). Nekoč so namesto brežin gradili zidove ter dobili tako imenovane pašne, kar si pa v sedanjem času le težko privoščimo zaradi predrage ročne delovne sile. Na ozkih terasnih ploskvah navadno posadimo po eno vrsto dreves — enovrstne terase, na širših od pet metrov pa še drugo in tretjo, ter dobimo tako dvo- ali trovrstne terase. Zaradi širokih medvrstnih razdalj praviloma za oljke ne gradimo več kot trovrstne terase, saj so te široke že 14 m in več. Na terasah in pašnih sadimo oljna drevesa vsaj 1,5 m od roba zidu ali brežine, slednjo pa posejemo s travno mešanico, da preprečimo rušenje.

— Priprava zemljišča po rigolanju: po končanem rigolanju zemljišče očistimo preostalega kamenja in ga uporabimo za utrjevanje poti ali razširitev obračalnih pasov. Zemljišče splaniramo in poravnamo s težko brano ali primerno vlačo. Vse večje globeli, ki so nastale ob rigolanju moramo izravnati s težko vlačo, da ne zmanjša površinska voda, ki bi škodovala rastlinam.

VITJAN SANCIN



Zadružna mlekarna razpredla mrežo Centrov za zbiranje mleka po vaseh

Hvalevredna podpora dolinske in zgoniške občine mlekarni in živinorejcem

Zadružna Kraška mlekarna je že pred začetkom svojega delovanja razprostrla mrežo Centrov za pobiranje mleka, ki so nameščeni po vseh občinah tržaške pokrajine. Trenutno razpolaga z devetimi Centri, ki so v Gročani, Gročadi, Repnu, Repniču, Zgoniku, Saležu, Sempolaju, Slivnem in Cerovljah. Razen v Repnu, kjer mleko pobirajo še v vrčih, so Centri opremljeni s posebnimi kotli, v katerih se mleko ohladi na štiri stopinje Celzija.

Prevozna služba Zadružne mlekarne zato lahko tako obišče te Centre le enkrat dnevno (s čemer prihrani na stroških) in odpelje mleko, ki so ga živinorejci posameznih vasi pripeljali v te kotle. Dodati gre še, da so ti kotli nameščeni pri živinorejcih, ki so s tem zadolženi, da zanje tudi skrbijo.

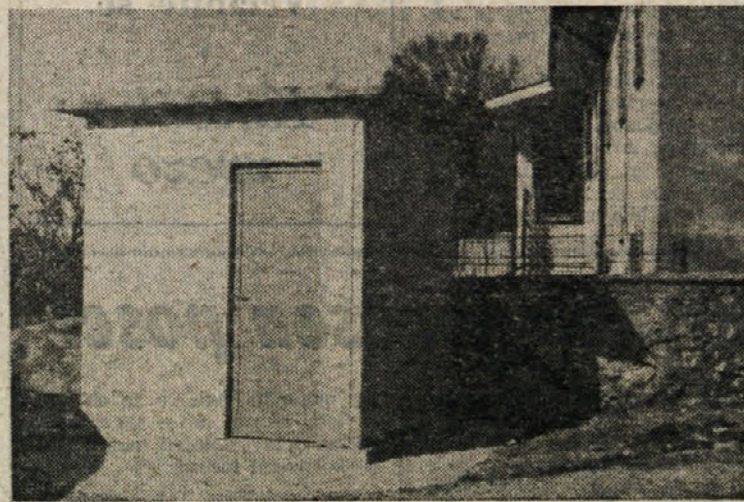
Problem pa obstaja v tem, da ti kotli, posebno v najbolj toplih mesecih, kot so julij, avgust in september, porabijo veliko električne energije in vode. Od cene mleka, ki gre živinorejcu, je torej treba odbiti toliko lir (sedaj 10 lir na liter mleka), da se z njimi odplačajo stroški za vzdrževanje teh kotlov. Zadružna mlekarna, ki se ni začela obratovati, ni v stanju, da bi mleko plačevala po višjih cenah, zato morajo stroške za vzdrževanje kotlov nositi živinorejci sami.

To pa ne velja za vse Centre za pobiranje mleka. Dolinska občina je namreč že pred časom poskrbela za vzdrževanje Centra v Gročani s tem, da sama plačuje stroške za uporabo elektrike in vode. Vsekakor hvalevredna pobuda, s katero so občinski upravitelji priskočili na pomoč krajevnim živinorejcem. Tej pobudi se je pred kratkim pridružila tudi zgoniška občina: uredila je nov Center v Zgoniku, v Saležu pa zgradila novega. Uporabo energije in vode, ki je nujna za vzdrževanje obeh kotlov, ki sta nameščena v teh Centrih, je priključila na svoje števce. Obe občinski upravi sta s tem priskočili na pomoč ne samo krajevnim rejcem, ampak tudi Združenju mlekarne.

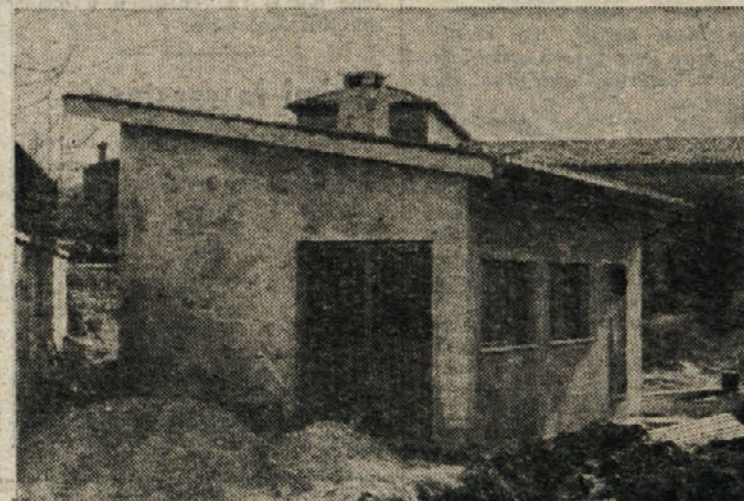
Le-ta se bo v kratkem obrnila tudi na repentabsko, devinsko-nabrežinsko in tržaško občino s prošnjo, da bi tudi one sledile primeru zgoniške in dolinske občine in s tem prispevale svoj delež za čim boljši začetek obratovanja Zadružne kraške mlekarne in podprle prizadevanja domačih rejcev.



Poslopje, kjer zbirajo mleko v Gročani ter Centra v...



... Saležu ...



... in Zgoniku

Kako gojiti vrtnice da se bodo obnesle

Kako najbolje gojimo vrtnice? Kupiti jih moramo zdrave in močne, poganki naj bodo dobro olesnili, korenine pa razvite, brez ran ali znakov glivičnih bolezni. Kupljene vrtnice je treba čimprej posaditi, če pa tega vreme ne dopušča, zavojev z vrtnicami ne smemo odpreti, ampak jih spravimo na vlažen prostor. Če jih nato še vedno ne moremo posaditi, vrtnice zakopljemo do polovice dolžine v senčno, vlažno in pred vetrom zavarovano zemljo (če kažejo osušen lub, pa jih do kraja zakopljemo, dokler ne osvežijo).

KDAJ SADIMO

Vrtnice lahko sadimo jeseni, pozimi ali spomladi, to je med oktobrom in marcem, odvisno pač od podnebja in kraja. Vsekakor jih sadimo, ko so še v rastnem počitku. Pri nas je za to najprimernejša jesen, saj pravi ljudski izrek: «Kdor v jeseni sadi, eno leto pridobi». V krajih z milejšim podnebjem sadimo tudi pozimi. Tudi pomladna saditev se dobro obnese, vendar mora biti zgodnja: čim krajše je razdobje med saditvijo in pomladnim oživetjem rastline tem večja je nevarnost, da nam vrtnica usahne.

Pred saditvijo je treba opraviti naslednje. Odstranijo naj se vsi listi, ki se morda še držijo vejic, potem vsi rastoči poganki, vse enoletne, bolne in polomljene vejice pa tudi vse tiste, ki so šibke. Pustijo naj se le dve ali tri dobro nastavljene vejice, pri čemer gre upoštevati dober nastavek, simetrijo in rasečo vejico. Dve do tri vejice bomo priključili na 10 cm, tako da ostane oko vedno na zunanji strani. S kratkim privezovanjem se prime dosti več vrtnic in tudi bolj čvrste postanejo. Ko smo nadzemne dele vrtnic obrezali, vse bolne in polomljene korenine priključamo; isto velja za debele korenine, kratke pa pustimo pri miru. Za prirezovanje korenin uporabimo namesto škarij dobro nabrušen nož, kajti le z njim napravljena rez ostane vselej čista in gladka. Prirezovanje korenin terja previdnost, da jih ne skvarimo.

PRIPRAVA ZEMLJE

Necepljene vrtnice, razmnožene s podtaknenci ali z margoto, zahtevajo dobro zemljo: trpijo, če zemlja vsebuje preveč apnenca, komaj si pomagajo v plitvi zemlji, slabo pa rastejo v močni ilovnati zemlji, a če se voda zastaja, korenine gnijejo. Najprimernejša je za vrtnice zdrava, globoka zemlja dobrega sestava, ki pa naj ne bo preveč ilovnata, kajti v rahli zemlji sajene vrtnice se najbolje obnesejo.

Kaj pa lega zemljišča? V naših, višjih predelih sta zlasti priporočljivi južna in jugovzhodna lega, manj jugozapadna, vse druge pa je treba izključiti. Izogibajmo se tudi zemljišč, ki so izpostavljena vetrovom, burji.

Najuspešneje gojimo vrtnice na terasah — paštnih. Oporno zidovje izžareva sončno toploto in povečuje srednjo dnevno toploto, tembolj, če je pašten ozek, oporni zid pa visok.

Priprava zemlje za saditev mora biti pravočasna, tako da se zemlja pred sajenjem uleže. Zemljo prekopljemo 50 do 60 cm globoko, odstranimo kamenje in korenine škodljivih rastlin in površino primerno pripravimo za saditev. Na 100 kv. m površine potrosimo 8 stotov hlevskega gnoja, ki mu dodamo dušičnih, kalijevih in fosfornih umetnih gnojil: 10 kg amonijevega sulfata, 10 kg superfosfata in 1 kg kalijevega sulfata.

Za jesensko gnojenje — brez hlevskega gnoja — bomo potrosili na 100 kv. m 8 kg superfosfata, 16 kg amonijevega sulfata in 8 kg kalijevega sulfata.

Zemlja, ki je že bila posajena z vrtnicami, novemu nasadu ne odgovarja. Če pa zaradi pomanjkanja prostora kulturo prav moramo obnoviti na isti zemlji, moramo zemljo prekopati meter globoko, tako da spodnji sloji pridejo na površje, zgornji pa v nižje plasti. Kulturo lahko na isti površini obnovimo brez škode le po štirih letih.

Vrtnice posadimo ob mirnih in oblačnih dneh, nikakor ne v vetrovnih in pekočih. Korenine ne smejo biti izpostavljene zraku in še manj soncu, zato jih držimo ovlažene ali odete v vlažen mah. Pred saditvijo jih namakajmo v brozgi: voda, ilovica ali dobra zemlja, kravjak in pepl. Tenka plast te brozge, ki se oprime korenin, precej pripomore, da se vrtnice gotovo primejo, a z njo dobijo tudi prve hranilne snovi, poleg tega se delovanje korenin poživijo.

Na dobro pripravljeni, s hlevskim gnojem in umetnimi gnojili pognojeno zemljo izkopljemo jahe ali napravimo primerne luknje. Z eno roko držimo vrtnico v navpični legi sredi odprtine, z drugo roko pa razporedimo korenine v njihovo naravno lego in pazimo, da ne ostanejo nakopičene, zvite, ali, kar je še slabše, da niso obrnjene navzgor. Tedaj se lotimo okopavanja s fino, nekoliko ovlaženo zemljo; malo pritismo, da se zemlja dodobra oprime korenin ter napolnimo ves prazen prostor med njimi. Ko smo jamico zagrnili, pazimo, da ostane cepljeno mesto kak centimeter nad površjem. Zaradi zimskega mraza je dobro, da jesenske nasade ustrezno zavarujemo: nadzemne dele zagrneto z zemljo, ki vrtnice varuje pred mrazom (pa tudi pred vetrovi ali toploto, ko gre za spomladanske vrtnice). Ko so se vrtnice prijele in ni več nevarno, da zmrznejo, zemljo odstranimo, okoli vrtnice pa napravimo skledi podobno jamico, kjer se bo ob zalivanju lahko zadrževala voda.

Vrtnice vsadimo samo do cepljenega mesta z namenom, da nad njim ne odganjajo korenine; če te poženejo, vrtnica izgubi vse prednosti cepljene rastline.

VRTNICA SPOMLADI...

Prvi spomladanski dnevi ugodno vplivajo na vrtnice: v nekaj dneh linfa nabrekne popke in v kratkem poganki in listi obdajo vrtnico. Komaj posajenim vrtnicam moramo odstraniti gotovo število ali celo vse cvetne popke; cvet rastlino oslabi. Stebelc ne smemo odstraniti in niti ne listov, ki so za rasečo vrtnico nujni.

V lepih pomladnih dneh vrtnice naglo rastejo in cvetejo, potrebujejo pa veliko vode: če ni dežja, jih je treba zalivati. V začetku rasti so potrebna tudi večkratna okopavanja in rahljanje zemlje ter odstranjevanje plevela. Ravno tako važna so protiglivična in in-

IVAN BAŠA

(Nadaljevanje na IV. strani)

Kmečka zveza

NUDI ČLANOM SINDIKALNO IN STROKOVNO POMOČ ZA:

- davčne, pravne, urbanistične probleme
- prošnje za kmečke prispevke
- vodenje knjig IVA in prijave dohodkov
- urejanje zapuščin in lastništva
- dvoletništvo
- dovoljenja za osmice
- in prodajo domačih pridelkov
- kmetijske zadruge

PATRONAT KZ INAC UREJUJE BREZPLAČNO VSAKOMUR PROŠNJE ZA:

- invalidske in starostne pokojnine
- uveljavljanje jugoslovanske pokojninske dobe
- povrnitev neugodnih in zdravstvenih stroškov
- vpis in izbris s seznamov kmetov, obrtnikov in trgovcev
- vse zadeve s področja socialnega varstva in skrbstva.

Prilogo uredila:

ALEKSANDER SIPK
DRAGO GAŠPERLIN

Kmečki koledarček za marec

Če bo vreme ugodno, nas čaka v marcu precej dela in potruditi se bomo morali, da bomo lahko nadoknadili, kar smo zamudili; na vrtu, na njivi, v vinogradu, pri sadnem drevju in cvetlicah nas v marcu delo kar priganja, seveda če imamo lepo vreme.

NA VRTU: Poskrbeti moramo čim prej, če še nismo, da bomo posadili česen, čebulček, zgodnji grah, sejali špinado, korenček, radič in solato zlasti v zavezne lege, kjer ni toliko možnosti za zmrzljaj in slano; v toplo gredo pa bomo sejali paradižnike, papriko, zelje, ohrovt itd.

V VINOGRADU: Pri nas imamo v marcu mnogo dela. Trte je treba obrezati in obvezati že v prvi polovici meseca, preden se začnejo solziti. Nato jih je treba okopati in jih pognojiti, če tega še nismo opravili. Vsaj vsaka tri leta je prav, da pognojimo s hlevskim gnojem, v vmesnih mesecih pa potrosimo nekaj superfosfata. Drugo važno delo za vinograd je v tem mesecu saditev trt na novo pripravljene zemlji-

ščih. Pri tem moramo dobro paziti na izbiro trt, se pravi, da se moramo odločiti za tiste vrste trt, ki pri nas, na Krasu ali v Bregu, najbolj rodijo in nam dajejo najboljše vino. Slaba izbira trt je vzrok za vseskozi slabe letine, zaradi česar je priporočljivo, da se zlasti ljudje, ki se ukvarjajo izključno z vinogradništvom glede tega posvetujejo z osebam, ki se na to strokovno spoznajo. Pri saditvi pa moramo upoštevati, da pustimo vsaki zasajeni trti dovolj prostora.

V KLETI: Če vino še ni čisto, je v marcu primeren čas, da ga

čistimo. Predvsem moramo paziti, da se v vinu ne razvije cik, in da bo posoda polna. Prazno posodo operemo, zažveplamo in zamašimo.

V SADOVNJAKU: V marcu bi moralo biti sadno drevje že očiščeno in poskropljeno proti zajedavcem in raznim boleznim. Če pa tega še nismo napravili, moramo pohiteti. Zlasti breskve moramo pred cvetenjem škropiti proti kopravosti.

NA NJIVI: Zemlja mora biti preorana. Sadimo krompir in si pripravimo semenski fižol.

Strokovna služba Kmečke zveze

Pred nekaj tedni je bila pri Kmečki zvezi (tormalno ustanovljena strokovna služba, ki v njenih uradih deluje ob torkih, četrkih in petkih, in sicer od 8.30 do 10.30. Služba deluje tudi na terenu.

Po dolgih prizadevanjih se je torej uresničila želja Kmečke zve-

ze, tako da se sedaj kmetje lahko poslužujejo službe za tehnične probleme v vseh sektorjih. V to službo pa bodo predvsem razbremenjeni pri vseh tistih postopkih, ki so potrebni za doseg različnih uslug pri javnih upravah. Praktično gre za nekaj vezni člen med kmetom in javnimi tehničnimi organizmi.

NATEČAJ ZA OSNUTEK ETIKETE DEVINSKO-NABREŽINSKIM VINOM

V pričakovanju dokončnega sklepa o zaščitnem poreklu kraških vin je devinsko - nabrežinska občina razpisala natečaj za osnutek etikete za ustekleničena vina vinogradnikov devinsko - nabrežinske občine in za občinsko vinski razstavo. Natečaja se lahko udeležijo slikarji, grafični oblikovalci in risarji. Rok za predložitev osnutkov bo zapadel dne 31. marca 1983. Občinska uprava bo imenovala ocenjevalno komisijo, ki bo izbrala najboljše osnutke in podelila nagrade v višini 250.000 lir prvovrščenemu, 150 tisoč lir drugemu in 100.000 lir tretjevrščenemu. Razpis natečaja je na razpolago na županstvu v Nabrežini, soba štev. 20, v uradnih urah.

PRAVILNIK NATEČAJA

1. člen - Na osnovi odobrovanja sklepa štev. 1102 z dne 23. 12. 1982 razpisuje občina Devin - Nabrežina nagradni natečaj za osnutek nalepke za vina, ki jih proizvajajo vinogradniki občine Devin - Nabrežina, in za občinsko razstavo vin. Osnutek v merilu 1:1, v velikosti 15x15 cm, bo moral vsebovati poleg risbe, s katero kandidat namerava simbolično predstaviti proizvodnjo vin v občini Devin - Nabrežina, tudi prostor za vse podatke, v italijanskem in slovenskem jeziku, ki so potrebni za označbo vsebine in točneje: naziv Prodnosti vitivinicoli di Duino Aurisina - Devinsko - nabrežinski proizvajalci vin, ime vina, količina, alkoholno stopnjo in napis: ustekleničil proizvajalec. Treba bo še navesti tiskarske črke in velikosti. Izbira barv za podlago in za tisk je prosta.

2. člen - Natečaja se smejo udeležiti brezplačno slikarji, grafični oblikovalci in risarji.

3. člen - Rok za predstavitve osnutkov zapade 31. marca 1983. Osnutke morajo interesenti dostavi-

viti občini Devin - Nabrežina, Nabrežina kamnolom 25, v zapečateni ovojnici in z navedbo gesla na zunanji strani ter priložiti drugo ovojnico, v kateri naj kandidat napiše svoje ime, priimek in naslov.

4. člen - Razsojevalna komisija, ki jo imenuje občinski odbor in ki jo sestavljajo občinski upravitelj in strokovnjaki, bo pregledala dostavljene osnutke in bo z nepreklicno odločitvijo izbrala tri najboljše dela. Komisija sme ne dodeliti ene ali več nagrad.

5. člen - Prvovrščenemu osnutku bo dodeljena nagrada v znesku 250.000 lir, drugemu 150.000 lir, tretjemu 100.000 lir. Nagradjeni osnutki bodo postali izključna last občine Devin - Nabrežina, ki si pridržuje pravico, da jih uporabi na najbolj ustrezen način, medtem ko bodo nenagradjeni osnutki, na prošnjo, vrnjeni avtorjem.

6. člen - O izidih natečaja bo javnost seznajena potom tiska, nagradenci pa bodo nemudoma seznajeni z neposrednim sporočilom.

7. člen - Kandidat s prijavo na natečaj sprejme v celoti določbe tega pravilnika.

Kemijsko zatiranje varrooze

V lanskim drugi številki čebelarске revije «L'apicoltore moderno», je bil objavljen zanimiv članek, ki izčrpno obravnava učinke kemijskih pripravkov za zatiranje varroa, znanega zajedavca medonosnih čebel.

Spridlo aktualnosti te problematike ter neizpodbitno merodajnega vira, iz katerega članek izhaja - Entomološki zavod in zavod za čebelarstvo turinske univerze - ne bo odveč, če posredujem našim čebelarjem glavne misli in ugotovitve, ki izhajajo iz omenjenega članka:

«Sedaj, ko je varroa j. uradno ugotovljena pri nas in je preteča nevarnost postala stvarnost, je prav, da razmislimo nekoliko o raznih kemijskih proizvodih, katerih uporabo sugerirajo ali celo eksperimentirajo v obrambi čebel pred novim sovražnikom.

Če sta bojazen pred katastrofalnimi posledicami za čebelarstvo ter nestrpnost zatiranja nove nadloge čebel povsem opravičeni, ni opravičena neracionalna uporaba kemijskih sredstev za zatiranje parazitov, sredstev, ki jih v poljedelstvu uporabljajo proti rastlinskim zajedavcem.

Upoštevati moramo, da je varroa akar in spada v razred arahnidov, čebela pa je hymenopter in spada v razred žuželk; oba ta razreda, arahnidi in žuželke, spadata v poddebelo členonožcev ali arthropodov, z zelo podobnimi anatomske in fiziološke značilnosti. Kot je praktično nemogoče, da bi bila neka kemijska se-

stavina s polivalentnim učinkom strupena za škodljive žuželke in hkrati neškodljiva za koristne žuželke, je prav tako malo verjetno, da je podoben preparat učinkovit proti akarom in neúčinkovitost proti žuželkam. Znano je namreč, da marsikateri akaricide priporočajo za zatiranje žuželk in tudi v obrambo.

Tuja čebelarstva literatura vse pogosteje predlaga protiparazitarna sredstva za zatiranje varrooze. Najprej so vzeli v poštev akaricide dicofol in tetradifon, nato insekticid malathion, fungicid chinolol, fungicide - akaricide binapacryl, chinometionat in dinocap, akaricide clorfenamidina, clorfen-son, clorbenzilat, clorpropilat, akaricide - insekticide endosulfan, phosalone, fosfamidon, da omenim samo nekatere, na mednarodnem tržišču najbolj znane proizvode.

Ne bom se spuščal v podrobno analizo lastnosti navedenih proizvodov in tudi ne v analizo uspehov ali neuspehov pri zatiranju varrooze. Važnejša je ugotovitev, da so vsi preparati označeni za če-

bele «neškodljivi» ali «selektivni» ali «malo strupeni» in da te oznake navadno izhajajo z nalepk ali ovoj. V resnici pa so se pri raznih laboratorijskih preizkusih in tudi na terenu izkazali za strupene bodisi po zaužitju bodisi ob posrednem dotiku. Njihova na videz pomirjujoča oznaka je bila na ta način popolnoma ovržena.

Etnomološki zavod agrarne fakultete v Turinu se že več kot desetletje bori, da bi čebele ne postale žrtev uporabe protiparazitarnih sredstev na raznih kulturah rastlin. Raziskovalci zavoda proučujejo stare in nove preparate, da bi ugotovili njihov učinek na čebelo. Zavod je že dosegel to, da so tovarne odstranile lažne nalepke, da so ista podjetja posvečala več previdnosti pri označevanju neškodljivosti in da se vsi preparati uvrstijo v posebne toksiološke razrede z ozirom na njihovo nevarnost. Zasluga ustanove je tudi ta, da so že mnoge dežele izdale stroge odredbe o uporabi protiparazitarnih sredstev; pripravil je tudi pot za nov zakon, ki naj bi temeljito in dokončno urejeval to zamotano zadevo.

Raziskovalci mnogih držav opozarjajo na nevarnost, ki preti čebelarstvu zaradi uporabe protiparazitarnih pripravkov na kulturah in se pritožujejo nad hudimi izgubami, ki jih ta sredstva povzročajo. Z druge strani pa je nerazumljivo, kako načrtujejo uporabo takšnih pripravkov, ki naj bi zatrli varroo s strupenimi plini ali preko zastrupljene hemolimfe okuženih čebel.

Parazita varroo je treba proučiti z biološkega, ekološkega, etološkega in biokemičnega vidika. Samo na ta način bomo lahko spoznali njegov odnos do novega gostitelja - medonosne čebele. Šele potem bomo lahko raziskali primerne metode zatiranja parazita v splošno korist našega čebelarstva.

Medtem se bomo pa morali strogo držati higienskih in profilaktičnih navodil in ohraniti čebelarstvo močno in zdravo, preprečevati širjenje zajedavca in pravočasno odkrivati žarišča okužbe. Z mnogih strani svetujemo, naj se okužene dimijo s fenotiazino, ko ni zalege. Podčrtati je treba, da so takšna dimljenja zelo tvegana in postanejo lahko nevarna ne samo za čebelo ampak tudi za človeka.

Čebelar se ne sme predati paniki, ki ga lahko zavede na nepremišljenih in nerazsodnih ukrepih, ki so lahko hujši od same bolezni. Ne sme zaiti tudi v zmotno, da bo uporabljal v panju prav tista sredstva, ki so kriva, da spreminjajo medovite vire v smrtonosno vabo za čebelo, ko jih uporablja na rastlinah.

Ž. TERČELJ

Vzreja puijev pritlikavcev kar donosen posel

Je poceni. Lahko ga rediš na dvorišču ali na vrtu, lahko pa celo na večjem balkonu. Samica je sila plodna, kar ti daje jamstvo donosne naložbe; bolj kot kakšni vrednostni papirji. Mislimo na pritlikavega pujsa, ali moderno povedano, miniprašiča. Takšen je kot kuža, udomačiš ga kot psička, daje pa izvrsten pršut.

Stefano Morini je znan rejec, njegov sloves je presegel meje Apeninskega polotoka. Biva in dela v kraju San Polo d'Enza nedaleč od Reggia Emilie, upravnega središča dežele, ker sta podjetnost in domiselnost tako rekoč doma. Stefano že dolga leta potrpežljivo in strokovno odbira prašiče in merjasce, pa ne domače, temveč inozemske, sicer pretežno azijske in ameriške. Nato jih lepo kriza in čaka, kaj bo. No, tako mu je uspelo «ustvariti» prašiča liliputanca, spridlo katerega so v San Polo d'Enza pričele voditi prave romarske poti radovednežev in rejcev iz vseh vetrov.

Pritlikavi pujs se v letu dni zredi največ do 70 kilogramov. Ko pa mu je šest tednov in tehta komaj štiri kilograme, vedo o pritlikavčku ljubitelji delikates povedati, da je njegov pršut naravnost omamljiv. Morini ga dobavlja

številnim znanim restavracijam po Evropi. Kot rečeno, je samica nenavadno plodna: v enem letu kar trikrat izvali, to pa 5 do 12 pujskov na mah, ki lahko tehtajo do 200 do 400 gramov. Brejnost traja tri mesece, tri tedne in ravno toliko dni, a deset dni po izvalitvi je pujsa že spet godna za parjenje. To ni od muh.

Za vzrejo takšne živali ne potrebuješ veliko prostora: za poedince ti zadostuje dva metra dolg in prav toliko širok prostor. Drugače se pritlikavec najbolje počuti seveda na vrtu, dvorišču ali travniku, kjer je tudi dokaj koristen: uničuje gade in modrase, sicer pa temeljito sočistijo zeleno površino vsega tistega, kar nanjo ne spada. Če ga spustiš, da se prosto pase v gozdiču, ga avtomatično uporabiš kot vestnega smetarja. Prenosičice pa mora imeti kajpada čisto, suho, dobro zagrajeno, da vanj ne dežu je ali piha.

Kaj pa hrana? Žival ni zahtevna. Daš ji običajno mešanico, kakršno navadno podajamo domačim prašičem, daš ji pomije, se pravi vse ono, kar ostane v družini na krožniku ali v posodi na kuhinjski mizi in kar bi drugače odrgli v smetnjak. Pritlikavi pujs tudi ni

požrešen: dnevno pospravi 200 do največ 400 gramov hrane, v dveh obrokih seveda, zjutraj in zvečer. Če pa se svobodno pase, ze itak ne ostane praznega želodca. Pač pa potrebuje mnogo vode, ki mora biti vselej sveža in v ustreznem napajališču. Žival je mila, blage narave, tudi večbarvna, prav lepa za oko: rdečkasto rumena, pegasta, bela, črna, siva ali rjava.

Skratka: če pujsa pritlikavca udomačiš kot kužka, se bo nate navezal in te kratkocasi, poleg tega boš v njem imel simpatičnega «ekologa», ki ti bo nadomestil metlo in se bolje obnesel od tvojih tukajšnjih lažnih ljubiteljev narave in čistoče v njej: če pa ga rediš za v lonec, potem ti ne bo samo izvrstna jedilna posebnost, ampak tudi blažilec inflacijskega pritiska: kolikor stane danes dober telečji zrezek ali hektogram pršuta? (dg)

Poziv uporabnikom kmetijskih strojev

Uporabniki kmetijskih strojev, ki so vpisani v seznam UMA (Uteniti di motori e macchine agricole) morajo prijaviti morebitne ostanke goriva iz lanskega leta in zaprositi za dobavo goriva za tekoče leto najpozneje do dne 30. junija.

Kmečka zveza poziva zato vse zainteresirane, naj to obveznost čimprej izpolnijo in se zgledajo v njenih uradih v Ul. Cicerone 8 (tel. 62948). S seboj naj prinesejo knjižico UMA.

Kmečka zveza o davku IVA

Kmečka zveza opozarja vse kmetovalce, ki so v letu 1982 presegli 10 milijonov lir prometa, da so do 5. marca dolžni svoj promet prijaviti uradom IVA. Od takrat dalje bodo morali svoje poslovanje skrbno beležiti v knjige IVA ter izstavljanje fakture in spremne listine.

Kar zadeva davek na dodatno vrednost IVA, velja, da so kmetje te dajatve oproščeni. Ob koncu leta je zato potrebno zaprositi za povračilo zneskov, ki jih je kmetovalec morebiti plačal ob raz-

nih nakupih. Tudi če se ob koncu leta izkaže, da je kmetovalec dolžan državi določen znesek IVA, ne bo plačal ničesar.

Vse nadaljnje informacije in pojasnila ter seveda ustrezno pomoč dobijo zainteresirani v uradih Kmečke zveze.

Sejmi in razstave

VERONA. Od 12. do 20. marca se bodo hkrati odvijali 85. mednarodni sejem kmetijstva in živilorejstva, 36. razstava kmetijskih strojev in 15. razstava novih tehnik v kmetijstvu.

VICENZA. Od 5. do 9. marca bodo na razstavišču v Drevoredu Scaligeri 9. italijanska razstava vin z zaščitenim in nadzorovanim poreklom, 5. razstava tipičnih sirov Veneta, 5. razstava pršuta in salame domače izdelave in 5. razstava kruha.

KAKO GOJITI VRTNICE

(Nadaljevanje s III. strani)

sekticidna izvajanja. O tem pozneje.

Ko spomladi vrtnica odcvete, moramo njen grm očistiti vseh vej, ki so v napoti. Prikrasjamo cvetne poganjke, odstranimo enoletne in suhe ter polomljene vejice, očistimo še sredino grma. Vrtnece pognojimo z dušičnimi, fosfornimi in kalijevimi gnojili. Dušična gnojila pozitivno rast in dajo rastlini moč, moramo pa jih uporabiti pravočasno, ker drugače les le stežka dozori in zimski mraz ga lahko resno pokvari. Fosfora in kalijeve gnojila lahko pokladamo brez skrbi, njihov vpliv se odraža v lepoti cvetov in barv.

Tedaj gre velika pozornost zalivanju, vrtnica ne sme ostati brez vode, ki ji poleti pomeni vse. Najboljši način zalivanja je namakanje zemlje, ki jamči dovolj vode, ne da bi zmocili liste.

... IN JESENI

Ker vrtnice cvetijo tudi jeseni, je umestno, da jih očistimo v drugo: prikrasjamo vse cvetne vejice do prvega nabreklija popa. Sledijo naj že poprej navedena opravila. Če ostanejo vrtnice do jeseni močne in zdrave, bo tudi jesensko

cvetenje dalj dosti lepo obarvanih cvetov. Prvi jesenski dež osveži ozračje, poletna vročina ne zadržuje več enakomernega in koristnega dotoka linfe, ki pospešuje postopno in redno tvorbo cvetov; obilica cvetov je čisto naraven pojav, ki zagotavlja obnovev vrste.

VODENI POGANJKI

Omenil sem že, da so pridelovane vrtnice cepljene na divjak ali pa izhajajo iz podtaknjencev. V obeh primerih nam divja podlaga lahko vedno požene poganjke, ki jih imenujemo sesalce. Če teh vodenih poganjkov pravočasno ne odstranimo, nam hitro rastejo v škodo cepljene vrste. Torej: vsi poganjki ali vejice, ki poženejo pod cepljenim mestom, so sesalci, zato jih je treba odstraniti.

Na vrtnicah rastejo tudi drugi poganjki, ki so zelo podobni vodenim, le s to razliko, da poganjajo iz rodnelesa. Imenujejo se mladike in jih ne smemo zamenjati z vodenimi. Nad najbolj obstoječimi očesi jih prikrasjamo na polovico njihove dolžine; prisiljeni so tako vnovič pogati in pozneje cveteti. Če pa je rastlina že napravila svoje ogrožje in ne želimo novih vej, jih kar odstranimo.

• S prve strani

Svojevrsen potek

so načelnik pokrajinskega nadzorništva za kmetijstvo v Trstu, načelnik gozdarskega nadzorništva v Trstu in še drugi javni funkcionarji kakor pokrajinski živnozdravnik in predstavnik tehnične službe. Če je zaprtost stanovske organizacije Cultivatori diretti do Kmečke zveze lahko politična - je bilo ugotovljeno - je pa po drugi strani zaskrbljujoča in obsojbe vredno politična diskriminacija javnih funkcionarjev, kar zapira vsako možnost sodelovanja in poleg tega postavlja v dvom pravilno in pravično delovanje uradov kmetijskega sektorja. Tako zadržanje - je še ugotovil glavni svet Kmečke zveze na svoji zadnji seji - postavlja v dvom celotno delovanje uradov.

Davek IVA

dobiva hlev koruzo in pesne rezance iz Jugoslavije v okviru avtonomnega računa; ko bi jih moral nabavljati po tukajšnjih cenah, bi zašel v krizo.

Minister za kmetijstvo je obljubil, da bo šla vlada rejcem na roko in davek IVA spet povišala, vendar na 14 odstotkov. To bi seveda nil zanje korak naprej, nikakor pa ne rešitev. Poudariti velja, da je IVA na meso v preteklosti že znašal 18 odstotkov.

Kaj pa mleko? Sedaj velja zanj davek v višini 15 odstotkov, govori pa se, da ga bodo morda povzdignili do 16 ali celo 17 od sto. Bomo videli, menijo rejci. (dg)

VIDEM. Danes se zaključijo 18. sejem kmetijskih strojev, ki so ga odprli 12. februarja.

OB ZADNJI PESNIŠKI ZBIRKI GLADEŽ

Boleče in prizadeto občutje trpkega sveta v novih pesmih Irene Žerjalove

Irena Žerjalova svoj pesniški svet estročno in iskreno oblikuje. Ob koncu lanskega leta je svojim dosedanjim zbirkam Goreče oljke (1969), Topli gozdovi (1972), Ključna utopljena sanj (1974) in Pogleda zvezo (1977) pridružila novo zbirko pesmi Gladež.

Naslov je povezan po tretjem, osrednjem ciklu v zbirki ali bolje po komaj nekajstopenjski istoimenski pesni cikli. Da je izbira padla pravo na ta naslov, najbrž ne bo čisto naključno, zakaj pesem v marsikateri pesmi sicer prisoten je pesniški izpovedi Žerjalove, če ne v celoti, po vsaj v tistem nujen orelom in zanjo tipičnem občutju. Tako smemo to pesem jemati tudi nekako za ključ v njeno poezijo.

Poezija Žerjalove je poezija trpkega ali čisto zelo trpkega sveta. Vse dosedanje zbirke so to izpričale in vsi dosedajšnji kritiki ali recenzenti to opazili. Toda ta, mestoma preprosta ugotovitev, še ne pove vsega, kakor tudi ne pove izkajanje vzrokov, ki nai bi to njeno pesem pogojevali. Gotovo je res, da njena poezija izhaja iz doživljanja človeka in današnjega časa (Pogleda) ali da je »izpoved zrelega človeka, ki mora živeti v sedanjosti, ne pa v preteklosti« (Jecnikar). Toda vse to so okoliščine, ki bi lahko v človeku z drugo naravo priležale na dan vrsto pesmi, ki bi ne imele množice skupnega s poezijo Žerjalove. Pri njej pesnik imamo najbrž opravka z usodnim osnovnim občutjem čisto določene vrste in ki bi ga zunanje okoliščine, četudi bi se spreminjale, morda komaj rahlo ublažile, če bi ga sploh. Irena Žerjalova je pesnica tragična, da ne bo nespornost: s tem ni rečeno, da bi njena poezija ne smela imeti v posameznih pesmih tudi svetlih tonov. Ne gre tu za pesem, ki je pesnikom (ki je v marsikateri pesmi sicer prisoten), temveč za temeljno razpoloženje, ki ga ne miselno ne čustveno ne more drugače reševati kakor ga. Zanimivo je v tej zvezi preleteti le zaključke posameznih pesmi zbirke in ugotoviti je skoraj na dani.

Tako se tudi sedanja zbirka Gladež ne odmiha od njenih prejšnjih štirih zbir. Tudi v tej so prisotni več ali manj motivi, ki jih je pesniško občutila že doslej. V zbirki je vsestranski izredno živo podoba razmerje med pesnico in svetom, ki jo obkroža. Toda, zdi se, da je — kakor sem zgoraj zapisal — ta svet prejel v njej živ in da ga, ko se v svojo notranjost sveta nekako »pričloveči« v naš stvarni svet, prinaša s sabo in iz vzporedja z realnim. In tu je večji del njene tragedije. Kajti — pesniško govorjeno — pesnica je le rahlo upala, da bo od nekod le zasijala kakšna luč, da se bo le

prikazala kakšna druga ali drugačna svetloba, tako pa ji preostane ugotovitev, da črnega, srčnega, ali pa še kaj drugega, ni. Vendar je še druga, močnejša pesem, ki osebnoizpovednost ne more skriti. Gre za pesem, ki je gotovo ena najlepših pesmi te vrste v zbirki. Tu pesnica dokončno sama sebi prizna: »Vedela je, / ni več se ne bo rešila pella. / Odšel je lastni / ta črna Eridika. / Taj pesmi je v mesečini tvoj obraz trepetal, / kjer drvelat poudari, / da njena črna polna rana in da krvavi, / vendar kljub temu, / da njemu zavida svoboda, ona sama ene bo prišla in ne bo ožala, / kajti brez duha in prazno ne odhajam drugam.«

V zbirki je sicer tudi nekaj pesmi, ki bi brez celotne škode lahko izostale, kajti v njih občutek močnega in energičnega doživljanja nekako uplame. V celoti vzeto pa je zbirka ponovno dokaz, da zna Žerjalova svojim čustvom najti ustrezno obliko, ki sicer včasih zanima med modernostjo in standardnostjo, vendar v glavnem vedno pretrša in potrjuje, da pesnica v njej raste.



Irena Žerjal

V odgovoru na prijateljske stave avtorja prizna, da nekatere pomankljivosti in neznane slovenske kulturne zgodovine. Toda namena knjige ni bil ta, kot je poudaril Magris, da nastoje vse trzališne pisatelje in niti, da jih razvešča po neki lastni vrednosti. Delo je imelo namen, da zaradi bistvene pomanjklivosti trzališkega kulturnega, zlasti literarnega razvoja v zadnjih sto letih. Zato naj bi bile rešene pomankljivosti le tiste, ki bi bistveno vplivale na celotno podoba tega razvoja.

Fakta razlika dopušča sodbu o tem, kaj je bistveno in kaj ne je avtorjeva. V nadaljnjem izvajanju sta na omenjeni osnovi oparili la vse svoje izbire: v omenjanju, v izpuščanju in v ocenah.

Vskakor dialog je začel. Omočil je da odnos avtorjev, ki vključujeta v trzališko obzorje tudi slovenski svet, čeprav s se negotovimi obrisi.

PAVEL STRANJ

PONOVNO VZPOSTAVLJEN DIALOG

Večina slovenskih bralcev Magrisove in Arove knjige o trzališki kulturi identiteta se je verjetno znašla pred močno skušnjo, da za vsako pomembnejšo italijansko ime trzališke književnosti poišče (v knjigi ali v spominu) enakovrednega slovenskega predstavnika. Z dobro mero zemljepisne in kulturne elastičnosti bi tak vzporedja bilo celo možno. Verjetno ni pretirano postaviti tragici z prelomni figuro Slapetara ob strani njegovega prelomnega in tragičnega figura Klementa Jurga in Sulovi lriki Gradnikov. V številnih pogledih bi to bilo zgorelo, a kljub paradoksu, ne povsem pretirano.

Največja napaka takega dokazovanja enakovrednosti bi bila v tem, da to ni glavni problem slovenske kulturne prisotnosti v Trstu. Zlasti tista, ki je bila izraz trzališkega meščanstva (in omenjeni knjigi je govor predvsem o tej) je bila od vsega začetka pogojena po svoji izoliranosti. Italijanski meščanski jedro v Trstu je bilo kulturni otok, ki ni iskal perspektiv v stiku s slovenskim sosedom, ampak ga je skušal preokoličiti (oz. ignorirati) s privilegijem stikov z italijanskim matičnim narodom ali z nemščim kulturnim prostorom.

Zato je trzališka italijanska kultura tako zelo zaokrožena in o stro ločena od svojega okolja. Take, izrazito trzališke, slovenske književnosti ni, ker se ni mogla razviti. Če je konstanta slovenske kulture v Trstu neprenehni boj za vsestransko priznanje svoje prisotnosti v mestu, potem je konstanta tudi ta, da so se Sloveni čisto vedno čutili del širkega narodnega zaledja, ki je Italijanom pomenil le ekonomski prostor.

Druga bistvena razlika med slovensko in italijansko kulturo v tem prostoru pa je, da se je italijanska kultura lahko nemoteno in pospešeno razvijala v loču celga stoletja, z dvema kratkima presledkoma v vojni letih.

Kako naj bi primerjali slovensko kulturo v Trstu z italijansko, ko je italijanska mestna oblast, do prve svetovne vojne preprečila, da bi znatnejša mesta nastala ena sama javna, državna slovenska osnovna šola? Nič manj pomembna ni razlika v možnostih solanja in kulturnega oblikovanja na ravni gimnazije, ki so jo Sloveni dobili le formalno, tik pred avstrijskim razpadom.

V tako neenakih pogojih se je razvijala slovenska kultura v Trstu do prve svetovne vojne, po njej pa je doživljala izkrvavitve generacije za generacijo. V fašizmu med NOB in v povojnem obdobju z emigracijo in političnim preseljevanjem.

Vse te narodnostne značilnosti imajo se izraziti družbeni predznaki, saj so Sloveni v Trstu pripadali večdomu prav tistemu razredu, proletariatu, ki ga Magris in Aro najmanj upoštevata v svoji analizi.

To so razmišljanja, ki jih je vzbujala diskusija ob predstavitvi omenjene knjige v Kulturnem domu, ki jo je organiziralo združenje Most. Pred številno publiko, ki je napolnila malo dvorano je, po uvodnem pozdravu Vladimirja Vremca, najprej razvil svoja razmišljanja o knjigi Gino Brazdurovič, član uredništva revije Most. V zanimivi analizi je med drugim opredelil trzališko kulturo, kot sistem, med seboj ločenih delov, kjer so intelektualci ostali ločeni od ostalega mestnega tkiva in

kjer je bila zavržena možnost, da bi mesto postalo vrata, prehod k sosedem in je bilo raje sprememljeno v okop.

Diskusija se je razvila iz nekaterih pripravljenih posegov in ustavila se je le zaradi časovne stiske. Boris Pahor je orisal glavne like slovenske kulture vezane na Trst, od časa Trubarjeve prisotnosti do danes. Opozoril je tudi na manj znana Slapetara, staljša do Slovencev, ki postavljajo njegov lik v nepričakovano neprijazen okvir. Na pomankljivosti v orisu trzališke kulture (ne samo slovenske) ter na neutrujenosti nekaterih primerjav je opozoril Alojz Rebula, v prvi vrsti na mesto, ki sta ga avtorja dodelila Kosestremu. Rebula je našel tudi širše temelje kulturne zgradbe, ki je podana v knjigi. Zlasti vloga in pomen meščanske kulture. Opozoril je tudi na zanimivo protislovje v verskem značaju te kulture.

Tem stališčem so se dodala še razna druga, in vsi so poudarili možnost za dialog, ki jih odpira ta knjiga. Razpravo je popustil

V ZBIRKI MONOGRAFIE DI PREISTORIA

Zanimiva knjiga o arheoloških najdiščih z obeh strani meje

Otrog novega leta je novorojeno arheološko knjižnico obogatila nova knjiga iz zbirke Monografie di Preistoria, ki jo kot do ohranjenosti reviji Atti dei Civiltà Musei di Storia ed Arte izdaja trzališki Museo Civico di Storia ed Arte. To je tretja knjiga v seriji monografskih delav posameznih prazgodovinskih arheoloških najdišč z obeh strani sedanje jugoslovanske italijanske meje. Tisti seveda, katerih gradivo hrani muzej na Sv. Justu. V prvi knjigi zbirke je objavljen in ovrednoten gradivo iz starejšega železodobnega grobišča Brezice pri Siscianu, v drugi so predstavljena prazgodovinska gradišča: kaštelj pri Ajdovski grad (Niziva), Griza (Monte Grisa) in Pri Mostu (Ponte S. Quirino), v tretji pa je prišlo na vrsto tako imenovano keltsko grobišče iz Skočjana (La necropoli celtica di S. Canziano del Carso). Uvodna beseda je, tako kot v obeh prvih knjigah, izpod peresa Laure Ruarlo Loseri, direktorice muzeja, ki ima nenalo za slug, da bodo izkopane, ki so dolga desetletja neizrabljene — znanstveno in muzeološko — ce mele v muzejskih skladiščih, med njimi tudi tiste iz Mosta na Soči, Kobarida, Reke pri Cerneku, Slapa ob Idrijci, končno znanstveno ovrednotene in muzeološko urejene. To so povečini arheološke najdbe, ki so bile odkrite do prve svetovne vojne, med njimi pa prevladujejo izkopanine, ki jih je odkril in muzeju daroval dr. Carlo Marchesetti (1850-1925), slovit trzališki arheolog in botanik.

Ob tem velja povedati, da je vzpodbuda za objavo starih izkopavanj dala mednarodna razstava stilske umetnosti pred dvajsetimi leti, ki jo je organiziral mednarodni komite, katerega člani so bili iz Jugoslavije, Italije in Avstrije in ki je po končani razstavi prevzel nalogo objaviti vse, iz skoraj 7000 grobov izhajajoče gradivo iz Mosta na Soči, odkrito v letih od 1880 do 1902. Ta jugoslovanska — italijanska — avstrijski projekt, ki ga vodi Vzhodnoalpski komite korenini v dej

stvu, da muzeji v Trstu in na Dunaju hranijo večino v tem znamenitem slovenskem arheološkem najdišču odkritih izkopanine. Iz te zamisli, ki je tudi rojca sadove, se je počasi vendar vztrajno preplazilo in bogatilo sodelovanje s trzališkimi muzealci, kralje se je in se nazadnje tudi skrilalo nezaupanje, ki je še določa leta po vojni obremenjevalo sodelovanje in hromilo sporazumevanje. Skale so se strokovne in prijateljske vezi, brez katerih tudi v arheologiji in v muzejstvu nasploh ni upanja na uspeh in napredek.

Od lanskega oktobra sem pa jim grozilo sedanje omejitve na meji, na pot so jim stopila papirnata dovoljenja, zadostna morda za uradna, službena pota onkraj, nikakor pa ne za zatomen preplet razmerij tiste vrste, ki jih ni moč načrtovati, ki nastajajo in rastejo iz obče človeških potreb in ki so, nič manj kot druge oblike sodelovanja, pomagala krojiti samosvoje sožitje mejašev.

Katalogi del knjige in strokovna ocena objavljenega arheološkega gradiva je delo Giuliana Ribhija, ki je hkrati tudi avtor risb, načrtav in dela fotografij (druge so iz muzejskega arhiva). Z jedrnatimi besedami in mislijo nam predstavljajo grobišče, ki ga je C. Marchesetti odkril leta 1903 in ga raziskoval še leta 1904 na ledini ob Ponikvah onkraj Velike doline od poti iz Leče v Matavun in ga poimenoval skelitsko grobišče. Teh 9 grobov je del bogatega in raznolikost skelitskega arheološkega kompleksa, ki obsega utrjena gradišča (Skočjan, Gradišče, Naklo), grobišča (Brezice, Matavun) in najdbe iz jam, med katerimi je najbolj znana in znamenita ista iz Jame II na Prevali (Mušja jama), t. j. skelitski depo, ki je vseboval stotine obredno zviti in polomljenih bronastih predmetov.

To arheološko obilje je časovno razpotojeno od starejše kamene dobe iz Roške špilje do do antike in preseljevanja ljudstev (4. - 7. stol. n. št.), skelitsko grobišče, o katerem je beseda pa ima svoje

Pet pesmi je združila pod preprostim in čudovitim naslovom Reji. Tu je skratista darva ob beli kraški skali in menjojoči se barci morske gladine enkratna. Toda čeprav »dežela belo / vinski zadisi / trta se iskri / v žaku trepetu« (Vinski rej diši), je konec več kot nostalgichen: »jutri bo pobran / zadnji grozni reji, / bolečina domače zemlje in brezizkondnost je v pesmi Ređei rej, / od katere en verz spominja na Kosovelu.«

Najbolj osebno izpoved je pesnica strnila v cikel Gladež. Tu srečamo intimistično poezijo, kjer pesnica spregovori o svoji ljubezni v času. Kar v dveh pesmih nam kazujeta neki nov izhod; ta se ulegne krili pod verzom »Morja prihaja drugo dejanje (če ga ne ljubijo) ali v verz, ko pravi, da jo »je mir bogodolci« (Nebo nad glavno ulico). Vendar je še druga, močnejša pesem, ki osebnoizpovednost ne more skriti. Gre za pesem, ki je gotovo ena najlepših pesmi te vrste v zbirki. Tu pesnica dokončno sama sebi prizna: »Vedela je, / ni več se ne bo rešila pella. / Odšel je lastni / ta črna Eridika. / Taj pesmi je v mesečini tvoj obraz trepetal, / kjer drvelat poudari, / da njena črna polna rana in da krvavi, / vendar kljub temu, / da njemu zavida svoboda, ona sama ene bo prišla in ne bo ožala, / kajti brez duha in prazno ne odhajam drugam.«

V zbirki je sicer tudi nekaj pesmi, ki bi brez celotne škode lahko izostale, kajti v njih občutek močnega in energičnega doživljanja nekako uplame. V celoti vzeto pa je zbirka ponovno dokaz, da zna Žerjalova svojim čustvom najti ustrezno obliko, ki sicer včasih zanima med modernostjo in standardnostjo, vendar v glavnem vedno pretrša in potrjuje, da pesnica v njej raste.

MARIJAN BRECELI

«Borec» štev. 2. leto 1983

«Borec», druga številka za letošnje leto sliče za zgodovino NOB in za obnavljanje revolucionarnih trzališč, prinaša več zelo zanimivega človeka, med katerim zašči posebno pozornost daljši pispisek: »Za našo zgodovino« (Poročilo Franklba A. Lindyava o misli na Stajskem 1944. letu). Uvod v to skozi trideset strani dolga poročila je napisal dr. Dušan Biber, po očilo samo pa je pripravil dr. Tone Ferenc, govori pa o poročilu, ki ga je član podmlajke vojaške misije Lindyava sestavil o razdobju od 14. maja do 7. decembra 1944. Poročilo navaja številne medpartizanske na področju 4. cone, torej v glavnem Stajskem.

RADIO VELE

Nedelja, 20. februarja 1983

ITALIJANSKA TV

Prvi kanal

10.00 Znanstveni: Cesare Maestri
10.30 Želja po glasbi
11.00 Maša
12.15 Zelena črta
13.00 Dnevnik ob 13. uri
13.30 DNEVNIK 1 — Vesti
14.00 — 19.50 V toku nedelje...
14.20 Športne vesti
14.55 Discoring, glasbena oddaja
15.50 Športne napovedi prvega polčasa nogometnih tekem
15.55 Discoring, 2. del
16.50 Športni rezultati
17.00 Adorabili creature. TV film
18.30 90. minuta
19.00 Italijansko nogometno prvenstvo A lige
20.00 DNEVNIK
20.30 Tri leta: Trst, poletje 1914
21.40 Športna nedelja
22.25 DNEVNIK
22.50 Športna nedelja, 2. del
22.50 Ob 100-letnici smrti Richarda Wagnerja: koncert
23.50 DNEVNIK 1 — Zadnje vesti — Vremenska napoved

Drugi kanal

10.00 Zdravi in lepi
10.20 Rahmaninov
11.00 Evropski dnevi
11.30 Marco Polo, TV film
12.00 Opoldanske
13.00 DNEVNIK 2 — Ob 13. uri
13.20 «Dinastija oblast», 11. del
15.20 Blitz, popdanske variete
15.45 Rezultati prvih polčasov nogometnih tekem
15.55 Blitz
16.15 Blitz — šport
16.45 Končni rezultati nogometnih tekem
17.00 Blitz
17.30 Lestvica ameriških pesmi
18.00 Italijansko nogometno prvenstvo B lige
19.45 DNEVNIK 2 — Gol flash
19.50 Blitz
20.00 DNEVNIK 2 — Vesti
20.30 Atletika: bomo v ponedeljek
21.25 I. professionals, TV film
22.25 DNEVNIK 2 — Večerne vesti
22.55 Micromega
23.15 Šola in vzgoja
23.45 DNEVNIK 2 — Zadnje vesti

Tretji kanal

12.30 Nedeljska glasba
15.00 Šport:
San Giorgio a Legnano: Lahka atletika
Aquila: Rugby
Parma: Odbojka
17.30 A luce rock
18.30 Nove dogodivščine Olivera Twista
19.00 DNEVNIK 3
19.15 Deželni šport
19.35 Koncert

TRST A

8.00, 13.00, 14.00, 19.00 Poročila;
8.30 Kmetijska oddaja; 9.00 Maša;
9.45 Veliki orkestri; 10.00 Poslušali boste; 10.30 Miladinski ožer; «Snežna kraljica»; 11.00 Sestanek z...;
11.15 Nabožna glasba; 11.45 Vera in naš čas; 12.00 Narodnostni trenutek Slovencev v Italiji; 12.30 in 13.20 Glasba po željah; 14.10 Nedeljski zvon; 14.40 Šport in glasba ter prenosi s prireditve: Benški kabaret. Prešernova proslava v Peterlinovi dvorani. Šport. Sejnam beneške pjesmi.

KOPER

(Slovenski program)
8.00, 14.00, 16.00 Poročila; 7.00 Jutranja kronika; 7.15 Veselo v nedeljsko dopoldne; 7.30 Za zdravje; 8.07 Kinopredstave — objave; 8.10 Stoj, stoj! lipica; 8.30 Pojdi, kdo bo tebe ljubil; 13.00 Sosednji kraji in ljudje; 13.45 Glasba po željah; 15.00 Radio Koper na obisku; 15.15 Orkester in zbor; 15.30 Domača rock scena; 16.30 Nepozabne narodne; 17.00 Za vsakogar nekaj.

KOPER

(Italijanski program)
7.30, 12.30, 13.30 Radijski dnevnik; 13.30, 13.30 Poročila; 6.00 — 9.30 Jutranji variete; 9.32 Luciano v dopisnici; 10.00 Glasba in besedilo; 10.32 Glasbeni prostor; 10.40 Mozaik; 11.00 Dogodki in odmevi; 11.20 Glasba 13.00 Kim, svet mladosti; 12.00 7+7; 12.10 Glasba po željah; 14.20 Pike na I; 14.30 Glasba; 15.15 Stisk rock; 15.30 Crash; 16.00 Pesem tedna; 16.30 Vrtiljak jugoslovanskih motivov 17.45 Glasbeni slovar.

TOREK, 22. februarja

9.05 — 10.35 TV šola; 17.30 Poročila; 17.35 Zverinice iz Režije; 17.55 Naši zbori: Prevalje; 18.25 Posavsko — Dolenski obzorik; 18.40 Od zibelke do groba najlepša je dijaška doba, film; 18.55 Knjiga; 19.10 Risanka; 19.26 Zrno do zrna; 19.30 TV dnevnik; 20.00 Mladost Karla Marxa 21.10 Dokumentarec meseca; 21.55 V znamenju.

KOPER

13.30 in 16.30 Odprta meja; 17.00 Z nami pred kamero; 17.10 TV šola; 18.00 Mladost policaj, film; 20.15 Hol. film; 21.50 Turistični vodič; 22.30 Cinescote.

SREDA, 23. februarja

9.25 — 10.35 TV šola; 17.35 Po-

JUGOSLOVANSKA TV

Ljubljana

9.15 Poročila
9.20 Živ, zav, otroška matineja
10.20 M. Božič: Človek in pol. nad.
11.10 625. oddaja za stik z gledalci
11.30 Srečanje z Marijo Ahačić - Pollak
12.00 Ljudje in zemlja
13.00 Poročila
15.15 Življenje je čudovito, film. Film Franka Capre so bi li vedno med največjimi uspešnicami svojega časa. Spominimo se na Gospoda Smitha, ki gre v Washington, pa vrsto drugih... Življenje je čudovito... posnet 1946. leta, nam predstavlja priljubljeneja Caprovega igralca Jamesa Stewartja v vlogi dobrodelnega moža, ki bi utegnil bankrotirati, prav zaradi mahkega srca.
17.30 Na kraj: Pucnici
17.45 Športna poročila
18.00 Sestanek v nebotičniku
V 25. oddaji serije Sestanek v nebotičniku bodo peli: Stane Mancini, Metka Zalaznik — Stok in vokalni tercet ansambla Slovenija. Igral bo kavarniški orkester pod vodstvom pianista Boruta Lesjaka in še otroški orkester DUNMB. Nekaj besed o gerontologiji in o socialnem zavarovanju bosta povedala dr. Bogdan Leskovic in Jože Kuhelj. V središču nedejstaj: Boris Cavazza, Aleš Valič, Meta Vrančič, Evgen Car, Vladimir Jurc, Polona Vetrh, Andrej Nahtigal in Stanislava Bonisegna. Natakari: Jakac bo seveda kot v vseh dosedanjih 25 oddajah Marjan Marinc, ki je tudi za to oddajo napisal scenarij.
18.55 Ne prezrite
19.10 Risanka
19.22 TV in radio
19.30 TV DNEVNIK
19.35 Vreme
20.00 R. Marinković — A. Vrdoljak Kiklop, nad.
20.45 Športni pregled
21.15 Dičo Zograf, dok.

KOPER

Z nami pred kamero
17.05 Dublin, dok.
18.00 Serijski film
19.00 Priljubljeno tišino
19.30 Srečanje
20.15 Pes... na konju... z avtom film
13.00 Zagreb
13.00 Jugoslavija, dober dan
13.50 Olimpijska bak'a, dok.
14.25 Narodna glasba
15.00 Freske Jugoslavije
15.00 Nedeljsko dopoldne
19.30 TV DNEVNIK
20.00 R. Marinković — A. Vrdoljak Kiklop, nad.

RADIO 1

8.00, 8.40, 10.12, 13.00, 17.02, 19.00 Poročila; 6.00 — 7.00 Glasba na praznični dan; 8.50 Naša zemlja; 10.15 Moj glas za tvojo nedeljo; 11.00 Radijski pogovor s Ivano Monti in Orestem Lionellom; 12.30 Bel papir; 13.15 Glasba; 15.30 Veselje minutu za minuto; 18.00 Kozarka; 20.00 Litirčna sezona.

RADIO 2

9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.48, 16.55, 19.30 Poročila; 6.00 — 8.00 Radijski variete; 8.15 Dajes je nedelja; 9.25 Odgovori na pričevanja današnjega življenja; 11.00 Kaj nam povesi Zahodu?; 12.15 Tisoč in ena pesmi; 12.48 Lestvica po željah; 13.41 Sound — Track; 14.30 Nedelja z nami; 19.50 Glasbeni trenutki; 21.00 Sound — Track 22.10 Glasba.

LJUBLJANA

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 17.00 Poročila; 7.30 Zdravo, tovariši vojaki; 8.07 Radijska igra za otroke; 9.05 Se pomnite, tovariši; 10.05 Nedeljska matineja; 11.00 Naši poslušalci čestitajo; 13.10 Zabavna glasba; 13.20 Za naše kmetovalce; 14.05 Pihalne godbe; 14.20 Humoreska tega tedna; 14.45 Z majhnimi ansambli; 15.10 Pri nas doma; 15.30 Nedeljska reportaža; 15.55 Pojo amaterski zbori; 16.20 Simfonični koncert; 17.05 Priljubljene operne melodije; 17.50 Zabavna radijska igra; 19.00 Radijski dnevnik; 19.30 Obvestila in zabavna glasba; 19.55 Lahko noč, otroci!; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.20 Glasbena tribuna mladim.

KOPER

(Slovenski program)
6.00 Glasba za dobro jutro; 7.00 Jutranja kronika; 7.15 Val 202; 13.00 Na vala radija Koper; 14.10 Objave in glasbene želje poslušalcev; 14.30 Zapijmo pesem; 15.00 Dogodki in odmevi; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.30 V podaljšku — pregled športnih dogodkov.

KOPER

(Italijanski program)
6.30, 7.30, 12.30, 16.30, 18.30 Radijski dnevnik; 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 13.30, 14.30, 15.30, 17.30 Poročila; 6.00 — 9.30 Glasbeno prebujanje; 9.32 Luciano v dopisnici; 10.00 Glasba in besedilo; 10.32 Glasba; 11.00 Kim; 11.32 Pesem tedna; 11.35 Tišine pesmi; 12.05 Glasba po željah; 15.00 Zdravo, mladina; 15.32 Crash; 16.00 Country music; 16.55 Pismo iz...; 17.00 Opereta; 18.00 Komorna glasba.

RADIO 1

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 16.00, 19.00 Poročila; 6.00 — 8.45 Glasbeno jutro; 9.02 Radio tedi jaz; 10.30 Pesmi v času; 11.10 Top and roll; 11.34 Mo-

KOPER

Z nami pred kamero; 17.10 TV šola; 18.00 The Collaborators, film; 18.45 Italija z neba 20.15 Visoki pritisk; 21.15 Turistični vodič.

PETEK, 25. februarja

8.55 — 10.35 TV šola; 17.20 Poročila; 17.25 Festival plesnih orkestror; 17.55 Arabella; 18.25 Obzorik 18.40 Družbena samozasčita; 19.10 Risanka; 19.26 Zrno do zrna; 19.30 TV dnevnik; 20.00 Naši olimpijci: Vmesni čas; 20.40 Zrno do zrna; 21.00 Brigadon, film.

KOPER

13.30 in 16.30 Odprta meja; 17.00 Z nami pred kamero; 17.10 TV šola; 18.00 Mladost policaj, film; 20.15 Hol. film; 21.50 Turistični vodič; 22.30 Cinescote.

KOPER

13.30 in 16.30 Odprta meja; 17.00 Z nami pred kamero; 17.10 TV šola; 18.00 Mladost policaj, film; 20.15 Hol. film; 21.50 Turistični vodič; 22.30 Cinescote.

</

VČERAJ V MILANU PREDSTAVILI 66. ITALIJANSKO ETAPNO DIRKO

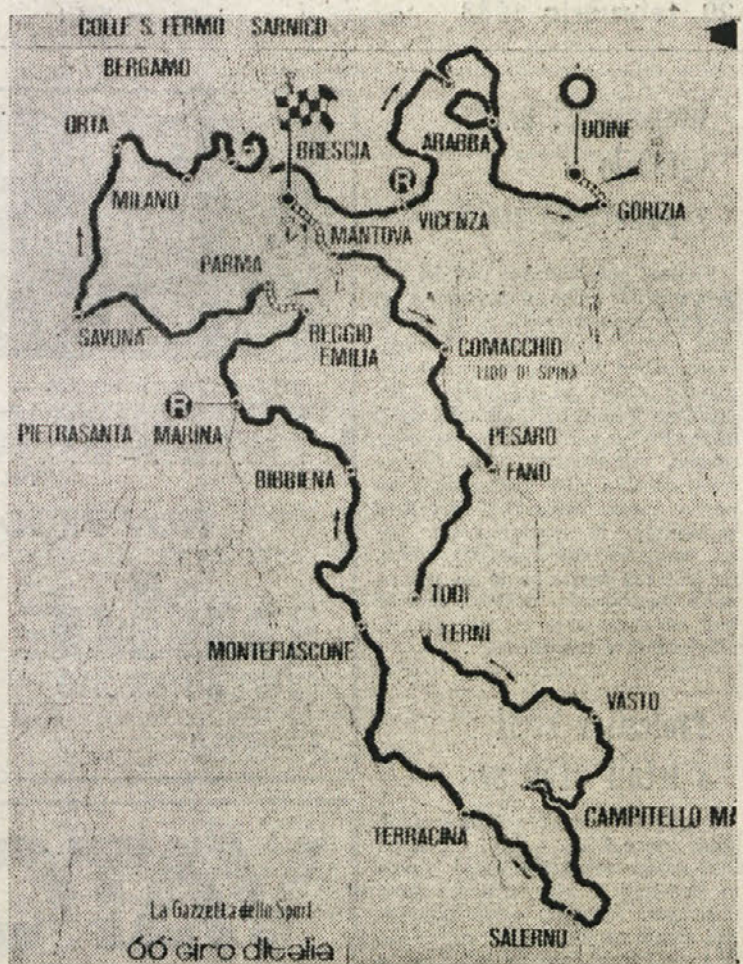
Gorica - Videm
sklepna etapa
letošnjega «Gira»

MILAN — Letošnja 66. kolesarska dirka po Italiji, ki so jo predstavili včeraj v Milanu, se bo končala v naši deželi. Start sklepne 22. etape bo namreč 5. junija v Gorici, cilj pa so organizatorji postavili v Vidmu, što bo za posamično etapo na kronometer, ki utegne biti odlična, če si v preostalih 21. etapah in prologu, ki bo 13. maja, ne bo nobeden izmed vpisanih kolesarjev prigljal zadostne prednosti.

Letošnji «giro» je dolg 3918 kilometrov, etape pa bodo v povprečju dolge 170 km. Najvišji vrh, ki ga bodo oškili kolesarji, je prelaz Porde (2239 m).

Moser - Pijnen
prva v Milanu

MILAN — Italijan Francesco Moser in Nizozemec René Pijnen sta zmagovalca 23. šestdnevne kolesarske dirke v Milanu. Druga je bila dvojica Sercu (Bel.) - Argentin (It.) s 141 točkami, tretja pa dvojica Biondi (It.) - Freuler (Švi.) z enim krogom zaostanka.



KOŠARKA

Jadran nadigral vodilno Cavejo

Naši igrali zbrano in odlično že od vsega začetka - Gostje povsem razočarali Marko Ban (32 točk) najboljši strellec srečanja - Daneu (26 točk) izredno zanesljiv

JADRAN — CAVEJA FORLI' 110:89 (59:32)
JADRAN: Ban 32 (12:15), Vitez 29 (5:7), Žerjal, Rauber 8, Ivo Starc 2, Daneu 26 (2:3), Klavdij Starc, Sosič 6, Gulič 7 (3:4), Kraus, CAVEJA FORLI': Strada, Lolli, Schober 31 (7:10), Gasperoni 2 (2:2), Dardi 9 (3:4), Balducci 2, Mattiacci 8 (2:3), Ridolfi 16 (2:10), Ravallio 12 (4:5), Golino 9 (1:4).

SODNIKA: Tosetti (Carugo) in Colombo (Casatenovo).
PROSTI METI: Jadran 22:29; Caveja 21:38. OSEBNE NAPAKE: Jadran 26; Caveja 24. PET OSEBNIH NAPAK: Rauber (31), IZKLJUČENA: trener Caveje Lostretto (33) in Lolli (32). GLEDALCEV: 2.000.

Jadranovci so sinoči enostavno nadigrali vodilno moštvo Caveje in tako zopet dokazali, da jim na domačem igrišču nobeno moštvo tega prvenstva ni enakovredno. Tolikšno je bila razlika (seveda v Jadranu korist) med sinočnjima tekmovalca, da slehernega našega navijača skoraj zgrabi jeza, ko pomisli, da je naše moštvo lahko »podarilo« toliko točk na gostovanjih. Ko bi jadranovci vsaj približno igrali tako v gosteh kot doma, potem ni dvoma, da bi bili sedaj zanesljivo prvi na lestvici.

Naši fantje so sinoči pred velikim številom gledalcev začeli srečanje izredno zbrano, odlično. Že iz uvodnih potez je bilo jasno, da se Ban in tovariši hočejo oddolžiti za neverjetni spodrsljaj v Trevisu. V obrambi so odlično zapirali prostor, skakali na odbite žoge, v napadu

KOŠARKA

Sokolu slovenski derbi

Včeraj je premagal moštvo Kontovela

Kontovel — Sokol 47:51 (28:26)

KONTOVEL: Starc 36, Zaccaria 4, Terčič 6, Emili 1, Daneu, Pertot, Culin, Piras, Kompare.

SOKOL: Pahor 14, Stanisa, Ušaj 18, Bogatec, Martini, Gruden, Buzan 4, Devetak 13, Sedmak 2.

Pred kadetskimi derbijem med Kontovelom in Sokolom je prišlo nekaj do čudnih razpletov. Zaradi tehnično napisane urnika na prvenstvenem sporedu so sokolovci igrali na igrišču 15 minut po predvidenem začetku in so morali začeti tekmo povsem neopretni, saj sta središča hotela zabeležiti rezultat 2:0 v korist domačinov.

V prvem polčasu so gostje igrali

DANES V FORNI DI SOPRA

Veleslalom

za 5. pokal Skdanc

Veleslalomom za 5. pokal Skdanc, ki ga organizira SD Mladina iz Kriza, se bo danes v Forni di Sopra ob enem začelo 3. zamejsko smučarsko prvenstvo, ki letos obsega tudi zimsko sportske igre v prirediteljski SPOT in Sproteje ZSSDI.

Za današnji veleslalom se je prijavilo kar 257 smučarjev v šestdesetih sedmih društvih s Tržaškega in Goriskega, kar je gotovo lepo zadostanje za poštovane športne delavce in organizatorje SD Mladine. Tekmovanje se bo začelo ob 10. uri na dveh progah istočasno.

slabše od Kontovcevcv, ki so prikazali dobro igranje, v drugem polčasu pa so Nabrežniki odpravili nekatere naivne napake in zasluženo osvojili zmago. Pri tem naj še omenimo, da so tudi Kontovci pokazali lep napredek v primerjavi s prejšnjimi leti. Pihvali bi do igro devetletni pri Sokolu ter prepričljivi nastop Trečiča pri Kontovelu. (D.S.)

Bor A — Stella Azzurra 76:39 (31:23)
BOR: Pregarec 27 (5:9), Tavčar, Corasari 4 (2:2), Žerjal, Smoljak.

Bor B — Stella Azzurra 76:39 (31:23)
BOR: Pregarec 27 (5:9), Tavčar, Corasari 4 (2:2), Žerjal, Smoljak.

Bor C — Stella Azzurra 76:39 (31:23)
BOR: Pregarec 27 (5:9), Tavčar, Corasari 4 (2:2), Žerjal, Smoljak.

Bor D — Stella Azzurra 76:39 (31:23)
BOR: Pregarec 27 (5:9), Tavčar, Corasari 4 (2:2), Žerjal, Smoljak.

Bor E — Stella Azzurra 76:39 (31:23)
BOR: Pregarec 27 (5:9), Tavčar, Corasari 4 (2:2), Žerjal, Smoljak.

Bor F — Stella Azzurra 76:39 (31:23)
BOR: Pregarec 27 (5:9), Tavčar, Corasari 4 (2:2), Žerjal, Smoljak.

NOGOMET

Udinese pred prvo domačo zmago?

Igral bo proti Ascoliju - Derbi v Turinu med Juventusom in Fiorentino

Današnje 20. kolo nogometnega prvoligaškega prvenstva nudi ljubiteljem nogometa nekaj zelo zanimivih srečanj. Najpomembnejša tekma bo Juventus - Fiorentina, saj bi v primeru tudi delnega spodrslaja lahko domačini verjetno izgubili dober del možnosti v boju za naslov državnega prvaka. Tudi Roma ne bo imela lahke naloge v domačem srečanju z Napolijem, ki stalno izboljšuje svojo igranje. Inter se bo moral na domačem igrišču spoprijeti s Torino, ki utegne biti še kako nevaren. Gostovanje Verone pa tudi ni najlažje, saj bi lahko Avellino tudi poskrbel za presenečenje. Udinese pa bo na domačem igrišču igral z Ascolijem. Bo Videmčanom uspelo končno doseči svojo prvo zmago na domačem igrišču?

Današnji spored (15.00): Udinese - Ascoli; Pisa - Cagliari; Genoa - Cesena; Juventus - Fiorentina; Roma - Napoli; Catanzaro - Sampdoria; Inter - Torino; Avellino - Verona.

2. ITALIJANSKA LIGA
Milan in Lazio, ki vodita v drugoligaškem prvenstvu, bosta danes potovala v Arezzo oziroma v Mon-

zo. Posebno gostovanje Milana ni najbolj ugodno. Zato bodo imeli nasledovalci možnost, da se približajo vodilni dvojici.

DANAŠNJI SPORED (15.00)
Arezzo - Milan, Bari - Atalanta, Bologna - Foggia, Campobasso - Reggina, Catania - Lecce, Cavese - Palermo, Como - Perugia, Monza - Lazio, Pistoiese - Varese, Sambenedettese - Cremonese.

DANES V C-1 LIGI
Triestina v Piacenzi

Triestina bo danes gostovala v Piacenzi. Ko bi sodili po položaju, ki ga Piacenza zaseda na lestvici, bi lahko napočeno sodili, da je Piacenza šibka ekipa. Trenutno je namreč s sedemnajstimi točkami petnajsta na lestvici in se bori za obstanek. Resnični položaj pa je nekoliko drugačen. Piacenza igra trenutno precej solidno, saj je pred nedavnim doma premagala Vicenzo v dramatični tekmi (2:1), v nedeljo pa je remizirala v Padovi.

Triestina bo danes ponovno stopila na igrišče v nekoliko okrnjeni postavi. Leonarduzzi si ni še popolnoma opomogel od gripe in skoraj gotovo ne bo stopil na igrišče. Ascanigiu pa je sodnik znižal igral, tako da bo danes lahko igral. **Današnji spored (15.00):** Forlì - Mestre; Vicenza - Padova; Parma - Spal; Piacenza - Triestina; Pro Patria - Fano; Rimini - Brescia; Trento - Modena; Treviso - Carrarese.

Rondinella — Sanremese 2:0
V anticipirani tekmi 4. povratnega kola prvenstva C-1 lige je Rondinella premagala Sanremese z 2:0.

Na univerzitetnih igrah
Premoš Sovjetinij v drugem dnevu

SOFIJA — Tudi v drugem dnevu zimskih univerzitetnih iger se je nadaljevala premoš sovjetskih tekmovalcev. Včeraj je bil na prvi ženski tek na 5 km, kjer so vsa štiri prva mesta osvojile sovjetske zastopnice, zmagala pa je Zabolot'skaja pred Vasilenko in Smirnov.

Na turnirju v hokeju na ledu (A skupina) pa je CSSR s 25:1 premagal Južno Korejo.

JUGOSLOVANSKO PRVENSTVO
Državni naslov
Strelu in Zavadlalo

Na 38. jugoslovanskem smučarskem prvenstvu je včeraj v veleslalomu (na Kopah) zmagal Boris

tem tednu mladi juventinci igrali s tem moštvo že dvakrat. Prejšnji tork so v okrnjeni postavi izgubili s 3:2, tokrat pa zmagali, ter osvojili zlato vredni točki. Ekipa, ki nastopajo v prvenstvu dečkov, je tako osvojila tretje mesto na končni lestvici in si pridobila možnost igranja v skupini najboljših, ki se potegujejo za napredovanje v D ligo. (Ivan Plesničar)

VM — Bor 3:2 (11:15, 17:15, 12:15, 13:12, 15:6)
BOR: Krebel, Filipčič, Gombač, Kralj, Italiano, Kalc in Jablansček. Proti drugouvrščenemu VM so borovci spet doživeli tesen poraz, podooben onemu, ki so ga utrpeli v prvem delu prvenstva. »Plavi« so se dobro in srčno borili, izkazala pa sta se tudi mlada Kala in Italiano, ki sta nadomestila nekatere standardne igralce. Po zvezi iznadeni igri so borovci pravzaprav popustili šele v petem setu, ko jim je zmanjkalo moči, kar je najbrž posledica pomanjkanja zadostnega števila treningov. Porazu je bržkone botrovalo tudi veliko število zgrešenih servisov. (D. K.)

UNDER 15 ŽENSKO
OMA — Bor 0:2 (3:15, 2:15)
BOR: Foraus (k), Bandelj, Valenčič, Požar, Centazzo, Ukmar in Legiša.

V pičlih dvajsetih minutah, kolikor je trajal temni derbi med OMA in Borom, so slovenska dekleta prepuštila gostiteljskim samo pet točk. Ta podatek pravzaprav zgornjo prico o razliki med ekipama, da kaj več o tekmi res ne bi mogli povedati. Kvečjemu to, da je tudi prvenstvo »under 15« kar se tiče kvalitete udeležencev — res skromno, kar žal velja za skoraj vsa mladinska prvenstva na Tržaškem.

PRVENSTVO «Z&R»
Sokol — Servolana B 30:56 (12:28)

DANES MEDNARODNI TURNIR V DOLINI
Ker sinoči ni bilo prvenstvenih tekem v C-2 ligi je Športno društvo Breg za svoje igralce priredilo mednarodni odbojarski turnir z dokaj kakovostno udeležbo. Poleg domače šesterke bodo namreč v dolinski telovadnici nastopile še igralke Bora Interneurope, ljubljanskega Partizana, Viča in novogoriškega Merkurja. Obetava se dokaj izenačeni in zato privlačni boji.

SPORED
9.00 Breg - Bor Interneurope
10.00 Partizan Vič - Merkur
11.00 finale za 3. mesto
12.00 finale za 1. mesto

pokazale, je bilo vsekakor premalo, da bi lahko iztrgale boljše izid. (Inka)

OMA Olympic — Monselice 3:1 (14:16, 15:7, 15:3, 15:0)

1. MOŠKA DIVIZIJA
Capriva — Juventina 0:3 (7:15, 7:15, 7:15)
JUVENTINA: Zavadlal, Čej, Mačič, Devetak, Vogrič, Juren, Brajnik, Krpan, Bensa, Suligoi, Paulin.

Druga ekipa SD Juventina, ki nastopa v prvenstvu prve divizije, nam je pripravila pravo presenečenje. Zmagala je kar v gosteh proti Caprivi s čistim izidom 3:0. Ta tekma je bila odložena, tako da so v

DANES
NEDELJA, 20. FEBRUARJA
ODBOJKA
1. ŽENSKA DIVIZIJA
15.00 v Trstu, v telovadnici Morpurgo: Nuova Pallavolo Trst - Bor ŽENSKI MEDNARODNI TURNIR SD BREG

9.00 Breg - Bor Interneurope; 10.00 Vič Partizan - Merkur Nova Gorica, sledita tekmi za 3. in 1. mesto

MOŠKI TURNIR SZ BOR
10.00 v Trstu, «l. maj»; Izola -

V PRVI ITALIJANSKI LIGI

SMOLA LJUBLJANČANOV

Proti Šibenki so zgubili samo s točko razliko

Olimpija — Šibenka 89:90 (51:49)

OLIMPIJA: Molaffordin, Blaznik, Brodnik 22, Polanc 16, Hauptman 10, Todorović 3, Vilfan 2, Santelj 11, Vujačić 25, Mičunović.

V sinočnji tekmi 21. kola prve jugoslovanske košarske lige je ljubljanska Olimpija za en sam kos izgubila proti Šibenki, ki si je tako zagotovila izborna končno prvo mesto ob regularnem delu prvenstva. Tekma v Trzinu je bila vesekoli izenačena, na koncu pa jo je odločil Dražen Petrovič, ki je štirikrat zaporedoma zadel koš in je bil s 27 točkami najboljši pri gostih. Pri Olimpiji pa se je gotovo poznala odsotnost Vilfana, ki ima poškodovan gleženj in je igral le dve minuti.

VRSTNI RED
VELESALOM (moški): 1. Strel 2:25'47"; 2. Križaj 2:28'47"; 3. Čizman 2:27'58".
SLALOM (ženske): 1. Zavadlal 1'41'86"; 2. Tome 1'43'35"; 3. Leskov. Sek 1'44'46".

COPPER MOUNTAIN — Phil Mahre in Tamara McKinney sta zmagala na ameriškem državnem prvenstvu v slalomu.

LENINGRAD — Norvežan Jan Lindvall je na svetovnem prvenstvu v smučarskih tekih zmagal na razdalji 50 km. Na drugo mesto se je uvrstil njegov rojak Knut Aaland, tretji je bil Sovjet Juri Burlakov, četrti pa Amerikan Bil Koch, ki po petih preizkušnjah tudi vodi na skupni lestvici.

ODBOJKA
MEDNARODNI TURNIR BORA

Sarajevčani boljši

Bor JIK Banka — Željeznica (SA) 1:3 (15:9, 12:15, 11:15, 14:16)

BOR JIK BANKA: Plesničar, Marušić, Pečenko, Batič, Biteznič, Stančić, Korbo, De Walderstein, Škabar, Budin.

ŽELJEZNIČAR SARAJEVO: Ragus, Perić, Pogić, Pupovac, Bukva, Sekulić, Suletić, Kahvecić, Voloder, Duspura, Helac.

Prva tekma mednarodnega moškega turnirja med Borom JIK Banka in Željeznica Sarajeva se je končala z zmago bostov. Ne glede na poraz pa so borovci odigrali, če že ne najboljšo, prav gotovo eno najboljših letošnjih tekem, le škoda, da je v najbolj kritičnih trenutkih vseh treh izgubljenih nizov najbolj pesal sprejem.

Ekipa Bora JIK Banke pa je pokazala največji napredek v obrambi, saj so fantje reševali izredno močno točleno žogo in tudi pasirane, niso padle na tla, kot na dosedanjih prvenstvenih tekmah. Domačini so zaigrali najbolje v prvem nizu, katerega so razmeroma lahko dobili in to največjo za sluzi odličnega Plesničarja, ki je bil nezadržan v napadu

PLAVANJE
Na 400 m prosto
Svetovni rekord
V. Saljnikova

MOSKVA — Sovjet Vladimir Saljnikov je osvojil svetovni rekord v plavanju na 400 m prosto je izboljšal svoj rekord od 3'49"57 na 3'48"32.

DIEMTIGTAL (švica) — Na državnem švicarskem prvenstvu je v veleslalomu zmagal Max Julien pred Thomasom Burglerjem, Jilom Gaspozom in Jacquesom Lüthyjem.

SINOČI V NABREŽINI V ŽENSKI B LIGI

Sokolu Meblo izredno pomembni točki

Doma je zaslužen in zanesljiv premagal moštvo Conegliana Veneta

Sokol Meblo — Volley Conegliano 3:0 (15:4, 15:5, 15:5)

SOKOL: Pesarelli, V. in G. Le-giša, Antoni, Kralj, Mervic.

Sokolice so v tekmi s Cervignanom izbojevale prepričljivo zmago, mnogo lažje kot je bilo pričakovati. Razen poštovne igre v obrambi niso namreč mlade gostinje pokazale nič takšnega, kar bi utegnilo izbiti domačine. Nabrežinke so nasprotnice strle že z zelo učinkovitimi servisi, svojo premoč pa so uveljavile tudi ob mreži, kjer je prišla do izraza nezkušenost ekipe iz Cervignana.

Ce so sinočnje nasprotnice razočarale in potrdile, da so morda najprejšeje kandidati za izpad v nižjo ligo, pa je treba tudi pripomniti, da so sokolice igrale zelo zanesljivo, samozavestno in brez napak.

Sinočnja zmaga, tudi zaradi svojega obsega, pomeni za Sokol Meblo pomemben korak na poti k obstanku v ligi.

DANES MEDNARODNI TURNIR V DOLINI
Ker sinoči ni bilo prvenstvenih tekem v C-2 ligi je Športno društvo Breg za svoje igralce priredilo mednarodni odbojarski turnir z dokaj kakovostno udeležbo. Poleg domače šesterke bodo namreč v dolinski telovadnici nastopile še igralke Bora Interneurope, ljubljanskega Partizana, Viča in novogoriškega Merkurja. Obetava se dokaj izenačeni in zato privlačni boji.

SPORED
9.00 Breg - Bor Interneurope
10.00 Partizan Vič - Merkur
11.00 finale za 3. mesto
12.00 finale za 1. mesto

pokazale, je bilo vsekakor premalo, da bi lahko iztrgale boljše izid. (Inka)

OMA Olympic — Monselice 3:1 (14:16, 15:7, 15:3, 15:0)

1. MOŠKA DIVIZIJA
Capriva — Juventina 0:3 (7:15, 7:15, 7:15)
JUVENTINA: Zavadlal, Čej, Mačič, Devetak, Vogrič, Juren, Brajnik, Krpan, Bensa, Suligoi, Paulin.

Druga ekipa SD Juventina, ki nastopa v prvenstvu prve divizije, nam je pripravila pravo presenečenje. Zmagala je kar v gosteh proti Caprivi s čistim izidom 3:0. Ta tekma je bila odložena, tako da so v

DANES
NEDELJA, 20. FEBRUARJA
ODBOJKA
1. ŽENSKA DIVIZIJA
15.00 v Trstu, v telovadnici Morpurgo: Nuova Pallavolo Trst - Bor ŽENSKI MEDNARODNI TURNIR SD BREG

9.00 Breg - Bor Interneurope; 10.00 Vič Partizan - Merkur Nova Gorica, sledita tekmi za 3. in 1. mesto

MOŠKI TURNIR SZ BOR
10.00 v Trstu, «l. maj»; Izola -

KOŠARKA

1. JUGOSLOVANSKA LIGA

Proti Šibenki so zgubili samo s točko razliko

Olimpija — Šibenka 89:90 (51:49)

OLIMPIJA: Molaffordin, Blaznik, Brodnik 22, Polanc 16, Hauptman 10, Todorović 3, Vilfan 2, Santelj 11, Vujačić 25, Mičunović.

V sinočnji tekmi 21. kola prve jugoslovanske košarske lige je ljubljanska Olimpija za en sam kos izgubila proti Šibenki, ki si je tako zagotovila izborna končno prvo mesto ob regularnem delu prvenstva. Tekma v Trzinu je bila vesekoli izenačena, na koncu pa jo je odločil Dražen Petrovič, ki je štirikrat zaporedoma zadel koš in je bil s 27 točkami najboljši pri gostih. Pri Olimpiji pa se je gotovo poznala odsotnost Vilfana, ki ima poškodovan gleženj in je igral le dve minuti.

VRSTNI RED
VELESALOM (moški): 1. Strel 2:25'47"; 2. Križaj 2:28'47"; 3. Čizman 2:27'58".
SLALOM (ženske): 1. Zavadlal 1'41'86"; 2. Tome 1'43'35"; 3. Leskov. Sek 1'44'46".

COPPER MOUNTAIN — Phil Mahre in Tamara McKinney sta zmagala na ameriškem državnem prvenstvu v slalomu.

LENINGRAD — Norvežan Jan Lindvall je na svetovnem prvenstvu v smučarskih tekih zmagal na razdalji 50 km. Na drugo mesto se je uvrstil njegov rojak Knut Aaland, tretji je bil Sovjet Juri Burlakov, četrti pa Amerikan Bil Koch, ki po petih preizkušnjah tudi vodi na skupni lestvici.

ODBOJKA
MEDNARODNI TURNIR BORA

Sarajevčani boljši

Bor JIK Banka — Željeznica (SA) 1:3 (15:9, 12:15, 11:15, 14:16)

BOR JIK BANKA: Plesničar, Marušić, Pečenko, Batič, Biteznič, Stančić, Korbo, De Walderstein, Škabar, Budin.

ŽELJEZNIČAR SARAJEVO: Ragus, Perić, Pogić, Pupovac, Bukva, Sekulić, Suletić, Kahvecić, Voloder, Duspura, Helac.

Prva tekma mednarodnega moškega turnirja med Borom JIK Banka in Željeznica Sarajeva se je končala z zmago bostov. Ne glede na poraz pa so borovci odigrali, če že ne najboljšo, prav gotovo eno najboljših letošnjih tekem, le škoda, da je v najbolj kritičnih trenutkih vseh treh izgubljenih nizov najbolj pesal sprejem.

Ekipa Bora JIK Banke pa je pokazala največji napredek v obrambi, saj so fantje reševali izredno močno točleno žogo in tudi pasirane, niso padle na tla, kot na dosedanjih prvenstvenih tekmah. Domačini so zaigrali najbolje v prvem nizu, katerega so razmeroma lahko dobili in to največjo za sluzi odličnega Plesničarja, ki je bil nezadržan v napadu

PLAVANJE
Na 400 m prosto
Svetovni rekord
V. Saljnikova

MOSKVA — Sovjet Vladimir Saljnikov je osvojil svetovni rekord v plavanju na 400 m prosto je izboljšal svoj rekord od 3'49"57 na 3'48"32.

DIEMTIGTAL (švica) — Na državnem švicarskem prvenstvu je v veleslalomu zmagal Max Julien pred Thomasom Burglerjem, Jilom Gaspozom in Jacquesom Lüthyjem.

SINOČI V NABREŽINI V ŽENSKI B LIGI

Sokolu Meblo izredno pomembni točki

Doma je zaslužen in zanesljiv premagal moštvo Conegliana Veneta

Sokol Meblo — Volley Conegliano 3:0 (15:4, 15:5, 15:5)

SOKOL: Pesarelli, V. in G. Le-giša, Antoni, Kralj, Mervic.

Sokolice so v tekmi s Cervignanom izbojevale prepričljivo zmago, mnogo lažje kot je bilo pričakovati. Razen poštovne igre v obrambi niso namreč mlade gostinje pokazale nič takšnega, kar bi utegnilo izbiti domačine. Nabrežinke so nasprotnice strle že z zelo učinkovitimi servisi, svojo premoč pa so uveljavile tudi ob mreži, kjer je prišla do izraza nezkušenost ekipe iz Cervignana.

Ce so sinočnje nasprotnice razočarale in potrd

Darovi in prispevki

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB
IZ KRIZA

V spomin na Lucio Štoka daruje
Dora in Bruna Šoban 20.000 lir.
V spomin na Lucio Magagna vd.
Štoka daruje Marija Sedmak vd. Set-
timo 10.000 lir.

V spomin na Tiberija Rukina da-
rujeta Silva in Elena 20.000 lir.
Ob drugi obletnici smrti Franca
Stancija daruje Angela Sedmak
20.000 lir.

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB
S KONTOVELA

Ob 39. obletnici smrti brata parti-
zana Draga Štoka daruje Vida Što-
ka por. Babič 10.000 lir.
V spomin na svojo mamo Lucio
Magagna - Štoka daruje sin Luciano
50.000 lir.

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB
S PROSEKA

V spomin na Ernesta Vecchietti-
Starca darujeta Mario in Dragica
Caharija 20.000 lir.
Nosilci krste Ernesta Starca da-
rujeta 30.000 lir.

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB
IZ LONJERJA

Ada Čonč (Ljubljana) daruje
500 ND.

Namesto cvetja na grob Brune
Nanut - Pečar darujeta Milka in
Nando Lavrenčič 10.000 lir.

ZA SKUPNOST
DRUŽINA OPČINE

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca darujeta Marija Ščuka
vd. Colja (Sežana) 10.000 lir,
Marica Ščuka (Piskovica) 5.000 in
Milena Sušteršič (Trst) 5.000 lir.

V spomin na Ernesta Vecchietti-
Starca darujeta Magda in Marjan
Bukavec 20.000 lir.

V spomin na Ladija Vodopivca
darujeta Štefica in Nereo 10.000
lir za mladinski pevski zbor Glas-
bene matice.

V spomin na Ladija Vodopivca
daruje Elda Doles 10.000 lir za
mladinski pevski zbor Glasbene
matice.

Namesto cvetja na grob Vladija
Vodopivca darujeta Stanko in Ta-
jana Starac 20.000 lir za SKD Bar-
kovijske.

V spomin na Ladija Vodopivca
daruje Milan Bolčič 10.000 lir za
SKD Barkovijske.

V spomin na Maro Ferjančič, Ne-
vino mamo, daruje Milan Bolčič
10.000 lir za Društvo slovenskih u-
pokoencev.

V spomin na pok. Pino Barič vd.
švab darujeta Fani Šterza, Marija
in Zora Pertot, Ofelia Renzi, Pina
Krečič, Lidija Besenghi in Milka
Malek 35.000 lir za SKD Barkovijske.

Ob obletnici rojstva svojega pok.
očeta daruje Magda Maver z dru-
žino 10.000 lir za KD F. Prešeren.

Namesto cvetja na grob Ludvika
Trampuža daruje Cilka Trampuž
15.000 lir za Dijaško matico.

V spomin na Ernesta Vecchietti
daruje Anica Kralj 10.000 lir za
amaterski odelj Jaka Štoka.

Ob šesti obletnici smrti dragega
očeta daruje Manica z družino 30
tisoč lir za Godbeno društvo Nabe-
žina.

Pavla Petrovič daruje 20.000 lir
za Godbeno društvo Nabežina.

Namesto cvetja na grob bratran-
ca Janka Fonde daruje Ivanka
Križmančič 50.000 lir za osnovno
šolo Primož Trubar v Bazovici.

V spomin na Ladija Vodopivca
darujeta družini Cerniani 50.000 lir
za SKD Barkovijske.

V spomin na padlega brata Iva-
na daruje Joško Batič 5.000 za
spomenik padlim v NOB iz Kriza,
5.000 za kriško godbo, 5.000 za
moški zbor Vesna in 5.000 lir za
Društvo slovenskih upokoencev.

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca daruje Aleksij Pertot z
družino 10.000 lir za TPK Sirena.

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca - starejšega darujeta
Jure in Elvi Štokar 25.000 za SKD
Barkovijske in 25.000 lir za Slovensko
skupnost - sekcija Barkovijske.

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca - starejšega darujeta
Jule in Vida Štokar 25.000 lir za
SKD Barkovijske in 25.000 lir za Slo-
vensko skupnost - sekcija Barko-
vijske.

V spomin na Marijo Ferjančič
daruje Albina Bavčar 10.000 lir za
KD Ivan Cankar.

V spomin na Lojzko Podgornik
daruje Albina Bavčar 10.000 lir za
Društvo slovenskih upokoencev.

V spomin na drago mamo Lucio
Magagna vd. Štoka daruje sin Lu-
ciano 50.000 lir za spomenik pa-
dlim v NOB iz Kriza, 50.000 za SD
Mladina, 50.000 za pevski zbor Ves-
na, 50.000 za godbo Vesna in 50.000
lir za SD Vesna.

Članj pustne blagajne darujejo
250.000 lir za SD Adria.

V spomin na Lucio Magagna vd.
Štoka darujejo kolegi sina Luciano
100.000 lir za Center za rakasta o-
bolenja.

V spomin na Mirota Vodopivca
daruje Meri 50.000 lir za TPK Si-
rena.

V počastitev spomina Lucije Ma-
ganja vd. Štoka darujeta Anica in
Drago Štoka 10.000 lir za Kulturni
dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Jakoba Mršnika da-
rujeta Marija in Olga Mevlja 10
tisoč lir za Zdrženje aktivistov o-
svobodilnega gibanja za Tržaško o-
zemlje.

V spomin na pok. Pino Barič vd.
švab daruje družina Pasinati 10
tisoč lir za SKD Barkovijske.

V počastitev spomina Nevine ma-
me pok. Marije Perhavec vd. Fer-
jančič darujeta Anica in Drago

Štoka 20.000 lir za Zdrženje ak-
tivistov osvobodilnega gibanja za
Tržaško ozemlje.

V spomin na brata Franca Dane-
va daruje sestra Anica 25.000 lir za
SKD Barkovijske in 25.000 lir za cer-
kev v Barkovljah.

Gojenci glasbene šole pihalnega
orkestra Breg iz Doline in Krogeli,
ki so na pustni ponedeljek igrali
po vasi darujejo 200.000 lir za ome-
njeni orkester.

Namesto cvetja na grob Guida
Contija daruje učno in neučno o-
sebe osnovne šole Ivan Grbec -
Škedenj 50.000 lir za omenjeno
šolo.

V spomin na Guida Contija daru-
jejo družine Brazzani in Bradassi
30.000 lir za ženski pevski zbor
Ivan Grbec - Škedenj.

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca - starejšega darujeta
Ladi in Jurij Vodopivec 100.000 lir
za SKD Barkovijske in 100.000 lir za
Društvo Slovencev miljske občine.

Na Krasnem pustu daruje A. J.
20.000 lir za SKD Tabor.

V počastitev spomina Marije
Perhavec - Ferjančič daruje Ivan-
ka Wilhelm 20.000 lir za Zdrženje
aktivistov osvobodilnega gibanja za
Tržaško ozemlje.

V spomin na pok. Nerino Rustja
in Lucio Magagna vd. Štoka daru-
jejo Vida Gerlanč - Mennucci 10
tisoč lir za popravilo dvorane na
Kontovelu.

Namesto cvetja na grob Franca
Danielija darujeta Marija in Zofija
Krišak 20.000 lir za SKD Bar-
kovijske.

V spomin na dragega Ladija Vo-
dopivca darujeta Marčeta, Vera in
Savi 20.000 lir za SKD Barkovijske.

Namesto cvetja na grob por. Er-
nesta Starca daruje Nada Kemperle
10.000 lir za Godbeno društvo Pro-
sek - 10.000 lir za pevski zbor Va-
silij Mirč.

V spomin na Ernesta Starca da-
ruje Anica Kralj 10.000 lir za God-
beno društvo Prosek.

V počastitev spomina drage ma-
tere Lucije Štoka daruje sin Lu-
ciano 50.000 lir za SD Kontovel.

V spomin na Zofijo Kante daruje
Srečko Verša 10.000 lir za pevski
zbor Vasilij Mirč.

V spomin na pok. Ernesta Starca
darujeta Marija in Vasilij 10.000 lir
za pevski zbor Vasilij Mirč.

Nosilci krste Lucije Magagna vd.
Štoka darujejo v njen spomin 25
tisoč lir za Kulturni dom Prosek -
Kontovel.

Namesto cvetja na grob Ernesta
Starca darujejo družini Blažina in
Cernjava 30.000 lir ter Marija Kalc
10.000 lir za Kulturni dom Prosek -
Kontovel.

V spomin na pok. Marijo Španjer
in Lucio Štoka darujeta Zofka
Kaun in Miranda 15.000 lir za
Kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na pok. Ernesta Star-
ca darujeta Miranda in Renato Blaž
15.000 lir za Kulturni dom Prosek
- Kontovel.

Nosilci krste Ernesta Starca da-
rujejo v njegov spomin 30.000 lir
za Kulturni dom Prosek - Kontovel.

Namesto cvetja na grob Lucije
Štoka in Ernesta Starca daruje
Marica Trobec 20.000 lir za Kul-
turni dom Prosek - Kontovel.

Namesto cvetja na grob Marije
Kuret - Sivitz daruje Viktorija Kralj
10.000 lir za nagrobni kamen msgr.
A. Rozmana.

Lidia in Gabriella Čuk darujeta
25.000 ter Ivanka Možina 10.000 lir
za nagrobni kamen msgr. A. Roz-
mana.

Namesto cvetja na grob Pepija
Ugrina darujeta Dora in Walter
Ota 10.000 lir za SD Breg.

V spomin na Pepija Ugrina da-
ruje družina Mauri (Boršt št. 149)
10.000 lir za SD Breg.

V spomin na Pepija Ugrina da-
rujeta Sonja in Severin Kozina 20
tisoč lir za pevski zbor F. Ventu-
rini.

Namesto cvetja na grob Guida
Contija darujejo uslužbenki Delav-
ski zadrug 110.000 lir za Skupnost
družina Opčine in 110.000 za mla-
dinski pevski zbor Glasbene matice.

V spomin na pok. Ladija Vodopiv-
ca darujejo Olga in Anton Pertot
10.000 lir in Mara Luxa 10.000 lir
za nakup klavirja za SKD Bar-
kovijske.

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca darujeta Neva in Aldo
Stefančič 10.000 lir za nakup klavir-
ja za TPK Sirena. V isti namen daru-
jeta Štefi in Mario Bratina 10.000
lir za nakup klavirja za SKD Bar-
kovijske in 5.000 lir za TPK Sirena.

Dora Čok daruje 10.000 lir za
nakup klavirja za SKD Barkovijske.

V počastitev spomina dragega La-
dija Vodopivca daruje Zora Nard-
in 20.000 lir za SKD Barkovijske.

V spomin na dragega prijatelja
Ladija Vodopivca darujejo Gigi Bri-
šek, Romano Tomadin in Rudi
Kovačič 60.000 lir za SKD Bar-
kovijske.

V počastitev spomina dragega
prijatelja Ladija Vodopivca daruje
Angel (Nino) Turk 15.000 lir za
SKD Barkovijske.

V počastitev spomina ob obletni-
ci smrti Tonči Turkove daruje An-
gel Turk 25.000 lir za SKD Bar-
kovijske.

V počastitev spomina dragega La-
dija Vodopivca darujeta Rafko, Sa-
ško, Marjuč in Olga 35.000 lir za
SKD Barkovijske.

V počastitev spomina Ludmille Vi-
tez por. Umek daruje Izabela Arban
10.000 lir za barkovljanski pevski
zbor.

V počastitev spomina mame Lidi-
je Podgornik daruje Izabela Arban
10.000 lir za SPDT.

V spomin na gospo Marijo Per-
havec vd. Ferjančič darujeta pod-

jetje RESIM 100.000 lir za Dijaško
matico.

Namesto venca na grob Guida
Contija darujejo starši in učitelji
otrok otroškega vrta v Škedenju in
osnovne šole Ivan Grbec 92.500 lir
za KD Ivan Grbec in 92.500 lir za
dom Jokoba Ukmarja.

V spomin na Lojzko Podgornik
daruje Inči Pečar 10.000 lir za
atletsko sekcijo SZ Bor.

V spomin na pok. Lucio Maga-
gna - Štoka daruje sin Luciano
50.000 lir za amaterski odel Jaka
Štoka.

Namesto cvetja na grob Lucije
Štoka darujejo Dinč Gorup 10.000
in Luciano prijatelji 60.000 lir za
Kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na svojo drago mamo
daruje Luciano Štoka 50.000 lir za
Kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Lucio Štoka daru-
je družina Ernesta Daneva 20.000
lir za Kulturni dom Prosek - Kon-
tovel.

V počastitev spomina Ladija Vo-
dopivca darujeta Lida in Glauko
Turk 30.000 lir za nakup klavirja
za SKD Barkovijske.

Namesto cvetja na grob Vladija
Vodopivca darujeta Milko in Vale-
rija Milčič 10.000 lir za nakup kla-
virja za SKD Barkovijske.

V spomin na g. Maro Ferjančič
daruje Mari Kopal 10.000 lir za
Društvo slovenskih upokoencev.

Nosilci krste Lucije Štoka - Ma-
gagna darujejo 25.000 lir za PC
Primorje.

Namesto cvetja na grob Ladija
Vodopivca darujeta Marija in Emi-
lijana Martelanc 10.000 lir za na-
kup klavirja za SKD Barkovijske.

Namesto cvetja na grob Zofije
Klarič darujeta Valerija in Mari-
ca Gruden (Nabežina) 15.000 lir
za SKD Igo Gruden.

V spomin na brata Franca in Mi-
lko Vitez daruje Tončka (Bane) 10
tisoč lir za Mladinski krožek Bane.

Mali oglasi

telefon (040) 79 46 72

PRODAJ stanovanje veliko 100 kv.
metrov v Ul. Coroneo. Zamenjam
stano s hišo na Krasu ali večjim
stanovanjem — doplačilo.

POROČNE PONUDBE! Ste sami, lo-
čeni, vdovi? Na razpolago vam je
pomembna organizacija — Iše-
mo se v Trst — Cerchiamoci! Te-
lefon 64894.

KAMPING pri Fernetičih zaposli 50-
letnega delavca za splošno čišče-
nje (vključno s sanitarijami),
vzdrževanje bungalovov, manjših
mizarskih, hidravličnih in pleskar-
skih del ter električnih popravil.
Telefonični jutri, na števil. (040)
910875.

PRODAJ fiat 128 sport 1300 rumene
barve letnik 1973 v dobrem stanju.
Telefonični po 19. uri na št. (040)
827-792.

PRODAJ frezo skupini L 10, motor
lombardini L 530 diesel, doba eno
leto v odličnem stanju. Telefon
040/200-982.

PRODAJ prikolico enlagn doba dve
leti, dolgo 3.80 v odličnem stanju.
Telefon 040/200-982.

PRODAJ najboljšemu ponudniku
kmečko hišo v zgornji občini po-
trebno popravil. Telefonični ob
urah kosila in večerje na št. (040)
751-684.

IGNAC Strain Mačkole - Križpot je
odprl osmice. Toči belo in črno
vino.

OSMICE je odprl Felice Krašovec
v Ricmanjih. Toči belo in črno
vino.

PRODAJ prikolico za čoln v odlič-
nem stanju znamke elbebi 300 z
opravljenimi tehničnim pregledom
za dobo 5 let. Telefon 040/225654.

PRODAJ fiat 127 prevoženih 77.000
km v dobrem stanju. Telefon 040-
227284.

V BLIZINI Trga Oberdan sem izgu-
bila plastično vrečko s pustnimi o-
blekami. Najditeja prosim, da te-
lefonira v popoldanskih ali večer-
nih urah na št. 040/757777.

NA OPČINAH prodam stanovanje:
dnevna soba, kuhinja, dve spalni-
ci in kopalnica, skupno 96 kv. m.
klet in parkirni prostor. Telefoni-
rati na št. 040/212982 v opoldanskih
in večernih urah.

KROJČNICA Košuta, Drevored
D'Annunzio 11 — Trst, razprodaja
blago za moške in ženske obleke,
suknjice, plašče, zimске kostime
(tailleur), hlače in krila, ki jih
kroji po meri.

PRODAJ avto polo volkswagen
900, letnik 1976 z radijskim spre-
jemnikom in dvema rezervnima
gumama. Telefonični v večernih
urah na števil. (0481) 30-890.

PODJETJE Malalan - Benčina pro-
daja v rezidenčni coni na Opči-
nah stanovanja v gradnji različne
velikosti, tudi z vrtom in boxom.
Za informacije tel. 211043.

NOVA trgovina športne opreme «ša
SPORT». Tržič, Corso del Popolo
45, nudi posebne popuste na vseh
artiklih. Priporoča se za obisk.

OPRAVLJAM plesarska dela in nu-
dim vsakršno težko pomoč.
Telefonični na števil. (0481) 882-307.

OSMICE nadaljuje do 24. t.m. Ro-
bert Pipan iz Mavhinj.

OSMICE je odprl Anton Gombač, Lo-
njer 29/1. Toči belo in črno do-
mačo kapljico.

OSMICE so v Dobreddu odprli pri
Kukučevih, Ul. Dol, kjer točijo be-
lo in črno vino lastne proizvodnje.

OSMICE je v »raprotu« odprli Lupinc.
Toči črno in belo vino.

PRODAJ parcelo pri morju v bližini
Reke. Plemenite ponudbe poslati na
upravo Primorskega dnevnika v
Gorico pod šifro «Zazidljivo».

BENEŠKI DNEVNIK

Pred dnevi v Špetru Slovenov predkongresna skupščina KPI

Na skupščini sprejeli resolucijo o slovenski manjšini,
ki jo bodo predstavili pokrajinskemu kongresu KPI

V prejšnjih dneh je imela sek-
cija KPI iz Špetra Slovenov svojo
predkongresno skupščino, na kateri
so izvolili delegate, ki bodo so-
delovali na bližnjem pokrajinskem
kongresu KPI v Vidmu. Predkon-
gresne skupščine v Špetru Slovenov
so se udeležili tudi delegati dru-
gih občinskih sekcij Nadiških dolin.

Poleg splošnih tem, o katerih so
komunisti razpravljali v pripravl-
jalnih diskusijah na 16. vsedravn-
ni kongres partije (mednarodna
vprašanja, demokratična alternati-
va, razvoj interne demokracije) so
se lotili komunisti Nadiških dolin
specifičnih deželnih in predvsem
krajevskih vprašanj.

V zadnjih letih je bilo opaziti v
teh krajih rast KPI ob volilnih
preizkušnjah, in to gre predvsem
pripišati dejstvu, da se je znala
partija bolje zakoreniniti z družbo
in se je začela resno spoprijemati
s težavnimi vprašanji, ki tare-
jo tukašnjega človeka. Komunisti
menijo, da bi morali v tem pogledu
najprej rešiti problem zaposlitve
v teh krajih. V tovarnah bližnje
Furlanije je vse manj prostora, de-
lovnih mest, za ljudi iz Nadiških
dolov zaradi vse boljše gospodar-
ske krize. Zato se postavlja vpra-
šanje kako dobiti nova delovna me-
sta za mlade in predvsem za žen-
ske.

KPI ugotavlja, da bi lahko v tem
pogledu uporabili že obstoječe za-
kone in finančne instrumente. V

Gospodarski ukrepi ogrožajo zaposlovanje žensk

Vladno gospodarsko politiko, ki
je vzbudila toliko negotovanja in
privedla delavce spet na ulice, o-
stro obsoja tudi ženski koordinaci-
jski odbor pokrajinske enote sin-
dikalne zveze, ki ugotavlja, kako
ogrožajo predvideni ukrepi, zlasti
na področju zdravstva in socialne
oskrbe, zaposlovanje žensk. Še po-
sebej določila glede poročniških do-
pustov silijo ženske k izbiri med
zaposlitvijo in materinstvom. Za-
to, poudarja koordinacijski odbor,
se je treba boriti ne le za ustrež-
nejšo gospodarsko politiko, temveč
tudi za ohranjanje civilnih pravic,
izbojevanih v zadnjih letih.

Protesti v zvezi s tečajem «150 ur»

Pokrajinsko vodstvo enotne sin-
dikalne zveze CGIL - CISL - UIL pa
tudi šolski ravnatelji, učne osebe in
služatelji tečajev «150 ur» so v
tiskovnem sporočilu ostro protesta-
rali zaradi zamud, s katerimi pokra-
jina razdeljuje denarna sredstva, ki
jih je nakazala dežela v smislu za-
kona 10 - 1980. Sredstva za tečaj v
učenem letu 1981/82 so bila na pri-
mer razdeljena šele ta mesec. Ne-
prestanu »mencanjes, ko gre za o-
dločitve, in nenehno zvrčanje od-
govornosti drug na drugega med po-
krajino in šolskimi okraji, je še re-
čeno v sporočilu, spravlja celo v
nevarnost nadaljevanje omenjenih
tečajev.

THE BRITISH SCHOOL V TRSTU

ULICA TORREBIANCA 25 — ULICA FILZI 6

POOBlaščen od ministrstva za javno vzgojo
(Glavna direkcija za kulturne izmenjave) M.D. 26.9.1977

Edini pooblaščen center v Furlaniji - Julijski krajini za